

Заснаваная ў 1906. Адноўленая ў 1991. Выходзіць у пятніцы



## Соф'я Валадароўна, каралева Даніі

Сэнсацыйнае адкрыццё: дачка менскага князя Валадара Глебавіча з дынастыі Рагвалодавічаў была жонкай аднаго з наймагутнейшых каралёў Даніі. Іхныя дзеці сядзелі на дацкім, швэдзкім і французскім тронах. Між тым пра Sophie av Minsk og Polotzk няма нават згадкі ў шасцітамавой «Энцыклапедыі гісторыі Беларусі».

старонка 12

### ТЭМА

#### Пасля парад

Віталь Тарас, Анатоль Сідарэвіч і Сакрат Яновіч пра шумны юбілей Перамогі. **Старонкі 2, 5.**

Фундаментальная гісторыя акупацыі, калябарацыі і супраціву ў Беларусі «Штодзённасць за лініяй фронту» Бэрнгарда К'яры па-беларуску. **Старонка 8.**

### СПОРТ

#### Беларускі стыль пінг-понгу

Сухая статыстыка пратаколаў шанхайскага чэмпіянату сьвету ня здольная адлюстраваць маштаб падзеі: у Беларусі склаўся свой пазнавальны стыль настольнага тэнісу. Гульня з доўгімі розыгрышамі можа цягнуцца не адзін дзясятка хадзоў, калі ініцыятыва неаднаразова пераходзіць з рук у рукі і калі само валоданьне ёю не азначае роўна нічога. Піша Андранік Антанян. **Старонка 21.**

### З УСІХ СТАРОН

#### Блэр перамог

Блэр можа сыходзіць. **Старонка 10.**

### МУШТАРДА

#### Сымбіёз Сынгапуру й Патаі

Новая аўтарская рубрыка ў «НН»: Алесь Белы правым вокам у рубрыцы «Муштарда». **Старонка 7.**

### ЗРАБІ САМ

#### Унесці помнік

у Дзяржаўны сьпіс гістарычных каштоўнасьцяў — справа двух тыдняў. **Старонка 11.**

### ХРОНІКА

#### Лекавыя ўласцівасьці партрэтаў

Актывісты руху «Лімон» былі затрыманы ў Горадні падчас раздачы партрэтаў Лукашэнкі, якія нібыта мелі чудадзейныя ўласцівасьці. Супрацоўніца аблвыканкаму запатрабавала ў іх сэртыфікат на лекавыя ўласцівасьці. **Старонка 6.**

# Незалежнасьць ад Скарыны



Аляксандар Лукашэнка марыць пра вечнасьць і не забывае пры гэтым надзённых палітычных задачаў. Машэраў адказаў за дачку, заадно на задворкі гораду прыйшлося адправіцца Скарыну. Нашчадкі Машэрава: «Мы абражаныя, але ня зьдзіўленыя». Пратэстоўцы на Кастрычніцкай плошчы з партрэтамі Скарыны. Апазыцыя: «Гэта самадурства. Назвы вернем адным пакетам». Праспэкт Пераможцаў стане праспэктам Лукашэнкі? **Старонка 3.**

## Быў Сыс

У золкі дзень 9 траўня ў рытуальнай залі Дому літаратара ля труны, пакрытай бел-чырвона-белым сьцягам, сабраліся шэсьць дзясяткаў чалавек. Разьвіталіся з **Анатолем Сысом**. Адным з найбольшых беларускіх паэтаў XX стагодзьдзя.

Апошняй, хто бачыў Сыса жывым, была суседка-паэтка Ала Канапелька. Яна і зьвярнула ўвагу на тое, што трое сутак у яго менскай кватэры гарыць сьвятло. Выклікала міліцыю ды Анатолеву сястру Валянціну. Выбілі дзьверы. 45-гадовы паэт быў ужо колькі дзён нежывы. Доктары сказалі — ад 4 траўня. Прычыны сьмерці дагэтуль нясныя. Сьпяраша называлі сардэчны прыступ, потым — магчымую язву, з-за якой у Сыса пайшла горлам кроў: у кватэры была крывавае пляма каля ваннага пакою.

«Я паэт, а вы ўсе пралятаеце»,

— ганарліва казаў Сыс лепш уладкаваным калегам. І чараваў сваімі шаманскімі вершамі, народжанымі з суплёту трох стыхіяў, трох цывілізацыяў — стэпу, лесу і гораду.

Сысова пакаленьне — тое самае, што «ў цемры расло». Інтуітыўныя шукальнікі беларушчыны. Праз кніжкі, раскопкі, адмаўленьне прапанаванай афіцыйнае схемы. Сыс апавядаў, як на заняці ў «Гомельскі дзяржаўны ўнівэрмаг» яны хадзілі ў куфайках і гумовых ботах, падчас лекцыяў дэманстравалі на елі сала з цыбуляй, станавіліся кардонам

перад уваходам на дыскатэку і пускалі толькі тых, хто цапаваў чырвона-зялёны БССР-аўскі сьцяг... Чысты панк позьнесавецкай эпохі, з дапамогай якога імкнуліся намацаць, зразумець — што ж яно такое, *твая* Беларусь.

Беларусыяй Сыса была паэзія. Да яе ён, блюзьнер і бажаволак па жыцьці, які пасля рэфэрэндуму 1995 году бадзяўся па Менску зь вялізнай чырвона-зялёнай значкай на грудзёх, ставіўся надзвычай сур'ёзна. Ведаў сваю сілу.

Працяг на старонцы 18.

## 50 РАДКОЎ РЕДАКТАРА

СПЫНІЦЕ РАЗМОВЫ ПРА РАСКОЛАТУЮ АПАЗЫЦЬЮ. Падтрымка палітвязняў ці сем'яў зніклых, абарона Літэю ці гарадзкой тапанімікі — у кожным прынцыповым пытанні незалежнае грамадства дзейнічае выключна салідарна. Людзі розных поглядаў, мовы і веры выяўляюць выяўляе поўнае адзінства на грамадзянскім узроўні, у базавых пытаннях. Гэта непазбежна знойдзе свой адбітак на палітычным узроўні. Хроніка грамадзянскага супраціву — на **старонцы 6**. ПУЦІН НЕ ЗГАДАЎ БЕЛАРУСІ ў сваёй прамове на Краснай плошчы 9 мая. Не згадаў і Украіны, Польшчы. Не было мовы пра нашы краіны і ў ягоных шматлікіх інтэрвію эўрапейскім СМІ. Гэтага можна было чакаць, хоць гэта, у прынцыпе, абуральна. Усё ж менавіта нашы краіны найбольш пацярпелі ў той вайне. Па справядлівасці, дык і з трыбуны мусіў бы выступіць не адзін Пуцін, а хоць бы тхосьці з цэнтральнаэўрапейскіх кіраўнікоў разам з ім. Перамога належыць Беларусі, Украіне ў роўнай ступені з Расеяй. На жаль, у Расеі былі занятыя самасцьвярджэннем, а кіраўнікі Беларусі і Украіны занадта розныя, каб салідарна дзейнічаць у інтарсах дзвюх краінаў. ЗАСТАЕЦЦА ЗАГАДКАЙ, ЧАМУ ЛУКАШЭНКА, ЯК І СААКАШВІЛІ, Адамкус і Руйтэль, манкіраваў парад 60-годдзя ў Маскве, насуперак ранейшым плянам. Прычыны гэтае прыніжальнае адсутнасці будучы, трэба думаць, у цэнтры ўвагі СМІ на гэтым тыдні. ЗА ПОМПАЙ І ПАТЭТЫКАЙ сьвяткаваньня Дня перамогі прасьвечваў фармалізм і пынізм. Абы не парушыць зацверджаны сцэнар парад у Менску, падлеткаў трымалі пад халодным дажджом. Усё дзеля таго, каб зрабіць з вайны пачатак беларускай гісторыі. Пра гэта піша Віталь Тарас.

ГЭТЫ НУМАР «НН» сабраўся з гістарычных матэрыялаў. Драматычная і рамантычная гісторыя жыцця былога вязня Ўладзімера Лялькова — гэта гісторыя каханьня, мацнейшага за турэмныя муры. Яна будзе цікавая ня толькі старэйшаму пакаленьню, якое памятае сьцюжыны гады сталінізму. **Старонка 14.** Іншую гісторыю каханьня апавядае Ўладзімер Содаль. Яе героі — прэсанажы рэальныя і гістарычныя, Зоська Верас і Фабіян Шантыр. **Старонка 13.** Нарэшце, на старонцы 17 — новыя акцэнтны ў палеміцы вакол Саюзу вызваленьня Беларусі, што працягвае публікацыі мінулых нумароў. Але вядома ж, пачніце з Соф'і Менскай. І як толькі гісторыкі не заўважалі такой гісторыі?

**Дык падпісайся!**

Падпісны індэкс «Нашай Нівы» 63125. Падпіску на «НН» прымаюць на любой пошце, а ў Менску — і на шапкі «Белсаюздруку». Цана на месяц — 3820 рублёў на поштах або 3530 рублёў на шапкі «Белсаюздруку». «Наша Ніва» — гэта 24 старонкі без чужога слова штотыдзень.



ЮЛІЯ ДАРАШКЕВІЧ



## Перамога над Скарынам, альбо Дзякуй за мірнае жыццё!



Напярэдадні 9 траўня 2005-га беларусы даведаліся аб перайменаваньні дзвюх галоўных вуліц

Дэмакратыя — гэта фашызм. Гэта не цытата з рамана Оруэла «1984». Гэта асноўны ідэйны пасыл Беларускага тэлебачаньня нашых дзён. Другая сусьветная вайна назаўсёды адыходзіць у эпоху мітаў — разам з дырыжаблямі. Але тапаніміку ўсё яшчэ спрабуюць выкарыстоўваць для зьвяздзеньня рахункаў з палітычнымі апанэнтамі. Піша Віталь Тарас.

сталіцы. Праспэкт Скарыны цяпер будзе праспэктам Незалежнасьці, праспэкт Машэрава —

Пераможцаў. Прынясьненне нацыянальнай гісторыі ў ахвяру сучаснай палітыцы сталася амаль

рытуальным. Затушоўваньне імёнаў нядаўняга мінулага — характэрная прыкмета нашага часу. Імя Пятра Машэрава пакінута за меншай вулічкай. Выкарыстаньне тапанімікі ў мэтах зьвяздзеньня рахункаў з палітычнымі апанэнтамі (у дадзеным выпадку — з дачкой былога кіраўніка БССР) сустракалася і ў ранейшай гісторыі...

Працяг на старонцы 4.

## Кіпучая дзейнасьць

Яшчэ не астылі дэбаты наконт улчэньня цэнтральнага праспекту Менску ў сьпіс спадчыны ЮНЭСКА ў якасьці ўнікальнага горадабудаўнічага ансамблю 1940—50-х гадоў, як аб'ект ізноў перайменаваны. Піша Гары Куманецкі.

І калі новаперайменаваны ўсё ж уключаць у сьпіс ЮНЭСКА, то Беларусь будзе рэпрэзэнтавацца ў свеце спадчынай савецкага таталітарызму, што да беларушчыны ня мае аніякага дачынення. Як бы ні называлі гэтую магістраль — імем Сталіна, Леніна ці нават Скарыны, — сутнасьць яе духу не мяняецца. Гэта цалкам штучнае ўтварэньне, што паўстала на руінах старажытнага горада, яго сьвятых і курганах. Яго архітэктура ніяк не вынікае з нашых традыцый.

Шанец, што быў атрымаў гэты ансамбль пасля перайменаваньня ў 1991 годзе, быў страчаны. За гады незалежнасьці на праспэкт не паўстаў помнік Скарыну, не зьявілася нават мэмарыяльнае шыльды. Ён не набрыняў нічым «скарынаўскім» — знакам, мэмарыяцыямі, шрыфтамі, дэкорам. Сталінскі праспэкт застаўся сталінскім, увесь усыпаны таталітарнай сымболікай, зь яе неадэкватнай пампэзнасьцю, з помнікамі Дзяржынскаму і Калініну. Не хапіла тады волі паставіць мэмарыял ахвярам сталіншчыны, уславіць тут БНР. Уласна беларускага тут — мізер! Таму нічога сутнасна для нас не зьмянілася.

Як і ня зьменіцца нічога на праспэктэ Машэрава, што па завяздзеньці старэйшыя людзі завуць і будуць зваць Паркавай.

Нічога наагул ня зьменіцца ў беларускай сталіцы, пакуль тут будуць вуліцы Інтэрнацыянальная і Камуністычная, Камсамольская і Рэвалюцыйная.

Дзівіць іншае — чым занята галава Лукашэнка. Цяпер ён вырашыў перайграць нават бліжнюю сабе савецкую гісторыю. І, падазраю, гэта толькі пачатак вялікае кампаніі. Мабыць, пасля рэканструкцыі плошчы Незалежнасьці ёй вернуць «гістарычнае» імя Леніна. А там падзе...

## СЯРГЕЙ БАЛАХОНАЎ

### Праспэкт Юдзіфі

Мая Юдзіф убок адклала плээр. Падняла меч. Пайшла на прамэнад. Яна ніколі не прамовіць never — нават калі па пчолах б'юць з гармат. Мая Юдзіф імкнецца ў стан варожы, між «мэрсэдэсаў», танкаў і трыбун, кінапрэм'ераў, VIP-пэрсон і ложаў (няшлюбных і масонскіх), праз табун асьліцаў баявых, сланоў з фарфору і зайцаў з шакаляду. Ёй ісьці й глядзець на сэrfінг — той, што ў прэсным моры, пляваць на бл.дзтва — тое, што ў жыцці. Мая Юдзіф шукае Алафэрна, каб без прэлюдыі скончыць парнафільм, у сэнсе — перарваць, спыніць. Напэўна ёй засталася толькі пару хвіль, каб зьдзейсьніць плян і рушыць на праспэкт пад цёплы дождж сапраўдных перамог. Каб ганьба знікла ў снах плюсквампэрфэктаў. Каб віншаваньні на мабільнік скінуў Бог.

9 траўня 2005 г.

# Незалежнасць ад Скарыны

Напярэдадні Дня Перамогі, 7 траўня, Аляксандар Лукашэнка падпісаў указ аб перайменаванні галоўных сталічных праспектаў і некалькіх вуліц. Праспект Скарыны ён назваў праспектам Незалежнасці, Машэрава — Пераможцаў. Вуліцы Дразда, Ерусалімскай і Варвашэні аб'яднаны ў пакрычасты праспект Машэрава, а Старабарысаўскі тракт на паўночным усходзе Менску стаў вуліцай Ф.Скарыны. Спачатку людзі думалі, што ўказ аб перайменаванні — кепскі жарт апазыцыі, піша **Сяргей Будкін**.

Навіне, што выставіў партал TUT.BY, спачатку не давалі веры. Аднак аказалася, што праўда. Паўсотні маладых людзей пратэставалі супраць такога рашэння ўвечары ў аўторак у цэнтры Менску.

У пачатку 1990-х менскім вуліцам паспрабавалі вярнуць гістарычныя назвы, але саветаўскія ўлады ідэю замялі. Гісторык Захар Шыбека кажа, што патрэба перайменавання мусіравалася штогод напярэдадні Дня Перамогі. Аднак далей за абмеркаваньне справа пакуль не заходзіла. Так, тры гады таму ішла гаворка пра наданне праспекту Скарыны назвы Пераможцаў. Перайменаванне — працэдура цяжкая і нязручная: змяненне прапіскі, пераафармленне дакументаў, для юрыдычных фірмаў — перарэгістрацыя.

## Пачалося з «7 дней»

Ёсць і маральны аспект. Напчдакаў Пятра Машэрава рашэнне А.Лукашэнка абразіла, але ня стала нечаканасцю. «Для нас была нечаканай смерць Пятра Міронавіча. Што да гэтых рашэнняў, дык ранейшыя публікацыі ў прэсе дазволілі нам зрабіць высновы і маральна падрыхтавацца да такой хвады падзей, для нас гэта не навіна, — кажа муж Натальлі Машэравай Уладзімер Пятроў. Зь ягоных словаў, яны прадчувалі падрыхтоўку адпаведнага рашэння, пасля таго як пра неабходнасць вяртання праспекту Машэрава ранейшай назвы — Паркавая магістраль — загаварыла газета агенцтва БелТА «7 дней». Аўтарцы артыкула «журналісты і настаўніцы Н.Петрыкавай» сучасная назва праспекту падавалася недарэчнай: «Мне незразумела, навошта 20 год таму вуліцы з такой удалай назвай надалі імя Машэрава».

Сама Натальля Машэрава цяпер адеутнічае ў Менску.

«Апошнія навіны яе ня ўзрадавалі, але пазыцыя жонкі такая: гісторыя ўсё расставіць па сваіх месцах, раней ці пазней», — гаворыць У.Пятроў.

## Абнуліць гісторыю

Палітолаг Уладзімер Мацкевіч рашэнне ўладаў уважае за бязгледзку энтузіязм: «Старабарысаўскі тракт меў такую назву і да вай-

ны, і да рэвалюцыі — гэта вынішчэнне гістарычнай памяці. Новай уладзе прыйдзеца вярнуць ранейшую тапаніміку адным пакетам», — падтрымлівае ён прапанову Віндука Вячоркі. Дарэчы, толькі Старабарысаўскі тракт знікне з мапы гораду, іншыя вуліцы будуць проста перанесены. За рашэннем «панізіць Скарыну» праглядаецца жаданне панізіць беларускую культуру ў сымбалічнай гераіі гістарычных падставаў нацыі.

А ў «паніжэнні Машэрава» многія бачаць кан'юктурны палітычны падтэкст. Аляксандар Казулін, кіраўнік грамадзкай ініцыятывы «Воля народу», выказаўся катэгарычна: «Такое рашэнне можна прыняць хіба ў неадэкватным стане — у гонар Перамогі перайменаваць праспект імя героя вайны Машэрава, ды яшчэ нібыта па просьбе вэтэранаў!» Дачка Машэрава адкрыта заяўляе пра сваё непрыманне дзяржаўнай палітыкі, воль улады і скарысталі момант, каб абнуліць гісторыю. Каб прынізіць маштаб

Уладзімер Арлоў: «У працяг я б прапанаваў па просьбах вэтэранаў, працоўных і беспрацоўных нашу сталіцу перайменаваць у Саўмінск».

пастаці Пятра Машэрава. «Але ж Скарына ня ставіў подпісу пад нашым зваротам!» — іранізуе Казулін.

Зяць Пятра Машэрава мяркуе, што перайменаванне на адаб'ецца на масавай сьвядомасці: «Яшчэ ў савецкія часы казалі пра змаганне з «культам Машэрава» — змагаюцца і дагэтуль. Аднак змена назваў ня змяняць стаўлення людзей».

## На Быкава няма сродкаў

Падобнай думкі, што справа перайменавання звязана з палітычнай дзейнасцю Н.Машэравай, трымаецца й Вольга Патава. Письменніца звяртае ўвагу і на гістарычную падаплёку. «Мы вяртаемся ў савецкія часы. Тады казалі, што наша гісторыя пачынаецца



з 1917 г., цяпер — з 1945 г. Скарына вырваны з кантэксту сённяшняй ідэалогіі». Письменніца нагадвае, што на ініцыятыву грамадзкасці назваць вуліцу ў гонар Быкава чыноўнікі аднагалосна спасылаліся на адсутнасць сродкаў. Цяпер сродкаў, відаць, бракаваць ня будзе.

У прэс-службе прэзідэнта рашэнне пра перайменаванні тлумачаць наступным чынам: «Паколькі ў раёне плошчы Незалежнасці ў 1944 г. адбыўся партызанскі парад у гонар вызвалення сталіцы ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў, заканамерна і гістарычна справядліва, каб галоўная артэрыя Менску — праспект, які пачынаецца ад плошчы, — мела назву праспекту Незалежнасці».

Гісторыкам з адміністрацыі прырэчыць гісторык Другой сусветнай вайны Аляксей Літвін, які зазначае, што партызанскі парад 1944 г. прайшоў у раёне сённяшніх вуліц Першамайская—Кастрычніцкая—Лодачная, на старым іпадроме, але ні ў якім разе не «ў раёне плошчы Незалежнасці». Пра ягонае месца няцяжка было спытацца ў былых удзельнікаў параду, напрыклад, Янкі Брыля.

## Піяр-ход прэзідэнта

Перайменаванне праспекту Машэрава здзейснена, паводле прэс-службы прэзідэнта, дзеля ўшанавання вялікага подзвігу салдат, партызан і падпольшчыкаў, працоўнікаў тылу. І ў гонар той жа Перамогі вуліцы Ерусалімскай, Дразда і Варвашэні аб'яднаны ў праспект, які «названы ў гонар выдатнага партызанскага камандзіра, Героя Савецкага Саюза, дзяржаўнага дзеяча Беларусі Пятра Міронавіча Машэрава». «Можна, праспект Дзяржынскага пераймянем у праспект

Варвашэні, праспект Жукава — у праспект Дзяржынскага, а Партызанскі — у праспект Жукава?» — іранізуюць на інтэрнэт-форумах. Дарэчы, паводле вынікаў апытання, што праходзіла на «Tut.by», 98% адмоўна паставіліся да піяр-ходу прэзідэнта.

## Наступае туркменбашызм

Першая акцыя пратэсту супраць перайменаванняў адбылася 10 траўня. На Кастрычніцкай плошчы сталіцы сабралася некалькі соцень маладых людзей. Прысутныя пастроіліся ў ланцуг. Але праз некалькі хвілін ланцуг разгаў АМАП, а самых актыўных зацягнулі ў міліцэйскі аўтобус.

На 12 траўня запланаваны смарт-моб: а 18-й кожны можа засьведчыць сваю неабываваць ды напісаць крэйдай на бруку назвы сваіх праспектаў. 15 траўня моладзь плянуе выйсці на Кастрычніцкую плошчу з партрэтамі Скарыны.

Удзельнікі акцыі пратэсту называюць рашэнне кан'юктурным. «Краіна ўступіла ў пэрыяд поўнага самадурства. Пачынаецца туркменбашызм», — сказаў мне малады чалавек з значкам Скарыны на грудзях.

Назіральнікі выказваюць меркаваньне, што А.Лукашэнка «зарэзерваваў на будучыню» назву другое па значэнні магістралі сталіцы для сябе як для галоўнага айца нацыі. «Праспект Пераможцаў» — назваў неканкрэтызаваны, гучыць як часовы. А вось вартасць Незалежнасці больш ня ставіцца пад пытанне. Хоць гэтае слова розныя палітычныя сілы разумеюць па-рознаму. Праўда, ёсць падставы засумнявацца, ці доўга пратрымаюцца новыя назвы пры палітычнай сыстэме, якая так мала шануе традыцыі і так часта мяняе тапаніміку.

## СЬЦІСЛА

### Працэс дзевяціх

У Беластоку ў сераду адбыўся папярэдні разгляд справы сяброў Праграмнай Рады штотыднёвіку «Ніва». Пракуратурай «Беласток—Поўдзень» яны вінаваціцца ў неадпаведным выкарыстанні бюджэтных сродкаў. «Ніўцы» ўважаюць справу за спробу ўціску беларускага жыцця ў Польшчы. Паводле заканадаўства, пры ўмове прызнання сваёй віны, сябры Праграмнай рады маглі без разгляду атрымаць мінімальнае пакаранне — умоўнае закрыццё справы і па 600 злотых штрафу кожны. Але такі падыход іх не задаволіў, будзе суд, артыкул крываўнага кодэксу прадугледжвае да васьмі год пазбаўлення волі. Дзень суду яшчэ ня вызначаны.

### Арыштаваны дырэктар «Песьняроў»

Перад 9 траўня ў Менску быў арыштаваны дырэктар «Дзяржаўнага ансамблю «Песьняры» Валер Скаражонак. Паводле «Хартыі, 97», яго вінаваціць у буйных фінансавых растратах. Скаражонак быў прызначаны кіраўніком «Песьняроў» пасля смерці ўладзімера Мулявіна ў студзені 2003 г.

### Начная варта музэю

Нацыянальны мастацкі музэй (НММ) у ноч з 14 на 15 траўня, напярэдадні Сусветнага дня музэяў, будзе адчынены з 21-й да 1-й гадзіны ночы. Галоўны падзеі

разгарнуцца на пляцоўцы перад самім музэем і ў фае: будзе прадстаўлена выстава мастацкай фатаграфіі, а таксама паказ твораў мастакоў бодзі-арту. Адмыслова да гэтай падзеі дырэктар НММ Уладзімер Пракапцоў напісаў карціну «Кажан». «Ноч музэяў» праводзіцца ў рамках акцыі «Вясна музэяў», у якой удзельнічаюць больш чым 2 тыс. музэяў Эўропы. Беларусь бярэ ўдзел у акцыі другі год.

### Ваенны інтэрас

Беларусь не плянуе скарачаць экспарту ўзбраення і ваеннай тэхнікі, заяўляюць ў Дзяржаўным ваенна-прамысловым камітэце краіны. Спецыялісты камітэту ня бачаць «нічога няправільнага» ў

тым, што Беларусь прадае лішкі запасаў узбраення і ваеннай тэхнікі з рэзерву Мінабароны на міжнародным рынку. Дзяржавенпрам адзначае, што наша краіна ўвайшла ў дзясятку вядучых экспартэраў узбраення ў свеце.

### Мінюст тармозіць Казуліна

У Міністэрстве юстыцыі заяўляюць, што, як вынікае з пададзеных матэрыялаў, 10 красавіка на пазачарговым зьездзе Беларускай сацыял-дэмакратычнай партыі (Народная Грамада) пытанне пра аб'яднаньне партыі не разглядалася. Нагадаем, што месяц таму ў Сеньніцы пад

Менскам было прынята рашэнне аб уваходжанні Беларускай сацыял-дэмакратычнай Грамады ў склад БСДП (НГ), кіраўніком аб'яднанай партыі быў абраны Аляксандар Казулін.

### Знак рубля

Нацыянальны банк зацьвердзіў графічны знак нацыянальнай валоты. Графічны знак беларускага рубля пададзены ў выглядзе дзвюх літар лацінскага альфабэту «Вг». «В» азначае беларускі, «г» — рубель. На конкурсе было пададзена каля пяці тысяч варыянтаў. Пераможца атрымае прэмію ў памеры 50 базавых велічыняў.

AG; charter97.org, svaboda.org

# Перамога над Скарынам, альбо Дзякуй за мірнае жыццё!

Працяг са старонкі 2.

У астатнім 9 траўня было амаль такім самым, як заўжды. Начныя рэпэтыцыі парад, сьвятучныя трыбуны — вялікія й малыя, з высокім і ня надта высокім начальствам на іх, дэфіляда тэхнікі, шэрагі вэтэранаў, сагнутых пад цяжарам узнагародаў, зухаватыя сувораўцы, начны салот і гуляньні. Але ў той самы час цяжка было пазбавіцца ўражаньня, што ўсё гэта назаўжды адыходзіць у нябыт. Так бы мовіць — апошні парад наступас...

## Абы не было вайны

Расьцяжкі й транспаранты на вуліцах: «9 мая — 60 год Вялікай Перамогі!» — усе былі на аднолькавы лад, як быццам па зацьверджанай недзе невядомымі ваеннымі цэнзарамі кальцы. На гэтым тле віншаваньне ад фірмы «Вэлком» магло падацца нават арыгінальным. На бігбордзе зь лягатыпам гэтай кампаніі можна было прачытаць: «Дзякуй за 60 гадоў мірнага жыцця!». А з плякату ўсьміхаюцца маладыя сэксапільныя дзяўчаты... Аднак жа і тут зусім відавочна скарэжытаная на новы лад старая няхіткая формула: абы не было вайны.

Дык яе й не было. І не магло быць. Проста ня можа быць тае вайны, пра якую пісалі савецкія пісьменьнікі, якую малявалі савецкія мастакі, паказвалі ў савецкім кіно, пра якую распавядалі з экрану тэлебачаньня савецкія вэтэраны. Тая праўда аб вайне, аб якой здолелі напісаць Адамовіч, Быкаў, пахаваная пад тонамі твораў баталістаў-марыністаў, сьмершаўцаў-гэбістаў, рознага рангу запісных партыйных кіраўнікоў. Некалькі адносна праўдзівых фільмаў і тэлеперадач сталіся толькі дадаткам, заўвагай на палях шматтомнай афіцыйна-патрыятычнай эпопэі «Гісторыя Вялікай айчыннай».

Клімаўская карціна «Ідзі й глядзі» паводле Адамовіча, якая выйшла ў 1985-м, была прыхільна сустрэтая часткай тагачасных кінакрытыкаў і вельмі халодна — беларускімі кінематографістамі. А далей, як у вядомай п'есе — цішыня. Адзін суцэльны бясконцы кінафотарадыётэлеэсэрыял пра гераічных воінаў і партызанаў.

60 — лічба магічная. Ва ўсходнім календары, як вядома, ёсьць 12-гадовы цыкл, дзе за кожным годам замацаваная назва пэўнай міталёгічнай жывёлы. Кожны знак мае пяць розных праяваў — паводле колеру й прыналежнасьці да розных відаў стыхіі. Пяць 12-гадовых пэрыядаў утвараюць поўны завершаны цыкл.

З гледзішча чалавечага веку, 60 гадоў — гэта той адрэзак часу, які чалавек здольны ўсьвядоміць як нешта цэласнае і агляднае,

што можна супаставіць са сваім жыццём. Далей пачынаецца гісторыя. Альбо міталёгія... Гэта ўжо залежыць ад таго часу, у якім жыве чалавек. І ад яго ўласных здольнасьцяў, зразумела. Напрыклад, ад уменья й жаданья думаць.

Ня толькі штатныя ідэалёгіі ды інжынэры чалавечых душаў канструявалі міт пра вайну. Самі яе ўдзельнікі-вэтэраны ахвотна прымалі ўдзел у стварэньні ідэалізаванага (паводле савецкіх узораў) аблічча вайны. Ім не навязвалі вобразаў герояў — яны самі хацелі сябе такімі бачыць. Дакладней, лічылі, што так трэба. І не памыляліся, бо гэтага вымагала ад іх дзяржава, заснаваная на мітах. Пры гэтым вэтэраны самі добра ведаюць цану сваім расказам «на тэлекамэру».

Гераніні кнігі Алексіевіч «У вайны не жаночае аблічча» распавядалі ёй пра сваё вайсковае жыццё так, як распавядалі б сваім сяброўкам. Але ўбачыўшы свае апавяданьні надрукаванымі, абураліся і нават падалі на аўтарку ў суд. Вядома, аб вайне так пісаць няможна. Яны ж павінны быць гераніямі, прыкладам для нашчадкаў...

## Склероз як сымбаль

Апатэозам такой манеры можна лічыць 10-сэрыійную стужку, паказаную на БТ адмыслова да сёлетняга юбілею.

Фільм распачынае закадравы апавед старога чалавек, які спрабуе ўспомніць нешта пра 22 чэрвеня 1941 году, але хутка пачынае плакаць, не разумеючы цалкам, пра што і да чаго ён гаворыць. Рэжысэр, які ў адмысловай тэлеперадачы назваў яго «новым словам у дакумэнтальным кіно», без усялякага сораму выстаўляе гэты маразматычны плач як свайго роду сыгнал, эмацыйны зачын... Амнэзія выдаецца за праўду аб вайне. Вось ужо сапраўды сымбаль сучаснай кінадакумэнтальнасьці!

Рэжысэру й заказчыкам фільму не прыходзіць да галавы, што выкарыстаньне сьлёз няшчаснага склеротыка дзеля ілюстрацыі «народнага подзьвігу» ў вайне выглядае амаральна — хаця б у дачыненні да саміх вэтэранаў.

Зразумела, што міты паасобку не нараджаюцца. Часьцей за ўсё яны ствараюцца парамі. Так, побач зь мітам пра савецкага, чыстага, як крышталі, воіна або партызана створаны міт пра паліцая-калябаранта. А паколькі ў сучаснай Беларусі паліцаяў не павінна было застацца, бо тады, хочаш ня хочаш, губляецца вобраз беларусаў, якія «ўсе як адзін» сталі на абарону Радзімы, то ворагаў шукаюць у суседніх Польшчы ці краінах Балтыі. І знаходзяць, зразумела. У асабе былых жаўнераў Вафэн-СС, напрыклад. «Гэтыя фашысты»,



маўляў, шпацыруюць па вуліцах Рыгі ці Таліна, прысьцяняюць рускае насельніцтва ды пагражаюць мірнаму стваральнаму жыццю новай Беларусі...

Пра тое, колькі засталася тых вэтэранаў, ці могуць яны камусьці чымсьці пагражаць, гаворкі няма. Гэта трэба глытаць з тэлеэкрану, таксама як і міт пра гераічны подзьвіг савецкага народу, без разважаньняў — рэфлектарна.

Прапагандысцкія міты ствараюцца не дзеля таго, каб у іх верылі. Міты ствараюцца дзеля зручнасьці, каб кожны хутка мог вызначыцца на практыцы: свой — чужы. Савецкі (значыць, часьцей за ўсё, расейскі) — свой, беларускі нацыяналіст — чужы. Масква — надзея і апірышча. Запад — асяродак зла й распусьці...

Наколькі даўгавечнымі застаюцца міты, звязаныя з вайной? Ці доўга ўдасца іх яшчэ выкарыстоўваць кіроўнаму рэжыму? Каб адказаць на гэтае пытаньне, варта ўспомніць гісторыю іншага міту, які яшчэ нядаўна здаваўся такім самым вечным, як міт пра Вялікую Перамогу. 60-годзьдзе Вялікага Кастрычніка таксама адзначалася надзвычайна пэзна, у абстаноўцы «патрыятычнага ўздому ўсяго савецкага народу». Так пісалі газэты, але ніякага ўздому ці хаця б падабенства на энтузіязм у сапраўднесьці не назіралася. Бо не было ўжо амаль нікога з вэтэранаў Кастрычніцкага перавароту, як называлі яго самі бальшавікі.

## «Прыйдзе Вялікая кастрычніцкая рэвалюцыя!»

Сярод агромністай колькасьці кніг і спэктакляў на тэму Кастрычніка не было ніводнага твору, які дажыў бы, застаўся цікавым да сёньня. Чапаёў зь Леніным ра-

зышліся на анекдоты. Мюлер з Штырліцам чакалі свайго часу. Тады ў беларускім літаратурным асяродку была папулярнай пародыя на аднаго раманіста. Селяніна — героя ягонага рамана, дзеянне якога адбываецца пасля Рэвалюцыі 1905 году, пакрыўдзіў нейкі пан. У адказ селянін пагражае крыўдзіцелю: «Ну, пачакай ужо — прыйдзе Вялікая Кастрычніцкая сацыялістычная рэвалюцыя!»

І менавіта тады нарадзіліся абрэвіятуры для азначэньня вэтэранаў: ВОСРы і ВОВы. Ветэраны Вялікай кастрычніцкай сацыялістычнай рэвалюцыі і ветэраны Вялікай адчужэньня вайны.

75-годзьдзе рэвалюцыі ніхто ўжо ўрачыста не сьвяткаваў — нават камуністы. Бо не было ўжо тае дзяржавы, пачатак якой палілі ў 1917-м Ленін і кампанія.

## Вайна без канца

Упартасьць, зь якой Крэмль адмаўляецца прызнаць акупацыю балтыйскіх краінаў у 1940-м, нагадвае ўпартасьць, зь якой расейскія думцы, а таксама кіраўніцтва Беларусі спрабавалі рэвіваваць Белавескія пагадненьні ды абвесьціць развал СССР незаконным. Зрэшты, пунінскае кіраўніцтва не хавае намеру адрадыць Савецкі Саюз у тым або іншым выглядзе, і ключавая роля ў гэтым «адраджэньні» адводзіцца Беларусі.

І ў Маскве, і ў Менску «новыя рэваншысты» ўпарта не жадаюць заўважаць таго, што пасля заканчэньня Другой сусьветнай вайны, Ялты й Нюрнбэргу была яшчэ трэцяя сусьветная вайна. Яна называлася «халоднай» толькі таму, што падчас яе ўжывалі ядзерную зброю ўрэшце не спатрэбілася. Савецкі Саюз пацярпеў у той вайне, дакладней — у гонцы ўзбраеньняў, поўную

і канчатковую эканамічную паразу.

Запад, аддаючы сёньня даніну мінуламу, шануючы памяць пра мільёны ахвяраў, уганароўваючы сваіх вэтэранаў вайны, даўно заняты постіндустрыяльнымі праблемамі сучаснасьці. Сучаснасьці, у якой няма больш процістаяньня дзьвюх супэрдыржаваў. Новыя праблемы, што паўсталі перад Эўропай, ня менш, а мо й больш складаныя, чым тыя, што трэба было вырашаць у XX ст. І вось гэтым, а ня тым, што нехта на Захадзе хоча прыменшыць значэньне вайны альбо ролю ў ёй Савецкага Саюзу, тлумачыцца той відавочны факт, што гадавіна перамогі над фашызмам ня ёсьць і ніколі ўжо ня будзе галоўнай падзеяй для Эўропы. Для эўрапейцаў гэта падзея гісторыі. Але не сучаснасьці.

А Менск і Масква ўсё яшчэ жывуць настальгіяй аб Перамозе. Бо акрамя гэтага міту больш ім пахваліцца перад сьветам няма чым.

Нехта сказаў, што генэралы заўсёды рыхтуюцца да мінулае вайны. Сёньняшнія беларускія й расейскія «генэралы» рыхтуюцца нават не да мінулае, але — пазамінулай вайны!

Калі верыць зьвесткам Інтэрнэту, нядаўна ў нетрах Міністэрства абароны Беларусі нарадзілася ідэя выкарыстоўваць у якасьці альтэрнатывы амэрыканскім самалётам-выведнікам АВАКС... дырыжаблі, які могуць несці дзяжурства ўздоўж мяжы на вышыні 3—4 тысячы мэтраў. Дырыжаблі можна вырабляць з таных матэрыялаў, і яны эканамічныя ў эксплуатацыі. Карацей кажучы — наперад і вышэй! А можа, гэта чарговы крок да стварэньня новай рэальнасьці? Накшталт той, што адлюстраваная ў папулярным фільме «Авіатар»?

# Апошні шумны юбілей

СССР не любіў успамінаць пра сваю віну перад народам. Але мы павінны нястомна нагадваць і пра «Мы за ценой не постоим», і пра «новы Берасьцейскі мір», які Сталін хацеў заключыць з Гітлерам. Піша **Анатоль Сідарэвіч**.

З 60-годзьдзя завяршэньня Другое сусьветнае вайны яны выціснулі ўсё, што маглі. Хлусілі не чырванючы. Што ні тэзіс, то стары прапагандысцкі штамп. А галоўныя тэзісы былі: на змаганьне ўстаў увесь савецкі народ; вайна згуртавала народы Савецкага Саюзу; Савецкі Саюз адзін перамог Нямеччыну.

Як увесь савецкі народ устаў на змаганьне з нацыстамі, сьведчыць адна лічба: у гітлераўскіх вайсковых структурах кожны пяты быў з савецкіх грамадзян.

Як вайна згуртавала народы СССР, мы ведаем з гісторыі высылкаў немцаў Паволжжа, чачэнцаў, калмыкаў, крымскіх татар... З гісторыі масавых дэпартацый насельніцтва Балтыі і Заходняе Украіны. З гісторыі масавых уцекаў на Захад мільёнаў людзей зь Беларусі, Дону, Кубані...

Сьцьвярджаць, што СССР перамог Нямеччыну, можа толькі той, хто нічога ня чуў пра лэндліз, Аб'яднаныя Нацыі і Другі фронт. І адкрыўся ён ня ў чэрвені 1944 году ў Нармандыі, як пішуць у падручніках, а ў час



бітвы пад Сталінградам: тады брытанцы пачалі бамбардзіроўкі Нямеччыны, а разам з амэрыканцамі — бітву за Паўночную Афрыку. У ліпені 1943-га (ішла Курская бітва) яны былі на Сыцыліі. А праз два месяцы Італія капітулявала, і Гітлер мусіў накіраваць на Апэнінскі паўвостраў не адну дывізію.

Разумеючы фальшывасьць тэзісу «СССР перамог Нямеччыну», яны спрабуюць падмяніць яго яшчэ адным фальшывым тэзісам: «Савецкі Саюз зрабіў самы

важкі ўклад у перамогу над Нямеччынай». На якіх вагах гэта ўзважана і якім мэтрам гэта зьмерана? Мусіць, колькасьцю палеглых на той вайне. Але гэта вынік бяздарнае палітыкі сталінскага кіраўніцтва, якое аддало немцам тэрыторыю ад Беластоку да Сталінграду (гнілая царская Расся далей як у Баранавічы іх не пусьціла). Гэта вынік бесчалавечных мэтаў вядзеньня вайны. СССР так і ня змог палічыць усіх палеглых і замучаных. Ці гэта не адзнака зьянаважлівага стаўленьня

да чалавечага жыцьця?

Сталінскія маршалы («Мы за ценой не постоим») клалі на адным квадратным кілямэтры вызваленае тэрыторыі гэтулькі салдатаў, як ніводная армія сьвету. А мільёны палонных у першыя месяцы вайны? А панішчаныя заградатрадамі? А забітыя і спаленыя энкавэдыстамі мірныя жыхары Беларусі і Украіны? А мільёны эмігрантаў, якіх таксама запісалі ў нябожчыкі?

Сёлета быў апошні ўсплёск бальшавіцкага патрыятызму.

Зрэшты, ён закрунуў толькі вярхі грамадства і толькі частку ўдзельнікаў вайны. Чым далей ад сталіцы, тым менш было шуму і чаду. Сотні тысяч грамадзян, не мабілізаваных на ўрачыстасьці, былі занятыя іншым. Яны пазіралі на неба і ўслуховаліся ў мэтэапрагнозы: ці хоць пацяплее, ці можна сеяць і садзіць на лешччах і гарадах?

Халодная вясна паказала, што наша краіна яшчэ ня выйшла з эпохі натуральнае гаспадаркі, што заробкаў на годнае жыцьцё не хапае. За 60 паваенных гадоў мы так і не дасягнулі галоўнае перамогі — над беднасьцю.

Настае час разьвітання з ваенным пакаленьнем, якому дзяржава так і не спаціла даўгі. Застануцца тыя, перад кім дзяржава вінаватая найбольш. Гэта дзеці вайны. Тыя, каго Сталін і начальнік генштабу Жукаў здалі пад уладу нацыстаў. Тыя, хто жыў у зямлянках і карміў вошы, хто цягаў на сабе плугі і бароны, каб не памерці з голаду... Ім належаць мэдалі за пакуты.

СССР і ягоныя спадкаемцы не любілі і ня любяць успамінаць пра сваю віну перад народам. Але мы павінны нястомна нагадваць і пра тых, хто давёў да Беластоцкага катла, да Сеньненскай катастрофы бранятанкавых войскаў, да Трасьцянца і гэта... І пра тое, як Сталін хацеў заключыць з Гітлерам «новы Берасьцейскі мір» ды здаць Беларусь Нямеччыне. Калі наша грамадства будзе памятаць і думаць найперш пра гэта, тады сапраўды Беларусь стане дзяржавай для народу Беларусі.

## Дзяды расказвалі мне пра іншую вайну

У дзяржаўных СМІ кожны распавядае, як ён забіваў фашыстаў ці хоць дапамагаў партызанам. Хай мне даруюць, але часам здаецца, што некаторыя расказы падобныя да «Бервяна Ільліча». Усё гэта не стасуецца з расповедамі простых беларусаў. Піша **Руслан Равяка**.

Адзін мой дзед служыў у Войску Польскім і ўжо ў 1939 г. паваяваў з нацыстамі, прайшоў праз усю Польшчу і быў схоплены саветамі за некалькі кілямэтраў ад вёскі. Колькі месяцаў адбыў у лягеры ў Іванаўскай вобласьці, вярнуўся. І ў 1944 г. падрабіў дакумэнты, абы не служыць за Саветаў. Пакарміўшы вошай за нішто, казаў, ваяваць за такую краіну не хоча. Ад яго я, малы смаркач, пачуў пра Катывь, пра сакрэтную дамову Молатава—Рыбэнтропа.

Ён не лічыўся вэтэранам, і толькі недзе ў 1990-х атрымаў, за колькі гадоў да сьмерці, польскі мэдалі і польскую што-

месячную грашовую дапамогу. Дарэчы, і сёньня падчас сьвяткаваньня ўдзельнікі вайны 1939 году ня ўзгадваюцца беларускімі ўладамі. А жыве іх, дзякаваць Богу, у Заходняй Беларусі шмат.

Другі дзядуля, прызваны ў 1944 г., першы раз у жыцьці назваўся палякам. Каб трапіць не ў Чырвоную, а ў Польскую Армію Людову. Дзеля гэтага давялося аддзець тыдзень у Баранавіцкім НКВД, дзе органы даводзілі майму дзядулі, што ён праваслаўны беларус, не павінен служыць палякам. Дзед пратрываў допыты, стрэлы зь пісталета над вухам. І стаўся жаўнерам

Войска Польскага.

Усе зь вёскі, каго забралі ў савецкае войска, загінулі ў Прусіі. Дзед з польскім войскам даехаў да Бэрліна, а там... скончылася вайна. Ён вярнуўся дахаты ў 1945-м, калі савецкія жаўнеры пасхалі ваяваць на Далёкі ўсход.

Другі дзядуля ацалеў у 1941 г. Прызваны напярэдадні вайны, ён трапіў з сваім палком у акружэньне. Ня маючы зброі, нейкі маёр распусьціў іх па хатах. Дзед вярнуўся цудам — на шляху вяртаньня яго спачатку зьбіралася расстраляць «нейкая камуністка ў скуранцы», а пасля да кабуры цыгнуўся п'яны немец. На шчасьце, іншыя фашысты свосча-сва адцягнулі п'янтоса.

Афіцыйная і народная вайна дасюль розьняцца ў сваіх выкладаньнях.

## Сакрат Яновіч пра 60-годзьдзе Перамогі

Чаму гітлераўцы атакавалі Савецкі Саюз ужо летам сорок першага, будучы яшчэ ў два-тры разы слабейшымі? Маючы менш усяго, і то значна: самалётаў, танкаў, артылерыі, урэшце, жывой сілы. Невыпадкава Сталін не адразу паверыў рапартам, што Нямеччына выступіла з вайною. Слабейшыя пакрычкі на мацнейшага.

Афіцэрскія кадры драматычна не хапала пасля масавых расстрэлаў 1930-х. Пушчана «ў расход» тады было пад сорок тысяч камандзіраў; у выніку такое чысткі камандавалі палкамі сяр-

жанты, а дывізіямі — маладзенькія лейтэнанты. Словам, аматары. Немцы гэта разумелі як вялікую аказію і ўдарылі першымі, бо праз два гады не было б так лёгка ім ісьці ў Расею, бы той нож у масла. Акружылі і ліквідавалі велізарныя армейскія групы, напрыклад, беластоцкую, у тры дні. Савецкая Армія здавалася ў нямецкі палон сотнямі тысяч.

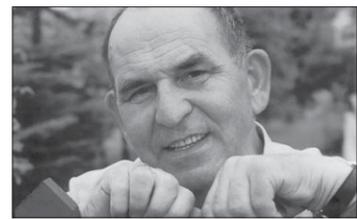
Быў момант, што немцы разгубіліся, ня ведаючы, што рабіць зь незлічонай чалавечай масай. Памятаю выган у Крынках, на якім густа сядзелі савецкі,

а вэрмахтаўцы ня надта іх і пільнавалі. Куды пабягуць? Зноў у збожжа або ў жабраніну аб кавалак хлеба ў вёсках?

Салдат расейскай арміі ніколі ў сваіх ня быў у пашане, а ў савецкай існаваў ён, як быдла. Падлічана было пасья, што сьмерць аднаго вэрмахтаўца абыходзілася пяцьцю савецкімі сьмерцамі. Былі выпадкі, што слалі ў бой няўзброеныя атрады (на ржэўскім напрамку). Славуць энкавэдоўскія «заградительныя отряды» мелі заданьне біць з кулямётаў па сваіх, калі тыя, не вытрымліваючы нямецкага

націску, кідаліся адступаць. Было толькі «Вперёд!» — тады, можа, выжывеш, бо, назад адыходзячы, напэўна накладзеш галавою ад кулямётаў энкавэдыстаў.

У тых жа Крынках, памятаю, у ліпені сорок чацьвёртага палегла сотня наступачых саветаў і... адзін немец. Чаму так? Бо саветы лезьлі на нямецкія акопы... п'янымі! Які камандзір дадумаўся б напайць свой атрад сьпіртамі?! Пасляць малапрытомную салдатню на немінучую сьмерць. Немцам аўтаматы пераграваліся!..



САКРАТ ЯНОВІЧ (нар. у 1936, жыве ў Крынках на Беласточчыне) — пісьменьнік, грамадзкі дзеяч. Рэдактар альманаху «Annus Albarutenicus».

Што сьвяткавалі цяпер у Маскве? Савецкую безгалавасьць ці ганьбу Савецкай Арміі, якая ў фінале татальна рабавала Нямеччыну?

Паводле «Czasopisu»

# Пакіньце нам вуліцы!



10 траўня на Кастрычніцкай плошчы Менску прайшла акцыя, скіраваная супраць перайменавання праспэктаў. Анансаваная праз Інтэрнэт, яна сабрала каля 150 чалавек. Удзельнікі сьпявалі «Мы выйдзем шчыльнымі радамі», адзін трымаў плякат: «Дарагія вэтэраны, мы вас паважаем, але вуліцы пакіньце нам свае». АМОН выціснуў удзельнікаў з плошчы.

PRYMD

У Магілёве 28 красавіка падчас раздачы незарэгістраванай газэты «Выбар» былі затрыманыя актывісты незарэгістраванай арганізацыі «Зубр» Яўген Сувораў і Мікалай Ільлін.

Гомельскі гарвыканкам ня даў да пачатку траўня памяшканьня для юрадрасу мясцовай філіі ГА «БАЖ», не зважаючы на заключаную дамову. Чыноўнікі патрабуюць згоды ад санэпідэманстанцыі й Міністэрства па надзвычайных сытуацыях, хая ў дамову, завязанай прадстаўнікамі камунальных службаў, гэтыя пытаньні ўжо знятыя.

Беларускі саюз моладзевых і дзіцячых грамадзкіх аб'яднаньняў «Рада» 4 траўня падаў у суд на падатковую інспэкцыю Цэнтральнага раёну Менску: арганізацыя аспрэчвае штрафныя санкцыі на 125 млн руб., выстаўленыя па праграме «TACIS» і ЮНІСЭФ.

Ларыса Дзенісевіч, маці 14-гадовага Данілы, якому зламалі руку на чэрнобыльскай акцыі, звярнулася 5 траўня ў пракуратуру Ленінскага раёну Менску з просьбай прыцягнуць да крымі-

нальнай адказнасьці вінаватых у гэтым амонаўцаў.

5 траўня Свабодны прафсаюз Беларускі атрымаў патрабаваньне ЖРЭА Партызанскага раёну Менску да 16 траўня вызваліць памяшканьне. СПБ займае офіс з 1994 г. Папярэдні раз дагавор на арэнду быў падоўжаны за 10 дзён да атрымання ліста са ЖРЭА.

Рэспубліканскі савет прафсаюзу РЭП 5 траўня падрыхтаваў пазоў у суд Ленінскага раёну Магілёва: прафсаюзныя актывісты аспрэчваюць адмову ў рэгістрацыі філіі РЭП на тамтэйшым аўтамабільным заводзе, атрыманую ад уладаў у гэты дзень.

Актывісты беларускіх НДА, якія арганізавалі кампанію за зьмены ў заканадаўстве пра грамадзкія аб'яднаньні, атрымалі 5 траўня адказы на свае звароты ў палату прадстаўнікоў: парламентары «прынялі да ведама» звароты. Грамадзкія актывісты патрабавалі адмяніць забарону на дзейнасьць ад імя незарэгістраваных арганізацыяў, дазволіць рэгістраваць юрадрас у жылым фондзе, зьняць абмежаваньне ў

мінімум 50 чалавек для рэгістрацыі аб'яднаньня й г.д.

5 траўня ГА «БАЖ» паведаміла, што недзяржаўныя газэты: «Біржа інфармацыі», «Местная газета», «Газета Слонімскага», «Тэлескоп», «Новая газета Сморгоні», «Glos znad Niemna» не ўключылі ў каталёг «Сродкі масавай інфармацыі Гарадзеншчыны», выдадзены ўпраўленьнем ідэалягічнай работы Гарадзенскага аблвыканкаму да выстаўкі «СМІ ў Беларусі».

Як паведаміла 6 траўня прэс-служба «Зубра», актывісты арганізацыі Мікіту Шуцкіна, вучня 10 клясы менскай політэхнічнай гімназіі №6, прымусваюць уступіць у БРСМ. Хлопца былі затрымалі падчас распаўсюджваньня незарэгістраванага выданьня, і цяпер зь ім штодня «правадзяць гутаркі» й кожнага разу даюць заяву на ўступленьне ў арганізацыю.

Марына Леванеўская атрымала 6 траўня адказ з пракуратуры па наглядзе за захаваньнем законаў у папраўчых установах Магілёва: яна скардзілася, што да яе даходзяць ня ўсе лісты

мужа Валер'я. Пракуратура не знайшла парушэньняў у дзейнасьці службовых асоб.

Гарадзенскі суд 6 траўня скасаваў рашэньне кіраўніцтва Саюзу палякаў у Беларусі й вярнуў на працу галоўнага рэдактара газэты «Glos znad Niemna» Анджэя Дубікоўскага й, аштрафаваўшы СПБ на 500 даляраў. Новы рэдактар Анджэй Пісальнік быў прызначаны пасля зьмены кіраўніцтва ў СПБ, якой спрабавалі перашкодзіць лукашэнкаўцы.

Улады Капыля забаранілі праводзіць 6 траўня пікет, заяўку на правядзеньне якога падаў актывіст дэмакратычнага руху Віктар Дашкевіч: ён меўся пратэставаць супраць затрымкі з афармленьнем пэнсіі па інваліднасьці. У адказе за подпісам старшыні райваканкаму Дашкевічу паведамілі, што ён ня мае падстаў для выказваньня свайго пратэсту ў выглядзе пікету.

Суд Цэнтральнага раёну Гомелю 6 траўня пачаў разгляд пазову Марыі Багдановіч, Зьмітра Шкрабава й дэпутата гарсавету Юрася Глушакова супраць гарвыканкаму: яны абскарджвалі адмову ўладаў на правядзеньне мітыngu супраць павышэньня камунальных плацяжоў, увядзеньня прымусовых кантрактаў, платнай адукацыі й мэдыцыны.

У Магілёве падчас акцыі «Зубра» памяці Юр'я Захаранкі 7 траўня насупраць абласнога ўпраўленьня КДБ былі затрыманы актывісты Мікалай Ільлін, Андрэй Разумкаў, Валадар Цурманаў, Максім Дварэцкі, Уладзіслаў Бародка, Іван Шаўчэнка, Уладзіслаў Вішнявецкі, Яўген Сувораў, Алесь Мясцеліца, Алесь Новікаў, Юлія Рогава, Ганна Петраковіч.

Аналягічны «Ланцуг неабыхавых людзей» у Віцебску 7 траўня быў разгананы міліцыяй. У Берасьці падчас аналягічнай акцыі 7 траўня затрыманы старшыня абласной філіі АГП Сьцяпан Навасяльчан і ягоны сын Андрэй: на іх склалі пратаколы за арганізацыю несанкцыяванага сходу.

7 траўня ў Менску на «Ланцугу неабыхавых» затрыманы Максім Вінярскі, Алена Ко-

пач, Любоў Кучынская, Валерыя Доктарава, Мікіта Шуцкінаў, Ілья Палонскі, Павал Бялецкі, Аляксандар Вушко, Ян Далідовіч, Юлія Бандарэнка, Дзяніс Мартынаў, Аляксандар Чадовіч, Сяргей Рыкаў, Дар'я Барабаць, Ніка Лазоўская, Кацярына Дзяткоўская, Настасья Шашкова, Зьміцер Марціновіч, Павал Юхневіч, Мікіта Сасім, Наталья Валуйская, Яўген Паўнякоў, Руслан Мацьвееў, Зьміцер Дубіцкі, Даніла Барысевіч, Ігар Качура, Юры Сівы, Тацяна Кіпро, Ю.Кіпро, Павал Юрыкаў, Сьвятлана Мецількова, Міхаіл Кандрашоў, Аляксандар Казак, Іван Шутко, Анаголь Аскерка, Людміла Зельхаў, Анаголь Бельскі, Аляксей Бельскі, Антон Дубовік, Юры Захараў, Аляксей Васьковіч, Андрэй Бабіцкі, Алесь Ясюк, Зьміцер Бародка, Андрэй Тарасюк, Наталья Вушко.

У Горадні ўдзельнікаў «Ланцуга неабыхавых» 7 траўня затрымалі за «ўдзел у несанкцыяванай акцыі». На Мікалая Ворана, Рамана Юргеля і актывістаў АГП Артура Сьмятаніна, Андрэя Янушкевіча, Зьмітра Аўдзейчыка, Юр'я Істоміна склалі пратаколы й выпісалі пазовы ў суд.

Актывісты руху «Лімон» Артур Сьмятанін, Андрэй Янушкевіч і Андрэй Жук 8 траўня ў Горадні былі затрыманы падчас раздачы партрэтаў Лукашэнка, якія нібыта мелі лекавыя й цудадзейныя ўласьцівасьці. Супрацоўніца аблвыканкаму запатрабавала ў іх паказаць сэртыфікат на лекавыя ўласьцівасьці. У аддзяленьні затрыманыя давалі тлумачэньні міліцыянтам і супрацоўніку КДБ.

Падчас акцыі 10 траўня на Кастрычніцкай плошчы Менску, скіраванай супраць перайменаваньня галоўных праспэктаў гораду, былі затрыманы сябры «Маладога фронту» Франак Вячорка, Павал Шавель, Міхась Воўчак, Арцём Цеплякоў, Барыс Гарэцкі. Іх завезьлі ў Цэнтральны РАУС і цераз гадзіну адпусьцілі.

АШ

## СЬЦІСЛА ГАСПАДАРКА

### «БелСэл» пад пытаньнем

Міністэрства сувязі і інфарматызацыі абвергла зьвесткі пра прыпыненьне ліцэнзіі адзінага ў краіне апэратара сатавай сувязі стандарту cdma-2000 «БелСэл». Але праўда тое, што адмыслова дзяржаўная камісія вывучае фінансавы стан кампаніі, якая мае значную крэдыторскую запазычанасьць. Канчатковае рашэньне будзе прынятае да канца траўня. Калі замежныя партнэры «БелСэлу» не забяспечаць прытоку новых інвэстыцый, Мінсувязі не выключыць прыпыненьня ліцэнзіі.

### Доўг паменшаў

Знешні дзяржаўны доўг Беларусі за студзень—сакавік скараціўся на 8,3% і складае \$679,4 млн, пры зацьвержаным ліміце \$2 млрд даляраў. Крэдыты, прыцягнутыя краінай, складаюць \$409,7 млн, ці 60%. Аб'ём крэдытаў, прыцягнутых рэзыдэнтамі пад гарантыю ўраду, роўны \$269,7 млн.

### Арэндныя рэкамэндацыі

Мінэканомікі зацьвердзіла мэтадычныя рэкамэндацыі да выкарыстаньня павышальных

каэфіцыентаў да арэнднай платы на рынках. Цяпер іх можна прымяняць толькі калі стандартны памер арэнды не дазваляе ўласьніку рынку забяспечыць яго нармальную працу. За кошт арэнднай платы нельга пакрываць камунальныя выдаткі, зьвязаныя з функцыянаваньнем рынку. Праўда, ніякіх санкцый за невыкананьне рэкамэндацый не прадугледжана.

### Вынік далучэньня

Міністэрства сельскай гаспадаркі і харчаваньня падлічыла, што ад студзеня колькасьць

стратных аграпрадпрыемстваў скарацілася ўтвая, чаму паспрыяла далучэньне стратных гаспадарак да стабільных прадпрыемстваў і адтэрміноўка выплаты запазычанасьцяў. Праўда, агульная сума ня вярнутых у час крэдытаў вельмі высокая: 909 млрд руб.

### Шакалядная дзяльба

Урад падоўжыў на тры месяцы антыдэмпінгавас расьсьледаваньне адносна імпарту таннага шакаляду з Расеі ды Украіны. Расейскі бок папрасіў разгледзець дадатковыя аргумэнты на сваю карысьць.

Расьсьледаваньне распачалося 20 ліпеня 2004 г. па ініцыятыве «Белхарчпраму» ды фірмы «Сладушка», што належыць швайцарскаму капіталу. Калі антыдэмпінгавыя захады будуць зробленыя, імпарт карамэлі, печыва ды шакаляду будзе значна абмежаваны.

### Сырная перамога

Грэцыя перамагла ў барацьбе за сыр. Цяпер толькі той сыр, які выраблены ў Эладзе ды прылягаючых выспах, можа называцца «фэта». Да такой высновы прыйшла камісія пры Вышэйшым эўрапейскім

судзе. Такім чынам, Грэцыя замацавала за сабой унікальную гандлёвую марку, створаную яшчэ шэсьць тысяч гадоў таму. Дацкім, нямецкім ды французскім фірмам дазвадзіцца прыдумляць іншы назву для прадукту, які яны раней прадавалі пад маркай «фэта».

АК, АФН

### КУРСЫ ВАЛЮТ

на 12 траўня:  
1 амэрыканскі даляр — 2 151 рубель  
1 эўра — 2 772,32 рубля.  
1 латвійскі лат — 3 984,07.  
1 літоўскі літ — 802,97.  
1 польскі злоты — 662,71.  
1 расейскі рубель — 77,33.  
1 украінская грыўна — 428,38.  
Паводле Нацбанку



ФІЛІП ДАРАЦКЕВІЧ

## У Віцебску будзе музей Яна Паўла II

Гэтая ідэя ўзьнікла ў дні пахавання былога папы, тым болей што Польшкі дом у Віцебску — гэта адзіная ў Беларусі ўстанова, якая носіць імя Яна Паўла II.

Першыя экспанаты будучага музея — кнігі і аўдыёзапісы — наведнікі Польшкага дому маглі ўбачыць 2 траўня, калі паводле каталіцкае традыцыі яны сабраліся на трыццаты дзень па смерці Яна Паўла II. На жаль, у Віцебск на запрашэнне ня змог прыехаць Рыгор Барадулін, перакладчык зборніка вершаў пантыфіка на беларускую мову. Але творы Яна Паўла II усё адно прагучалі — у выкананні барда Алеся Камоцкага, які паклаў іх на музыку, і моладзі з каталіцкіх парафій Віцебску ды Шуміліна.

Ушанаваць памяць Яна Паўла II у Польшкім доме сабраліся разам каталікі, грэка-каталікі, студэнты тэалогічнага факультэту Віцебскага ўніверсітэту, мясцовыя літаратары і мастакі. Кожны дзяліўся ўражаннямі ад сустрэч з Янам Паўлам II у часе пілігрымак, шмат хто выказваў шкадаванне, што былы папа так і не наведваў Беларусь, дзе яго дужа чакалі.

«Мова — гэта таксама дар Божы», — адзначыў у сваім выступе пісьменьнік Франц Сіўко. Дарэчы, у Польшкім доме ў часе памінальнае імпрэзы амаль усе выступоўцы гаварылі па-беларуску. «Мы будзем збіраць матэрыялы, каб стварыць тут музей, — сказала кіраўніца Польшкага дому Аліцыя Галуштава. — Але найперш хацелася б, каб гэта быў не афіцыйны мэмарыяльны музей Яна Паўла II, а ўтульны дом для нас усіх дзеля ягонае памяці».

АТ, Віцебск

## У небе сінім наш родны сьцяг

8 траўня ў Горадні вырашылі адзначыць адразу два сьвяты: Дзень перамогі і Дзень дзяржаўнага сьцяга і герба.

Людзей на плошчы Леніна сабралася шмат. У працоўных

калектывах і ўстановах удзельнікаў мітыngu па старой завядзёнцы вызначалі «добраахвотна» з абавязковай гарантыяй чалавека быць на плошчы.

Уздымалі сьцяг лепшыя паводле спаборніцтва прадпрыемстваў і ўстановаў, вэтэран вайны, маладзён з БРСМ. Старшыня гарвыканкаму распавёў пра герб з жывьцядайнымі каласкамі жыта, пра эканамічныя здабыткі гораду ў першым квартале, а ўдзельніца вайны выказала спадзяванне, што моладзь будзе такой жа, як яны, пераможы 1945-га. Адбыўся прыём ў піянерскую арганізацыю. Гальштукі павязалі вядомыя людзі гораду на чале з намесьніцай старшыні аблвыканкаму Марыяй Біруковай.

Сьвяточны настрой арганізатарам мітыngu папсавалі каляровыя балёнікі і прымацаваны да іх бел-чырвона-белы штандар. Прысутныя павярнуліся сьпінай да прэзыдыюму і ўзьнялі галовы. Выступоўца, ня бачачы нацыянальнага штандара, працягваў тлумачыць важнасць чырвонага і зялёнага колераў, закончыўшы амаль што паэтычна: «Лунай у небе сінім, наш родны сьцяг...»

Вось гэта і засталася ў памяці мітыngoўцаў — нацыянальны сьцяг у блакітным небе.

Міліцыянты кінуліся ў сквэр імя Жылібера, адкуль узьвіліся балёнікі. Кажуць, аргвысновы не прымусяць доўга чакаць. Нехта ж не дагледзеў.

Антон Лабовіч, Горадня

## На трактары па справядлівасьць

Чыноўнікі івацэвіцкага Дому саветаў абляпілі ўсе вокны, каб паглядзець на незвычайную карціну. За некалькі мэтраў ад уваходу ў галоўны будынак раёну побач з помнікам У.Леніну ляскаеў трактар «Беларус» з прымацаванымі да кабіны чырвоным сярпаста-малаткастым сьцягам і транспарантам, напісаным ад рукі: «Патрабую рэгістрацыі МТЗ».

На такі крок жыхара вёскі Быцень Міхаіла Голуба паштурхнулі адчай і бяссьільле. У 2002 г. ён купіў у сельгаскаапэратыве «Пагор'е» трактар, заплаціўшы за яго каля двух мільёнаў рублёў, аднак тэхпашпарту не атрымаў. Неаднаразовыя звароты да кіраўніцтва гаспадаркі не далі ніякага плёну. А міліцыя тым часам штрафавала за тое, што ён эксплюатуе сталёвага каня, ня маючы на яго ніякіх дакумэнтаў. На сустрэчу з бунтаром выйшлі в.а. старшыні райвыканкаму Анатоля Ткачук і яго намесьнік Аляксандар Сарока. Яны ўгаварылі трактарыста адагнаць машыну на аўтастаянку і зайсьці да іх у кабінэт. Пасьля выклікалі да сябе кіраўнікоў «Пагор'я». Інцыдэнт скончыўся тым, што Міхаіл Голуб на працягу наступных трох дзён атрымаў тэхпашпарт на трактар, што дазволіла раённай інспэкцыі дзяржнагагляду зарэгістраваць «МТЗ-80» на новага гаспадара. Яму засталася давесці трактар да ладу, каб прайсьці тэхгляд, атрымаць нумары на машыну — і працуй, уладальнік, спакойна.

Аляксандар Лаўранок, Івацэвічы

## Каб не касілі

Кастрычніцкі суд гораду Віцебск асудзіў на два гады пазбаўленьня волі прызыўніка, які доўгі час ухіляўся ад праходжаньня вайскавай службы.

## Лунінец з Кубкам

Клюб з Лунінец «Юна» стаў уладальнікам Кубка Беларусі па матаболе, прысьвечаным 60-м угодкам Перамогі. У фінале палешукі выйгралі ў «Азота» (Горадня) — 3:0. Трэцяе месца заняў чэмпіён Беларусі — пінскі «Аўтамабіліст». Наступны старт беларускіх мотабалістаў — пры канцы месяца. З 25 па 29 траўня ў Нямеччыне пройдзе чэмпіянат Эўропы. Зборная Беларусі паедзе туды фаварытам, яны — дзейны чэмпіён кантынэнта.

АГ; БелТА

## МУШТАРДА

# Сымбіёз Сынгапуру й Патаі

АЛЕСЬ БЕЛЫ



На золку перабудовы ў асяродзьдзі нацыянальна сьвядомай інтэлігенцы было модна крытыкаваць Менск за адсутнасьць уласнага стылю і твару, афіцыйна-казарменны дух і правінцыялізм. Добра, што зь цягам часу перамог больш цьвярозы падыход і някідкая, але глыбокая ўнутраная прыгажосць Менску была належным чынам ацэнена — спачатку гасьцямі сталіцы, а потым ужо і ў колах Адраджэньня.

Сярод бясспрэчных цнотаў гораду-героя вылучаюцца найперш тры: фармацэўтычная чысьціня, сталінскі ампір і прыгожыя ды велічыя дзяўчаты, якія ў некаторых месцах нашай сталіцы ўтвараюць стыхійныя (хаця і са стабільным раскладам) кастынгі. Надзвычай стыльны гібрид Сынгапуру і Патаі!

Але пакуль што нявыкарыстаным застаецца адзін з каштоўных рэсурсаў нашай спадчыны, які мае калясальны адукацыйны, а нават і індустрыяльна-забаўляльны патэнцыял, — гарадзкая тапаніміка.

На першы погляд, у менскіх назвах няма сыстэмы. Ёсьць тутакі і паганскі бог, і процьма мілагучных песьняроў Яснай Явы (некаторыя двойчы — пад сапраўдным прозьвішчам і псеўданімам), і мясьнікі-камісары ў пыльных шлемах, і пара тузінаў стэрэатыпных цюрскіх прозьвішчаў, якія цяжка вымавіць індаэўрапейскаму языку, — але ў памяці аўтаматычна ўсплывае Гумілёў. Нават адзін выпадковы кабаліст з Падуі «зацясаўся».

У адрозьненне ад гарадоў і вёсак іншых краін, якія груба і ўпарта навізваюць грамадзянам аднастайную ідэалёгію сваіх пануючых класаў (напрыклад, Міцкевіч—Славацкі—Пілсудзкі—Плятэр—Траўгут—Ян Павал II або Нямецкая—Жыдоўская—Базыльлянская—Дамініканская—Арсэнальная—Шкляная—Ліцейная), гасьцінны Менск спрадвечу туліў усіх.

Сувэрэнныя назвы менскіх вуліц, узятых разам, — не толькі ўнікальны помнік нашай этнакультуралёгіі, але і здабытак усяго прагрэсіўнага чалавецтва. Яшчэ не адзін доктар левалібэральных навук зробіць сабе на іх вывучэньні габлітацыю і імя. Бадай, нідзе больш на зямлі так поўна і дасканалы не ўвасобіліся мары левых інтэлектуалаў пра паліткарэктнасьць, мультыкультурнасьць і дэканструкцыю, як у менскай тапаніміцы.

Усё, ува што людзі нашага краю калісьці шчыра верылі, абавязкова будзе ўвекавечана. Адзіная ўмова — каб чарговая вера пратрымалася нейкі мінімальна прыстойны час. Напрыклад, ганарыстыя вусатыя легіянеры ў кунтушах і канфэдэратках далі лататы занадта хутка, каб пакінуць тутакі нейкі сьлед. Бялявыя змагары за Новую Эўропу пратрымаліся крыху даўжэй. То хаця і не прадстаўлены ніводнай вулкай, дык, прынамсі, маюць надпіс «Braueri Minsk» на фасадзе славутага гарадзкога бровару. Прымурыжыўшыся, можна ўявіць якуюсь Бломэнштрасэ.

Шпыльды з назвамі менскіх вулак, плошчаў, праездаў і тупікоў для ўдумлівага вока — нагода паразважыць пра прыроду людзкой Веры. У што шчыра верылі калісьці нашы продкі? Ня так істотна гэта ведаць, галоўнае — шанаваць. Ведаць жа цьвёрда трэба толькі адно: ніводная з гэтых нашых Вераў ня ёсьць ані лепшаю, ані слушнейшаю, ані апошняю, пра што цьмяна здагадваўся ўжо Понці Пілат і што бліскуча давеў кагандэ Карл Попэр. Ніводны зь іх ня мае пакуль менскай прапіскі, але горад-волат імкліва расьце, і будзем разьлічваць, што ўсё ў іх наперадзе.

У што ў такіх варунках мусіць верыць прагрэсіўны левалібэральны інтэлектуал, каб на чарговым павароце Яе Вялікасьці Гісторыі ня быць выкінутым зь сядла / адкінутым ад ночваў? Толькі ў няўхільны наступ Прагрэсу, які з часам гарантавана адхопіць у сальвы, балота, пустыні ўсё новае і новае дзялянкі пад шматпавярховыя кварталы, падзеленыя шырокімі, але ўтульнымі вулкамі. Іх імёны захавваюць для бясконцых пакаленьняў нашчадкаў памяць пра чарговую зьмену нашых спрадвечных Вераў, пра іх Герояў і Сымбалі.

# Гісторыя маленькіх людзей пад акупацыяй

Выдатная кніга нямецкага гісторыка Бэрнгарда К'яры па-беларуску дапамагае ў спасьціжэньні Вялікай вайны як стану рэчаў і сьвядомасьці. Акупацыя з пункту гледжаньня злачынцаў і ахвяраў, якія аднолькава імкнуліся да выжываньня. Але без апраўданьня злачынцаў, у тым ліку калябарантаў. Піша **Аркадзь Шанскі**.

На тле юбілейнага сьвяткаваньня Дня Перамогі ціха адбылася прэзэнтацыя беларускага перакладу фундаментальнае кнігі нямецкага гісторыка Бэрнгарда К'яры «Штодзённасьць за лініяй фронту. Акупацыя, калабарцыя і супраціў у Беларусі (1941—1944)». Мерапрыемства прайшло 10 траўня ў Гістарычнай майстэрні, што на вуліцы Сухой.

Адкрываючы прэзэнтацыю, гісторык Сяргей Новікаў адзначыў, што ўпершыню ў беларускую гістарыяграфію і наагул у гуманістыку ўводзіцца тэрмін «акупаванага грамадства» — асноўная тэма кнігі К'яры. Дый шмат пра якія рэчы тут гаворыцца ўпершыню.

Сам **К'яры (на фота)** зазначыў, што з 1998 г., калі нямецкі варыянт кнігі пабачыў сьвет у Дзюсэльдорфе, гістарычных дасьледаваньнях зьявілася шмат новага. «Гэтая кніга не дае агульнага ўяўленьня пра Другую сусьветную вайну, яна толькі распавядае пра грамадства пад акупацыяй», — адцёміў аўтар. Асобная гаворка ў гэтай сувязі — пра калябарацыю: ад добраахвотнай згоды на супрацоўніцтва да памкненьня выжыць у трагічных умовах акупацыі.

Б.К'яры прапанаваў сваё вызначэньне калябарацыі — сьвядомая падтрымка злачынных актаў, накіраваных на тэрор і забойствы. Усё астатняе — каапрацыя і супрацоўніцтва, скіраваныя на выжываньне супольнасьці, кшталту «мяккай» калябарацыі перакладчыкаў і прыбіральшчыц. Нямецкі гісторык параўнаў сваё дасьледа-

ваньне з Купалавымі «Тутэйшымі», якія яго глыбока ўразілі: «Я стараўся паказаць вайну ня з гледзішча віноўнікаў, а з гледзішча ахвяраў».

Куратар выданьня Генадзь Сагановіч, характарызуючы кнігу, адзначыў, што аўтарскі фактар у дасьледаваньні адзін з самых важных: «Кніга разбурае стэрэатыпы пра вайну, створаныя дасьледчыкамі абодвух лягераў нашых гісторыкаў. На жаль, усё было ня так, як хацела б падаваць нацыянальная гістарыяграфія. Гісторыя штодзённасьці агляе трагізм нашай сытуацыі».

На думку перакладчыка манаграфіі Лявона Баршчэўскага, кніга выйшла ня столькі пра вайну, колькі пра беларускі мэнталітэт: «Яна прымушае задумацца, знайсці карані паводзін сёньняшніх людзей. Гэта падручнік па сацыяльнай псыхалёгіі».

Сваё ў кнізе пабачыў архівіст Віталь Скалабан: ён разглядае працу ў кантэксьце ня толькі ваеннай, але і паваяеннай гісторыі Беларусі. «Гэта кніга пра тое, ці існавала беларуская дзяржаўнасьць у часе вайны. І пра тое, якія былі перадумовы для ўмацаваньня беларускай дзяржаўнасьці ў паваяенны час. У 1944—1946 г. была чарговая спроба беларускага нацыянальнага Адраджэньня. Дастаткова пачытаць тагачасны беларускі друк, дзе зьявіліся артыкулы пра А.Гаруна і Б.Эпімах-Шыпілу», — перакананы Скалабан.

Безумоўнымі вартасьцямі кнігі Захар Шыбека назваў тое, што аўтар паказаў пераемнасьць паміж савецкім і нямецкім панаваньнем,

што даў сапраўднае ўяўленьне пра маштабы канфлікту паміж беларусамі й палякамі, што не ўнікае паказу канфліктаў і не баіцца абвргаць стэрэатыпы. «Аўтар разбурае міт аб нямецкай «вышніцы»: ён паказвае бездапаможнасьць нямецкай адміністрацыі, напрыклад, у аграрным пытаньні», — адзначыў гісторык.

Генадзь Сагановіч назваў кнігу «філязофскай».

«Штодзённасьць» уяўляе сабой спробу спасьцігнуць Другую сусьветную вайну як фрагмэнт «эпохі сусьветных войнаў», што ад 1914 году цягнулася да 1950-х, пакуль НКВД не разграміла нацыянальны супраціў саветам. ІБЦРАўскія калябаранты, і польскае акоўскае падполье, і УПА, і літоўскія «жалежныя ваўкі», і нават савецкая партызанка прадстаўлялі зусім не «народы», а нацыянальныя эліты і былі інспіраваныя з вонкавых цэнтраў супраціву. Іх падтрымка мясцовым насельніцтвам была пераважна неадназначнай і мянялася ў залежнасьці ад каньонктуры. Гэта, на думку К'яры, галоўная выснова, якую можна зрабіць з праведзеных ім дасьледаваньняў.

Аднак аматару гісторыі ў кнізе будуць цікавыя ня толькі высновы. Нямецкі дасьледчык здолеў зрабіць тое, чаго ня ўмеюць пакуль беларускія гісторыкі. Ён вывучае індывідуальныя гісторыі паралельна з гісторыяй вялікіх гістарычных падзей. На базе аб'ектыўных крыніцаў ён дасьледуе дыяпазон рэакцыяў на чужынскае панаваньне. Абмалёўвае дыяпазон матываў, якія рухалі людзьмі ў экстрэмальнай сытуацыі вайны — ад палітычных і нацыянальных да імкненьня да банальнага выжываньня. Ён цікавіцца са мэтадыкамі ўздзеяньня на сьвядомасьць акупаваных з боку акупантаў і іншых ваюючых бакоў. Нарэшце, у адрозьненне ад шэрагу нацыяналістычных гісторыкаў,



ГЛЕБ ЛАБАДЗЕНКА

К'яры не баіцца канстатаваць, што Беларусь як структурна слабы аграрны рэгіён зь нізкімі ўраджаямі стала плячоўкай для найгоршых формаў акупацыі, дзе ад пачатку дамінавалі голад і тэрор, а расіцкая вайна на вынішчэньне амаль не прыхоўвалася. І іншыя высновы, ужо маральныя: ахвяры не павінны быць забытыя, «нашчадкі ахвяраў і дзеці злачынцаў мусяць жыць з гэтымі жахлівымі падзеямі ў сабе».

К'яры Бэрнгард. Штодзённасьць за лініяй фронту: Акупацыя, калябарацыя і супраціў у Беларусі (1941—1944 г.) / Пер. зь нем. Л.Баршчэўскага; нав. рэд. Г.Сагановіч. — Менск, 2005. — 390 с.



Бэрнгард К'яры

Штодзённасьць за лініяй фронту

## СЬЦІСЛА

### Слоні́нскі паля́нэз

У Слоніме выйшаў літаратурны альманах «Пад гукі палянэзу», куды ўвайшлі творы сямнаццаці мясцовых аўтараў — сяброў літаб'яднаньня імя Анатоля Іверса. Прадмову да зборніка напісала Данута Бічэль.

### Помнік пісанцы

Ва ўкраінскай вёсцы Браткаўцы (Львоўская вобласць) на Пакровы адкрыюць помнік велікоднаму яйку — пісанцы. Сам помнік

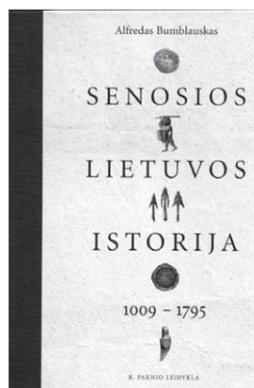
паставілі пяць гадоў таму, на 2000-годзьдзе Хрыстовага нараджэньня, але тады забракавала грошай на канчатковую «даводку».

АВ

### Краіна Літва

У Літве пабачыла сьвет новае грандыёзнае выданьне — кніга «Гісторыя старажытнай Літвы. 1009—1795 гады», аналяг нашай «Краіны Беларусі». Гэта вялікая для нашых суседзяў падзея адзначалася на адпаведным узроўні. Прэзэнтацыя прайшла ў

панядзелак, у белай залі Палацу прэзыдэнта з асабістым удзелам Валдаса Адамкуса, які й адчыніў урачыстасьць. З гонарам прамаўлялі аўтар, вядомы прафэсар



Альфрэдас Бумблаўскас, і выдавец Раймондас Пакніс. Праца над кнігай заняла 9 гадоў, а яе вынікам стаў фаліант у 488 старонак і больш за 1300 ілюстрацый. Творчы калектыў зрабіў яе для ўсіх катэгорыяў грамадзян, стараючыся, каб «яна была як тэлевізар з дыстанцыйным пультам кіраваньня: не падабаецца — пераклучась каналы», — сказаў у прамове А.Бумблаўскас. Пакуль кніга толькі па-нямецку, але плянуецца перавыданьне на ангельскай і польскай мовах.

Дзяніс Раманюк

### Падпіска на «Arche»

Самы дэфіцытны беларускі часопіс, якога няма ў ніводнай дзяржаўнай кнігарні, можна гарантавана атрымаваць поштай. Падпісны індэкс 00345. Кошт падпіскі на месяц 3440 рублёў для прыватных асобаў і 12 271 рублёў для арганізацыяў.

### Песьня году—2005

«Песьня году 2005». Частка першая. Розныя выканаўцы. АНТ, 2005

Прадусарская кантора АНТ на чале з Ягорам Хрусталёвым саскрэбла на адзін дыск апошнія поп-гіты краіны, што прагучалі ў аднайменным тэлепраекце ў пачатку вясны.

Большасьць месцаў аддадзена маладым. Заміж Дарафеевай — Ганна Мушак, на месца «Сяброў» добра ўпісалася «Атлянтка», Ялфімаў падмяніў Дайнэку. З 21 песьні толькі адна засьпяваная па-беларуску. І гэты «Слуцкая брама» ў выкананьні «Крамь», якую немаведама якім ветрам занесла паміж Грыбалёвай і «Прымай Верай». Добры падарунак усім радыёнікам Беларусі. Але, каб ім жылося спакойна і Міністэрства ім не выгаворвала, падобныя дыскі мусяць зьяўляцца штотыдзень.

Найлепшае з дыску: Гюнэп («Назови меня по имени»), «Крама» («Слуцкая брама»), «Прыма Вера» («Полёт»), Ялфімаў («Ангел»).

# Беларусь як тэатар Бэкета

Аляксандар Качан, сцэнарыст фільму «Акупацыя», апошнія тры гады жыве ў Кіеве. Падзеі ва Украіне і ў Беларусі вачыма сцэнарыста — якая драматургія назіраецца? Гутарыць Андрэй Расінскі.

**«НН»:** Аляксандар, як і чаму Вы пераехалі ва Украіну?

**АК:** Я ажаніўся з кіяўлянкай.

**«НН»:** Адарваліся ад беларускіх спраў?

**АК:** Ні ў якім разе. Бываю ў Беларусі, маю творчыя справы, ёсць Інтэрнэт, каб адсочваць падзеі. У Кіева-Магілянскай акадэміі існуе асяродак, які цікавіцца падзеямі ў Беларусі. Я двойчы выступаў там з лекцыямі пра беларускае кіно. Мне казалі: «Вы жывяце ў краіне культурных герояў. Пад ціскам заўжды нараджаецца незвычайнае».

**«НН»:** Ва Украіне незвычайнага менш? Ну, рэвалюцыя там...

**АК:** Ва Украіне няма таго палітычнага рэжыму, які ў Беларусі, і спадарожных яму рэчаў. Не было яго нават да рэвалюцыі. Алігархія — гэта няўстойлівая сістэма, з расколамі. Тут пачуваецца больш вольна, больш анархічна, што для творчай асобы больш натуральна. Людзі пакінутыя самі на сябе — і нека самі выкручваюцца з складанага эканамічнага становішча. Хаатычная складовая нізавага жыцця тут заўважная — і яна мне больш падабаецца за тую стэрільнасць, якая пануе на вуліцах у Менску.

**«НН»:** Гэта дзякуючы рысам нацыянальнага характару ці праз розніцу ў палітычных сістэмах?

**АК:** Гэта рыса палітычнай сістэмы. У Беларусі аўтэкрытычная ўлада накіравала ўсё ў жорсткія рамкі. Ідэя чысціні гораду стала адной з ідэяў.

**«НН»:** ...У тым ліку і палітычнай «чысціні»...

**АК:** І палітычнай, і эканамічнай.

**«НН»:** А што было падобным ва Украіне і ў Беларусі?

**АК:** Сьтуацыя ўскрайку імперыі — не знайшлося яшчэ нацыяналь-



БЕЛОРУССКАЯ ГАЗЕТА

АЛЯКСАНДАР КАЧАН (нар. у 1970) — кінасцэнарыст. Аўтар сцэнарыяў чатырох поўнаметражных мастацкіх фільмаў, у іх ліку «Акупацыя». Містэрый Андрэя Кудзіненкі і «Павадыр» Аляксандара Яфрэмава.

най тоеснасьці цалкам і тут, і там.  
**«НН»:** Але ж ва Украіне былі й застаюцца сьняг, мова...

**АК:** Эліты, якія дэкліравалі нацыянальны праект як сваё крэда, карысталіся гэтай ідэяй толькі вонкава. Яны былі прыстасаванцамі, і шмат хто ўспрымаў нацыянальны праект як штучны. Толькі падчас Аранжавай рэвалюцыі адбыўся скачкападобны пералом. А ў Беларусі няма скачкоў, ідзе паступовы працэс — у адным кірунку.

**«НН»:** Калі паглядзець на падзеі ва Украіне і ў Беларусі вачыма сцэнарыста, то які сцэнар быў ва Украіне і які — у Беларусі?

**АК:** У Беларусі агульная драматургія падзей — абсурд. Кіно абсурду, тэатар абсурду, нешта кафкіянскае. А тут усё склалася больш-менш нармальна, паводле нармальных драматургічных прыёмаў. Барацьба добра з больш слабым злом. Звычайная драматургія, якая нават у амэрыканскім кіно выкарыстоўваецца. У Беларусі я бачу толькі тэатар Бэкета. Грамадства настолькі разьяднае, што

можна казаць толькі пра адзіноту, абсурд, недарэчнасьць існаваньня чалавека-адзінкі.

**«НН»:** А можна прадбачыць нейкі сцэнар, пры якім гэтая разьяднасьць была б пераадолена і адбылося б тое, што Вы называеце скачкападобным пераломам?

**АК:** З гледзішча творчасці, калі б мне як драматургу прыйшло ў галаву напісаць сцэнар на будучае разьвіцьцё Беларусі, у мяне б ён выйшаў пэсымістычна-апакаліптычны. Бо трэба быць вялікім аптымістам, каб прадбачыць у Беларусі нармальную хаду падзей. Столькі ўжо сьмецьця назапасілася ў мэханізме ўлады, што можна чакаць усялякіх вычварэньняў у выпадку, калі сьтуацыя будзе зьмяняцца выбухова.

**«НН»:** А што заўважна ва ўкраінскім кіно, культуры?

**АК:** Ва Украіне практычна няма ўкраінскага кіно, толькі навагоднія мюзыклы тэлеканалу «Інтэр». Украінскага мастацкага кіно не відаць — ні ў відэапракаце, ні ў кінатэатрах. Кіно, зробленае пад

расейскага гледача, на расейскай мове, не ўяўляе цікавасьці. Студэнты Кіева-Магілянкі зайздросьцілі нам за «Акупацыю».

Кідаецца ў вочы праява музычнай культуры. Яна значна больш арыгінальная і канвэрсоўная — «Акіян Эльзы», «Воплі Відаплясава». А ёсць і такія дзіўныя рэчы накіштат рэктара Інстытуту культуры Паплаўскага. Ён сьпявае, выступае на канцэртах па тэлебачаньні больш за «Акіян Эльзы», скарыстоўвае шматлюдныя масоўкі са сваіх студэнтаў, якія здымаюцца ў ягоных кліпах, адтанцоўваюць...

**«НН»:** Як свабода з Украіны можа паўплываць на Беларусь? Пры якіх умовах?

**АК:** Калі будзе эканамічны прыклад. Беларускі народ можна спакусіць толькі прыкладам эканамічнага разьвіцьця, ідэяй свабоды не спакусіш.

**«НН»:** Што заўважна з Украіны таго, чаго нельга заўважыць у Беларусі?

**АК:** У Беларусі лёгка стаць закончаным пэсымістам. А тут ёсць адчуваньне: сьвет не ідзе на дно.



Беларускае грамадства настолькі разьяднае, што можна казаць толькі пра адзіноту, абсурд, недарэчнасьць існаваньня чалавека-адзінкі.

## ДЫСКАГРАФІЯ

Будзь разам з намі.



«West Records», 2005

Новы дыск «Крамы» здольны задаволіць кожнага — і таго, хто сабраў калекцыю «крамаўскіх» альбомаў на касэтах, і таго, хто ўбачыў «Краму» ўпершыню на «Песьні году-2005» на АНТ. Задаволіліся і самі музыканты, яны ўпершыню за 15-гадовую гісторыю калектыву атрымалі запіс, якога жадалі. «Крама» ў студыі ніяк не магла дастаць свайго «фірмовага», вядомага з канцэртаў гуку. Замянілі ўмовы (альбом «Камэндант» пісаўся ў бамбасховішчы), непаспяхавы склад, асабістыя праблемы. Пасьля альбому «Што дапаможа нам» (1998 г.) Варашкевіч думаў распусьціць гурт. Той альбом пісаўся нібы пад прымусам: творчы крызіс, сьмерць Ігаравых дзедз, бабулі,

бацькі, развод з жонкай, алькаголь — усё гэта ў адзін час атакавала лідэра «Крамы». Гурт выстаў: хоць доўга не было новых песьняў, даваў канцэрты і нагадваў пра сябе.

На гэтым дыску сабраныя 14 найлепшых песьняў «Крамы» розных часоў. Усё сыгранна, сьпята, запісана наоў. Адмыслова для гэтага музыкі зьялі катэдж у Баранавічах, пазычылі добрую апаратуру і месяц выходзілі з дому толькі для таго, каб парыбачыць.

Большасьць песьняў з альбому «Хворы на рок-н-рол» — легендарнага дэбюту «Крамы» (1993). Аранжыроўкі «Выпі са мной», «Бяжы, хлопец» не пазнаць. Песьні «Што дапаможа нам», «Слупкая брама» запісаныя разам з джаз-бэндам «Apple Tea». Вакал Варашкевіча загучаў больш упэўнена і ярка. У стандартны пэраг песьняў алькагольнай, студэнцкай і гістарычнай тэматыкі добра ўпісаліся менш вядомыя: «Мама» — споведзь сына перад маці — і «Паходная» — варыяцыя на тэму Адысэя. Варта мець у калекцыі кожнаму.

Сяргей Будкін

Cover Band. CDI



«Cover Band. CD1». «Apple Tea». (p) «Apple Tea», 2004. Не для продажу

Сапраўдны рарытэт. Такого выданьня не было ў гісторыі беларускай папулярнай музыкі. Ці здаралася падобнае ў музыцы сусьветнай — не бяруся сьцьвярджаць, бо нека ўжо нечакана выглядае альбом знакамітай джаз-групы.

Мяркуюць самі: з 24 трэкаў — толькі адзін уласна джазавы. Рэшта — клясыка сусьветнай і савецкай поп-музыкі, гіты Іглесіяса, Стынга, «BoneyM», Ратару і г.д. «Гарбатныя» музыкі сабралі на дыску частку рэпэртуару, з дапамогай якога яны зарабляюць музыканцкія «чарку ды скварку», граючы на прэзэнтацыях, вечарынах па спэцапрашэньнях. Калі хочаце ведаць, што такое «Apple Tea» ў пацяпальным (больш пры-

землена — халтурным) варыянце — пастаўце дыск на прайгравальнік.

Але халтура ад халтуры розніцца. Гэты CD, запісаны ў студыі, якая працуе ў Баранавічах пры касцёле і карыстаецца ўсё большай папулярнасьцю сярод музыкаў, ніяк нельга лічыць гэткай забаўкай, зробленай левай рукой праз правае вуха. Усё выконваецца належным чынам, без кардынальных зьменаў у аранжыроўцы, што таксама сьведчыць пра высокую клясу музыкаў. Альбом ня знойдзеш у продажы, атрымаць яго можна падчас выступаў групы. Бо хто ж просіць грошы за візытоўку? Але калі грошы прапаўне, музыкі, думаю, не адмовяцца. Адно аўтары «Ландышаў» адлічэньняў не дачакаюцца...

На сайце групы [www.apple-tea.com](http://www.apple-tea.com) аб'яўлены конкурс на складаньне рэпэртуару наступнага такога дыску. А пакуль песьні выбіраюцца, «Apple Tea» піша ў Баранавічах чарговы альбом з чыста джазавым рэпэртуарам.

Кавырнуты СЛУХАЧ

# Блэр перамог, Блэр можа сыходзіць!

Па выніках галасавання ў Палату грамадаў Тоні Блэр застаўся на Даўнінг-стрэйт, 10, але ўжо цяпер ён можа пакаваць чамаданы. Псыхалогічная стомленасць ад адных і тых жа твараў ва ўрадзе каштуе любой партыі ў сярэднім 3% папулярнасці за час кожнага тэрміну. Піша Лёлік Ушкін.

Вялікабрытанія — краіна дзівакоў: аўтобусы фарбуюць у чырвонае, машыны ездзяць па левым баку, замест гарэлкі квасяць гарбату... Тое ж і ў палітыцы: не паспеў Тоні Блэр перамагчы на трэціх выбарах запар, як усе газеты пачалі пісаць, што ён мусіць сысці ў адстаўку.

Каб зразумець фэномэн загадкавай ангельскай душы, трэба перамясціцца ў часе ў 2000 год, калі Хелен Філдзінг выдала другую частку бэстсэлеру «Дзеньнік Брыджыт Джонс». На старонках твору геранія (партрэт тыповай сучаснай брытанкі трыццаці гадоў) спрачаецца з сябрам Майкам аб электаральных сымпатыях:

«— Я галасую за торы, і што? — вызерыўся на мяне Майк.

— Т-с-с, — прашагала я, нэрвова азірнуўшыся.

— У чым праблема?

— Бачыш, — пачала я, — калі б я галасавала за торы, то стала б ізгоем грамадства. Гэта ўсё роўна, што ўехаць у «Кафэ руж» (тусовачнае месца ў Соха. — ЛУ) на кані ў атачэнні ганчакі... Усім жа зразумела, што лейбарыска партыя падтрымлівае прынцыпы дабрны і дзеяння, інтарэсы гедэ, маці-адзіночак і Мандэлы, а супрацьстаяць ёй высакамерныя мужчыны, якія крычаць, заводзяць інтрыжкі з усімі, хто трапляецца ім па дарозе, трахаюцца направа і налева, ходзяць у рэстаран «Рытц» у Парыжы...»

Мяркую, калі б Філдзінг працягнула сэрью да 2005 г., Брыджыт ужо ня так гарача агітавала б за лейбарыстаў. Больш за тое, палітыкі яна і Майк застаюцца жывымі разам, прычым у прэстыжным раёне Нотынг-Гіл, цалкам магчыма, што персанаж Філдзінг увогуле не адчыніла б дзвярэй агітатарам лейбарыстаў (у Англіі кандыдаты працуюць па прынцыпе «ад дзвярэй да дзвярэй», ходзячы па квартэрах выбаршчыкаў).

Прынамсі, на апошніх выбарах выявілася відавочная тэндэнцыя, што прыгарады, дзе жывуць багатыя сем'і сярэдняе класа, зноў, як і ў 1980-я, пачалі абіраць торы.

Прычыны падзення папулярнасці лейбарыстаў — асоба Блэра, які ўцягнуў краіну ў неппулярную вайну ў Іраку. Сёння ў забягалаўках накітал «Кафэ руж» лейбарысты — гэта адстой. Модны сярэд моладзі дзякуючы нізкай квартплаце раён Вуд-Грын прагаласаваў супраць партыі Блэра.

Але лейбарысты перамаглі. У іх 356 мандатаў (мінус 35 у параўнанні з тым, што было). У торы — 197 (+35), у лібэрал-дэмакратаў — 62 (+8).

Два фактары спрыялі поспеху лейбарыстаў.

Першы фактар — Гордан Браўн, міністар фінансаў, якога, як піша французская «Монд», «Блэр разумна выставіў на першы плян кампаніі». Браўн выдому як архітэктар брытанскага эканамічнага цуду. Самая ма-

ленькая інфляцыя з 1960-х, самая маленькая іпатэка з 1970-х, самы маленькі ўзровень беспрацоўя за 29 гадоў, новая адукацыйная праграма, якую лейбарысты маюць намер запусціць ужо налета.

Другі фактар — страх брытанцаў перад вяртаннем да часоў Тэтчэр. «Жалезная лэдзі» і яе лібэральная палітыка — сапраўдны жупел для брытанцаў.

Торы, дарэчы, правялі роўную кампанію. Прынамсі, не было ляпаў, як у мінулы раз, калі лідэр партыі аскандаліўся тым, што ўзяў на працу ў якасці рэфэрэнта жонку. Як вынік, колькасць мандатаў, аддадзеных за партыю, трошкі ўзрасла. Але відавочна, атрымаць большасць у ніжняй палаце з ідэямі тэтчэрызму проста немагчыма. Дзіва што адной з першых рэакцый на вынікі выбараў стаў адкрыты ліст з заклікам «пакончыць з тэтчэрызмам», напісаны дэпутатам Даміянам Грынам.

Торы Грын піша: «Адно з таго, што далі нам гэтыя выбары, — тэорыі, з якімі мы ішлі на выбары ў 1980-х і з якімі намагаемся дабіцца сымпатыі брытанскага народу ў 1990-я. Трое выбараў мы былі ў трох варыянтах посттэтчэрэўскай канцэпцыі, выкарыстоўваючы эўрапейскую тэму або дыскамфорт ад эміграцыі як знак таго, што людзі незадаволены сучасным сьветам. Сапраўды, ёсць шмат людзей з такімі думкамі, аднак



не яны фармуюць базіс улады. Зьмена лідэра — гэта ідэальная магчымасць набраць у лёгкія паветра і пакінуць Тэтчэр гісторыі. Многае з таго, што зрабіла «жалезная лэдзі», сапраўды заслуговае захаплення, аднак яе інструкцыі адпавядалі 1980-м, а не XXI ст.» Торы можна цешыцца тым, што лейбарысты таксама знаходзяцца ў ідэйным крызісе.

Можна пагадзіцца з «Нью-Ёрк Таймс», якая піша, што «Блэр заваяваў палітычны цэнтар». Аднак ён ахвяраваў пры гэтым левым флянгам, дзе поўзаюць канкурэнты.

Перш за ўсё, лібэрал-дэмакраты, якія зрабілі сабе імя на антываеннай кампаніі, што дала ім падтрымку ў мусульманскай камуні. У 40 акругах, дзе жыве шмат мусульманаў, перамаглі лібэралы. Найбольшы прыкол адбыўся ў Манчэстэры-Вітхінгтоне, дзе вігі перамаглі, атрымаўшы на дваццаць адсоткаў болей, чым чатыры гады таму.

Па-другое, ультралевыя. Падчас выбараў усе погляды прэсы былі прыцягнуты да акругі *Bethnal Green and Bow* ва Ёсходнім Лёндане. Там выключаны за праірацыйнай настроі з лейбарыскай партыі Джон Галаўэй на 900 галасоў абставіў былога партайгеносэ. Кампанію

Галаўэю праводзіла групоўка «Рэспэкт-адзінства» — кактэйль прафсаюзнікаў, трацкістаў з Сацыялістычнай працоўнай партыі і тутэйшых мусульман.

Самае цікавае, што на гэтых выбарах упершыню ў гісторыі шматлікія леварадыкальныя групачкі, галоўным чынам прыхільнікі ідэй Троцкага, здолелі скаардынаваць сваю дзейнасць і, прынамсі, не замінаць адзін аднаму.

З улікам згаданых тэндэнцый (мадэрнізацыя праграмы торы і ціск з боку левых), а таксама такіх фактараў, як псыхалогічная стомленасць ад адных і тых жа твараў ва ўрадзе (паводле падлікаў сацыёлягаў, гэта каштуе любой партыі ў сярэднім 3% папулярнасці за час кожнага тэрміну), лейбарыстам наканавава змяніць лідэра.

У перадавіцы за 9 траўня «Гардыян» піша, што «галоўная інтрыга ня тое, хто пераможа, а калі Блэр перадаць кіраўніцтва партыяй Гордану Браўну». Выданьне нават распрацавала плян дзеянняў будучага кабінэту, прагназуючы левы паварот. А Робін Кук, былы дырэктар лейбарыскага МЗС, ужо нават назваў тэрмін адстаўкі Тоні — чэрвень 2006 г., калі лейбарысты зьбяруцца на партыйную канфэрэнцыю.

## Армяне і туркі

*Моцныя слабых усё б'юць, як у мінулыя стагоддзды білі.  
Ганад Чарказян*

13 красавіка ў Ерван з Анкары быў прывезены незвычайны падарунак — дакумэнты аб армянскай разні 1915 году. Паводле дакумэнтаў, генацыду не было, лічы ахвяр перабольшаных, вінаваты збольшага самі армяне. Афіцыйны Ерван ужо назваў дакумэнты няпоўнымі і сфальсіфікаванымі.

Што адбылося 90 гадоў таму і чаму погляды на гэты падзеі дзімэтральна супрацьлеглыя? Армэнія — краіна, што некалькі разоў зазнавала падзелы. Так, у сярэдзіне XVII ст. Заходняя Армэнія адышла да Асманскай імперыі, Усходняя Армэнія спачатку трапіла пад уладу Пэрсіі, а

затым — Расеі. Апірышчам незалежнаскага руху стала Заходняя Армэнія. Пры гэтым Пецярбург, што шчодро фінансаваў гэты рух, зыходзіў з прынцыпу: «Нам патрэбна Армэнія, але ня трэба армянаў». Першы незалежнік Мікаэл Налбандзян скончыў сваё жыццё ў Петрапаўлаўскай крэпасці.

Армяне рабілі тэракты супраць турэцкіх улад, тыя арганізавалі пагромы, пераважна рукамі курдаў. На некаторы час усё аціхла ў 1908 г., калі адбылася моладатурэцкая рэвалюцыя. Некаторы час армяне і туркі жылі ў згодзе. Пра турэцкую рэвалюцыю шмат пісала першая «Наша Ніва».

Але надышла сусветная вайна. Турцыя і Расея аказаліся адна супраць адной, а армяне —

паміж імі. Туркі загадалі армянам высяляцца ў пустыні Мэсапатаміі. Усё было абвешчана ўнутранай справай Турцыі, клопатам пра цэласнасць імперыі. На гэтай пазыцыі туркі стаяць і сёння, хоць і зьяўляюцца ў самой краіне галасы прызнаць генацыд 1915 г. Падчас таго высялення загінула каля мільёна двухсот тысячаў армянаў.

Армяне ўжо амаль стагоддзе дамагаюцца прабачэнняў. Ці ёсць у іх шанцы быць пачутымі? Прыклады ў гісторыі XX ст. ёсць. Нямецчына прайграла ўшчэнт і мусіла адказаць за ўсе расавыя эксперымэнты свайго фюрэра. А вось сённяшняя лукашэнкаўцы зь пенай адкрышчваюцца ад Курапат, а Масква зноў ушаноўвае Мураўёва-вешальніка.

І кожны раз кат крычыць ахвяры: «Дакажы, што ты сам не вінаваты!»

Вацлаў Шаблінскі

## Свабодна асацыяваная дзяржава

Некалькі тыдняў таму ўрад Гішпаніі адхіліў праект аб пераўтварэнні Краіны Баскаў у свабодна асацыяваную з Гішпаніяй дзяржаву. Што такое свабодна асацыяваная дзяржава? Чаго дамагаліся баскі?

Упершыню статус свабодна-асацыяванай дзяржавы ў 1952 г. атрымала карыбская выспа Пуэрта-Рыка, якая ў 1898 г. пасля гішпанам-амэрыканскай вайны была захоплена ЗША. Пуэртарыканцы гэтым ня вельмі ўсцешыліся і двойчы паўставалі супраць новай мэтраполіі. Каб знайсці кампраміс, і быў распрацаваны статус «свабодна асацыяванай дзяржавы».

Замежную палітыку Пуэрта-Рыка ажыццяўляе ўрад ЗША, а яго жыхары лічацца амэрыканскімі грамадзянамі. У сваю чаргу, пуэртарыканцы ня плацяць падаткаў Вашынгтону і атрымліваюць ад яго значную фінансавую дапамогу. Мясцовую ўладу ажыццяўляюць пуэртарыканскі сэнат і губэрнатар, які выбіраецца насельніцтвам. Прычым апошні павінен ведаць гішпанскую мову.

Пасля Пуэрта-Рыка такі статус атрымлівалі і іншыя карыбскія краіны. Для іх ён стаў прыступкай да поўнай незалежнасці. Што да пуэртарыканцаў, то яны і сёння на ростанях. У краіне перыядычна праходзяць рэфэрэндумы, дзе прапануецца выбар: захаваць статус-кво, атрымаць незалежнасць ці ператварыцца ў адзін са штатаў. Выбар даволі складаны. Пуэрта-Рыка багацейшае за любую карыбскую краіну, аднак бяднейшае за паўнаўтарны штаты ЗША. Таму пуэртарыканцы не сьпяшаюцца шукаць ад добра дабра.

УШ



# Соф'я Валадароўна, каралева Даніі

Імя гэтай каралевы сёння невядомае ў Беларусі. Між тым жанчына, якая ўвайшла ў эўрапейскую гісторыю як «Sophie av Minsk og Polotzk», была жонкай аднаго з наймагутнейшых каралёў дацкай гісторыі і заснавальніцай «па кудзелі» дацкай каралеўскай дынастыі. Яе дзеці сядзелі на дацкім, швэдзкім і французскім тронах. Беларуская гісторыя разгарнула яшчэ адну сваю дзівосную старонку. Сэнсацыйнае адкрыццё зрабіў гісторык **Андрэй Катлярчук**.

Дачка князя менскага, а пазней і полацкага Валадара Глебавіча (памёр у 1161) Сафія нарадзілася каля 1141 году, напэўна, у Менску.

У сярэдзіне XII ст. полацкая зямля знаходзілася на вяршыні сваёй магутнасці. Полацкая дзяржава валодала ня толькі замкамі Кукеной і Герцыке ў ніжнім цячэнні Заходняй Дзвіны (сёння тэрыторыя Латвіі), але й кантралявала Рыскую затоку і разам з ёй усходняю Балтыку.

Менскі князь Валадар пад той час быў таксама князем Полацкім. Ён быў з дынастыі Рагвалодавічаў, чый радавод Алег Латышонак выводзіць ад Германарыха. Жонкаю Валадара была польская князёўна Рыкара.

Ня выключана, што Валадар пазнаёміўся з ёю, хаваючыся ў Польшчы. Там ён ратаваўся ад кіеўскага палону і высылкі ў Бізанцыю. Рагвалодавічы вялі актыўную замежную палітыку, таму не павінен выклікаць здзіўлення ўзяты ў 1157 годзе шлюб дачкі князя з дацкім каралём Вальдэмарам I, адным з наймагутнейшых каралёў дацкай гісторыі (1131—1182, на пасадзе — з 1157 году) з дынастыі Эстрыдсэнаў.

Запісы пра гэты шлюб змяшчаюць летапісы XII стагоддзя «Славянская хроніка» Арнольда з Любэку і «Граматыка Саксаў», а ўскосныя згадкі пра Соф'ю — іншыя заходнеэўрапейскія крыніцы. Іх знайшоў гісторык з Стагольмскага ўніверсітэту Андрэй

Катлярчук. Раней гэтыя надзейныя крыніцы папросту не трапілі пад увагу беларускіх гісторыкаў. Пра Соф'ю Валадароўну няма нават згадкі ў шасцітамавай «Энцыклапедыі гісторыі Беларусі»!

Сямейнае жыццё Вальдэмара і Соф'і было шчаслівым. Соф'я нарадзіла двух сыноў і шэсць дачок. Дзьве з іх, згодна з полацкай традыцыяй, абралі кляштар. Астатнія ўзялі шлюб з тагачаснымі ўладарамі Эўропы.

Сама Соф'я не абмяжоўвалася хатнім жыццём ды брала актыўны ўдзел у палітыцы. У горадзе Калундбарг Соф'я пабудавала катэдру, якая лічыцца адзінай сярэднявечнай царквой Скандынавіі, пабудаванай у бізантыйскім стылі. З тых, што захаваліся — напрыклад, полацкі храм у Вісьбю на Готляндзе ляжыць у руінах. Прычым калі параўнаць від калундбарскай катэдры 1801 году з рэканструкцыямі першапачатковай полацкай Сафіі, відавочна, царква ў Калундбаргу — насяледаванне полацкаму сабору.

Сафія перажыла свайго мужа і памерла 5 траўня 1198 году, на 58-м годзе жыцця. Яна ляжыць побач з Вальдэмарам у каралеўскай пахавальні месце Рынгстэд. Захаваліся два яе пазынейшыя партрэты 1580 і 1757 гадоў.

Цікавы лёс чакаў іхных дзяцей і, адпаведна, унукаў Валадара Глебавіча. Інгеборга пабралася з каралём Францыі Філіпам II Аўгустам, Рычыза — з каралём Швэцыі Эры-

## Што адбывалася ў 1157 годзе ў Эўропе і сьвеце?

**1155** нарадзіўся Чынгісхан; завершана будаўніцтва каралеўскага парталу сабору ў Шартры.

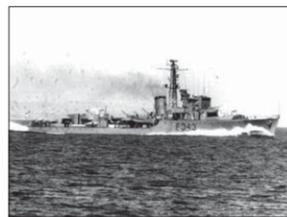
**1157** 8 жніўня ў Оксфардзе нарадзіўся Рычард, будучы кароль Англіі Рычард Ільвінае Сэрца. Карона Даніі дасталася авантурнаму конунгу Вальдэмару I Вялікаму. Брандэнбург стаў складовай часткай германскай дзяржавы. 15 жніўня на балі ў Кіеве атручаны князь Суздальскі і Кіеўскі Юры Даўгарукі.

**1158** Стотысячнае войска Фрыдрых I Барбаросы ўварвалася ў Італію.

**1160** нарадзіўся Робэрт Фітцут, прэтэндэнт на тытул графа Хантынгтонскага. Мяркуецца, што гэта ён — легендарны Робін Гуд.

**1162** Фрыдрых I Барбароса разбурыў Мілян.

**1163** Пачалося ўз'язьдзеньне Сабору Нотр-Дам у Парыжы.



БЕЛАРУС ПА КУДЗЕЛІ. Дацкі крэйсэр «Valdemar Sejr», названы ў гонар Вальдэмара II, сына Соф'і Валадароўны. Быў спушчаны на ваду ў 1941 г. ў Вялікабрытаніі. У Дацкі каралеўскі флёт залічаны ў 1954 г.

ІХ МАГЛА ТРЫМАЦЬ У РУКАХ КАРАЛЕВА СОФ'Я. Манэты часоў Вальдэмара I і Вальдэмара II.



СЯРГЕЙ ХАРЭЎСКІ

кам Кнудсанам, Соф'я-малодшая выйшла за князя Арлямундзкага Сыгфрыда, нарэшце, Гелена стала жонкай князя Люнэбургскага Вільгельма. Сыны Кнуд IV (1163—1202) і Вальдэмар II (1170—1241) па чарзе ўспадкавалі бацькаў прастол.

Муж Інгеборгі, Філіп II Аўгуст, кіраваў адным з крыжовых паходаў і зацьвердзіў статут Сарбоны. Як муж ён ня быў надта верны. Калі пабачыў магчымаць павялічыць свае зямельныя ўладаньні, ён кінуў Інгеборгу, і за гэтак скасаваньне шлюб у 1200 годзе папа Інакенці III адлучыў яго ад царквы і наклаў на яго Францыю інтэрдыкт. Тым ня менш, кароль выпусціў Інгеборгу з замку і стаў жыць з ёй як з каралевай толькі пасля сьмерці яе суперніцы Агнесы. Такімі былі тагачасныя норавы.

Што датычыць Вальдэмара II, дык ён прадоўжыў дацкую экспансію на ўсход, заснаваў у 1219 г. на месцы захопленнага замку Лінданіса Талін (што значыць «дацкі замак»).

Вынікае пытаньне, чаму імя каралеўны-беларускі малавядомае сучаснікам? Гісторыя полацкай дзяржавы пішацца на падставе лівонскіх хронік ды наўгародзкіх і ўладзімерскіх летапісаў, якія ствараліся тагачаснымі ворагамі По-

лаччыны. Выходзіць тое самае, што пісаць гісторыю Ізраілю па арабскіх крыніцах. Але ж да канца XVIII стагоддзя Беларусь была неад'емнай часткай эўрапейскай цывілізацыі, і процьма патрэбных крыніц ляжыць менавіта ў заходніх архівах.

Напрыклад, гарадзкі архіў швэдзкага Вісьбю перапоўнены крыніцамі на старанямскай і лацінскай мовах, што тычаць гандлю гэтага места з Полацкам у X—XIII ст. Нацыянальны архіў Галандыі захоўвае матэрыялы па гандлі полацкіх купцоў XVII стагоддзя ў гэтай краіне. Нас безумоўна чакаюць новыя захапляльныя адкрыцці.

Прыклад Соф'і неадзінакавы. Нашы землякі ў Новы Час дабраліся і да Новага Сьвету. Як Крыштап Арцішэўскі — прагэстант з Беларусі XVII стагоддзя. Гэты «пісар рускай мовы» пры двары Радзівілаў у час контрарэфармацыі ўцёк у Амстэрдам, а адтуль падаўся ў Бразылію, дзе даслужыўся да пасады адмірала галандзкага флёту.

Чаму Соф'і не заўважалі беларускія гісторыкі, чаму існавала такая «сьляпая зона», лёгка тлумачыцца. Беларускім гісторыкам у XIX—XX стагоддзях прадпісвалася адшукваць праявы ўсходнеславянскага адзінства і прагі беларусаў «узьяд-нацца» з Расеяй. Хоць беларускія землі натуральна належалі да балтыйскае цывілізацыі, і там палягалі інтарэсы і сувязі полацкіх і старалітоўскіх князёў, гэтая галіна не рэкамэндавалася для дасьледаваньня. У выніку гісторыя Беларусі выходзіла далёкая ад гістарычнай праўды і, мякка кажучы, нецікавая, але ідэолягаў толькі цешыла.

Пра пераадкрытую Соф'ю Менскую і Дацкую, напэўна, будучы напісаньня кнігі і зьнятыя фільмы. Галерэя гістарычных пэрсанажаў Беларусі папоўнілася.



АНДРЭЙ КАТЛЯРЧУК — аўтар кнігі «Швэды ў гісторыі і культуры Беларусі», ганараванай прэміяй Багушэвіча. Доктарант Стагольмскага ўніверсітэту. Мае беларускія (Тураў) карані. Нарадзіўся ў Новачаркаску ў сям'і беларусаў. Вучыўся ў Бранску і ў Пецярбурзе, абараніў у горадзе на Ньве кандыдацкую дысэртацыю. Тэма — параўнальны аналіз сьвяточнай культуры гарадоў Беларусі і Расеі ў XVII ст.



# Фабіян! Фабіян!..

## УЛАДЗІМЕР СОДАЛЬ

Ад дачкі легендарнай Зоські Верас Галіны пачуў: за два-тры дні да скону яе матуля ўжо нічога ня памятала, толькі трызьніла, паўтарала, гукала: — Фабіян! Фабіян! Фабіян!

Дачку Зоські Верас Галіну, ды ня толькі яе, уразіла, што яе матуля падчас трызьнення гукала не сваіх дзяцей, не матулю сваю, урэшце, не свайго мужа Антона Войціка, зь якім пражыла 22 гады, а менавіта Фабіяна. Хто такі гэты Фабіян?

Адказ знаходзім ва ўспамінах Зоські Верас, а дэталі — у яе пакуль не апублікаванай перапісцы. Гаворка ідзе пра Фабіяна Гіляравага, сына Шантыра, літаратара, грамадзкага і палітычнага дзеяча. І першага — грамадзянскага — супружанца Зоські Верас, тады яшчэ Людвікі Савіцкай.



Зоська Верас перажыла свайго першага мужа Фабіяна Шантыра на семдзесят гадоў.

Пазнаёмілася яна зь неардынарным юнаком Фабіянам у 1915 г., неўзабаве пасля таго, як прыехала ў Менск з Гарадзеншчыны. Фабіяну было 28, а Зосьцы Верас — 23.

«А жылі мы па-ваеннаму, — згадвала Зоська Верас, — ня разам, а асобна, і «ездзілі да сябе ў госьці» ды пісалі амаль кожны дзень. Што перажылося — гэтага не раскажаш, не апішаш. Было ўсяго: і добрага, і благага. То сходзіліся, то разыходзіліся... Бачыце, папала каса на камень. Я не была з тых мяккіх натураў, якімі можна кіраваць, мела сваю волю, свае погляды. Да таго ж вельмі рознае выхаваньне, рознае паходжаньне... Але гэта не перашкаджала: цанілі адзін аднаго. А я і шмат выбачала, калі было патрэбна...»

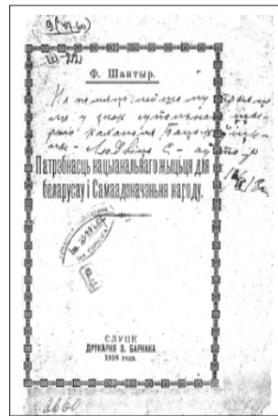
У двух лістах да мяне Зоська Верас раз згадвае пра свае сустрэчы з Фабіянам у Бабруйску, пра тагачасныя палітычныя ўмовы ў горадзе на Бярэзіне: «Ён, як васны, выехаць адтуль ня мог, а я не хацела кідаць свае працы ў Камітэце помачы ахвярам вайны. І вось мы час ад часу ездзілі да сябе ў адведзіны на дзень, найбольш на два... Шпіталь на 600 ложкаў змяшчаўся ў крэпасці, там жа жыў мой муж... Грубыя муры, панурыя вузкія калідоры. Але салі (залі. — Аўт.) хворых і памяшканьні пэрсоналу сьветлыя, зь вялікімі вокнамі...

Першы раз я там была ў красавіку 1917 году. Паехала разам з трупам Ф. Ждановіча, якая мела выступіць у Бабруйску на просьбу Ф. Шантыра (маю яго ліст у гэтай справе) — са спектаклем «У зімовы вечар» Э. Ажашковай...

Прыяжджаючы на які дзень, я часта памагала мужу ў шпітальных рахунках — шасьцьсот хворых гэта ня жарты! — або ездзілі глядзець заарандаваньня для шпіталю сенажаці і г.д... Быў нейкі добры клуб, дзе выступала беларуская труп Ждановіча, а артыстаў на начлег і вячэру ўладкавалі ў самім шпіталі. Вячэрай я займалася пры помачы салдата... Была там моцная бел. арганізацыя — Бел. сац. грамада, мітынгі, зьбіралася па 300 асоб. Часта лекцыі-вечарыны з выстаўкамі бел.



КНИГА, якую Фабіян Шантыр падпісаў Зосьцы Верас: «На памяць лепшаму прыяцелю ў знак супольнага шчырага каханьня бацькаўшчыны Людвіце С. Аўтар».



кнігі і іх прадажай. Ладзілі Купальле...»  
У канцы 1918 г. Зоська Верас пакінула галодны ды халодны Менск, паехала на радзіму сваіх дзядоў на Саколышчыну: цяжка захварэла маці.  
З Фабіянам дамовіліся, што празь нейкі час, як толькі будзе мажлівасць, прыедзе

туды і ён. Неўзабаве пасля прыезду на Саколышчыну, прыгадвае Зоська Верас, нарадзіўся сыноч... А ў доволі хуткім часе — вестка праз газэты аб сьмерці Фабіяна Шантыра. Але то была не натуральная сьмерць. Яго, 33-гадовага няўрымсьлівага экс-камісара БССР аўскага ўраду, расстралялі балышавікі.

Больш даверліва Зоська Верас пра свае стасункі з Фабіянам Шантыром распавяла Вандзе Лявіцкай-Лёсік. І гэта зразумела: Ванда Лёсік і Зоська Верас — даўнія сяброўкі. То з кім, як ня з Вандаю, зашчыраваць, раскажаць ёй самае патаемнае, чаго іншаму — ні-ні:

«Дарагая мая, мілая Вандачка!  
Цікавіцца, як зляжылася маё жыцьцё? Ну што ж, пачну «споведзь», хоць крыху баюся, што асудзіш мяне, а мо і прыязьнь Твая да мяне аслабне...

Мушу пачаць з апошніх месяцаў у Менску 1918 г. Ты, пэўна, помніш, што я мела выходзіць замуж за Ф. Шантыра. Ён прасіў згоды маёй мамы, быў у ксяндза Гадлеўскага, каб даведацца, якія патрэбны дакумэнты і г.д. Але тут умяшаўся Р. Зямкевіч. Паехаў спэцыяльна ў Бабруйск і нагаварыў, што я выду сябе немаральна, маю каханкаў. Ш. мне гэта выказаў, але закончыў, што ён усё ж такі жаніцца не адмаўляецца. Я, абураная, адказала, што ласкі не патрабую. Прайшоў час. Апошнія месяцы ў Менску былі для мяне страшэнна цяжкія. Мама мая хварэла, ляжала ў шпіталі, а я чулася такая загубленая, адзінокая. Хоць, праўда, Фальскі і Ксеня Сьцяпанавіч ні на хвіліну мяне не пакідалі і мамай маёй апекаваліся.

Я вельмі тужыла па сямейным жыцьці, з зайздрасьцю глядзела на кожнае дзіця на вуліцы... Якраз тады я ізноў некалькі разоў спаткалася з Ш. Ну і — сталася...

Я выехала не адна — у 1919 г. радзіўся сын, ужо ў Горадні. Прозьвішча свайго бацькі ён дастаў пры хрысьце. Вось мой грэх. Строга судзіш? Што ж, мо і варта...»  
(Зь ліста Зоські Верас да Ванды Лявіцкай ад 15 жніўня 1964 году.)

Фабіян Шантыр стаў першай балышавіцкай ахвярай з так званай беларускай намэнклятуры. Зоська Верас праз усё жыцьцё лічыла Шантыра сваім першым мужам — бацькам свайго сына.

Таму нядзіўна, што Зоська Верас на скоры жыцьця адзіна гукала Шантыра: — Фабіян! Фабіян! Фабіян!

Ілюстрацыі са збору Віталія Скалабана

## ЗАГАДКА АДНЭЙ КАРТАЧКІ

# Таямнічая госьця зь мінулага

На артыкул «Палута ці Ларыса» ў «НН» адгукнуўся чытач з Горадні. Ён паведаміў, што бачыў запаветную фатаграфію ў гарадзенскім Музеі Максіма Багдановіча ў экспазыцыі, прысьвечанай Ларысе Геніюш. Дырэктарка музэю Алена Гайко пацьвердзіла нам гэта. Але ўпэўненасьці ў тым, што на фота сапраўды Геніюш, ня выказала. Такім чынам, арыгінальны здымак знойдзены! Ён датаваны 1927 г.

Аналіз вопраткі пацьвярджае, што здымак адносіцца да 20-х гадоў XX ст. Для тае пары была характэрна свабода формы. Адзеньне не абцягвае цела. Мяккія тканіны маскіруюць натуральныя лініі фігуры. На той час модная кароткая стрыжка, ярка нафарбаваныя губы, рэзка падкрэсленай формы бровы, вочы з апушчанымі вейкамі. Характэрны для тагачаснай моды капелюшы-званы, якія цал-

кам закрываюць валасы, або шыракаполыя капелюшы, але таксама глыбока пасаджаныя на галаву.

Фатаграфія трапіла ў музэй ад Дануты Бічэль-Загнетавай, якая асабіста зналася з паэткай і атрымала ад яе фатаздымак у падарунак у 1982 г. Фатаграфія, паводле слоў сп. Дануты, была зроблена ў праскі пэрыяд жыцьця паэткі (пры канцы 1930-х), калі яна магла сабе дазволіць апранацца адпаведна эўрапейскай модзе, была маладой і прывабнай жанчынай і, магчыма, яшчэ ня мела звычайкі падціскаць вусны пры фатаграфаваньні, калі пазавала перад фатакамэрай.

Думкі, што на здымку Ларыса Геніюш, прытрымліваецца таксама Пятро Рапэтнік, які пазнаёміўся з паэткай у савецкім канцыягеры і сябраваў з Геніюшамі да канца іхнага жыцьця.

Дасьледаваньне гэтай гісторыі на старонках «НН» не засталася без



Можна сьцьвярджаць, што гэта не Ларыса Геніюш (95%) і не Палута Бадунова (80%)

увагі кандыдата гістарычных навук Міхася Чарняўскага, які браў непасрэдным удзел у стварэньні зэльвенскага помніка паэтцы. На яго думку, малаімаверна, што на здымку-паштоўцы Ларыса Геніюш. Надпіс «Ваша Ларыса» цалкам мог быць, паводле меркаваньня гісторыка, жартоўным. Вочы, нос, вусны, прапорцыі рысаў твару не стасуюцца зь іншымі вядомымі здымкамі паэткі.

Падобнай думкі трымаецца і беларуская паэтэса, журналістка радзё «Свабода» Валянціна Аксак. На спрэчным здымку, паводле яе слоў, без сумневу, выява не Ларысы Геніюш. У паэткі на ўсіх вядомых фатаздымках сьціснутыя, расцягнутыя вусны. Нідзе няма пацупьцёвых, рамантычных рыс — наадварот, фатакарткі паэткі прэзэнтуюць твар мужнай, мэтанакіраванай жанчыны, падкрэслены, да

таго ж, валявым падбародзьдзем.

А што думае Анатоль Сідарэвіч, які дасканала ведае гісторыю беларускай сацыял-дэмакратыі? Ён упэўнены, што на здымку дакладна не Палута Бадунова.

Архівістка Аляксандра Гесь трымаецца такога самага меркаваньня. Ня ведае, чаму зьявіўся гэты здымак у кнізе «Краіна Беларусь», і ўладзімер Ляхоўскі, які рыхтаваў фотаматэрыялы з найноўшай гісторыі Беларусі для гэтага выданьня. Вядомы гісторык аўтарытэтна сьцьвярджае, што гэта не Палута. На думку сп. Уладзімера, іканаграфія гісторыі Беларусі ўвогуле слаба распрацаваная, і выпадкаў, калі аўтары ці рэдактары робяць памылкі ў анатацыях да фатаздымакаў, ня так ужо і мала.

Што ж мы канстатуем? Мы маем здымак нявяўленай асобы, апазнаць якую няма магчымасьці. Больш-менш дакладна можна сьцьвярджаць, што гэта не Ларыса Геніюш (95%) і не Палута Бадунова (80%).

Будзем шукаць далей.

Арцём Лява

# Шляхам Валконскай

18 снежня 1947 г. ваенны трыбунал войск МУС Маскоўскай акругі прыгаварыў мяне па арт. 58-1а да 25 гадоў зняволення.

Сьвет перавярнуўся, падзяліўся на дзве часткі: мінулае, дзе было 29 гадоў жыцця, і будучыня, якой ужо фактычна не было, бо ўперадзе чакала турма. Лягер, краты, празь якія можна было бачыць толькі кроплю белага неба... Успаміны 86-гадовага **Уладзімера Лялькова**, былога настаўніка, выхадца з Кармянскага раёну.

## Масква—Інта—Мінлаг

Усё, чым жыве чалавек, — вера, надзея, любоў — знікла ў адначасе. Правалілася ў бездань, пакінуўшы звонку толькі фізычнае існаванне.

Наскрозь спустошаны, змораны фізычна і маральна, абыякавы да ўсяго навакольнага, высадзіўся я ў тую зіму на архіпэлягу ГУЛАГ.

Інта сустрэла нас — мяне з сотняй іншых зняволеных, што прыбылі этапам з Масквы, — саракаградусным морозам, мэтровым сьнегам, брэхам ваўкадаваў, што кідаліся на нас, і злым канвоём з аўтаматамі напагатове: «Крок управа, крок улева лічым уцёкамі, страляем без папярэджання».

Страляць яны ўмелі, іх вучылі гэтаму амаль з дзяцінства, вучылі празь «Варашылаўскага стралка», ДТСААФ, ГТО і г. д., вучылі не дабрыні, не чалавечнасьці, не спагадзе ды міласэрнасьці, а забойству, што прарастала шматлікімі Курапатамі на ўсёй сталінска-берыёўскай прасторы.

Мінэральны лягер, куды нас прывезлі, налічваў восем ці дзевяць лягпунктаў, прызначаных для здабычы каменнага вугалю са шматлікіх шахт, тэрыконьнікі якіх падпіралі неба вакोल сталіцы Комі і іншых яе гарадоў.

Шосты лягпункт, дзе знаходзіўся я, лічыўся перасыльным, сюды амаль штогодзень прыбывалі этапы з розных краёў Саюзу, тут яны крыху адпачывалі, сартаваліся і накіроўваліся на працоўныя лягпункты.

Асобным пунктам была Абезь — «пагост», як сумна называлі яе вязьні. Сюды адсылалі старых, знядужаных, прызнаных непрацаздольнымі. Адсюль ужо амаль ніхто не вяртаўся. Зямля там хавала ў вечнай мерзлаце самую інтэлігентную частку зняволеных — артыстаў, музыкантаў, псьменьнікаў, вучоных, якія, трэба сказаць, найцяжэй пераносілі лягернае жыццё. Менавіта там знайшлі сабе магліу многія знакамітыя беларусы, пахаваныя за «нацдэмаўшчыну».

Зь лягпунктаў на шахты зняволеных вадзілі калёнамі пад узмоцненым канвоём з сабакамі. Калі калёны сустракаліся, тых, хто ішоў назад, зводзілі з дарогі, саджалі ў сьнег, на зямлю, сурова загадваючы «не вертухацца».

Вядомы расейскі паэт Яраслаў Сьмелякоў, які ў той час «адпачы-

**Уладзімер лялькоў** — у 1940—1941 дырэктар Балоцкай няпоўнай сярэдняй школы Пухавіцкага раёну. У 1942—1944 дырэктар Мар'інагорскай народнай гімназіі. У 1947—1956 вязень Інцінскага ляггера. З 1956-га пэнсіянэр. Інвалід 1-й групы.

ваў» у Інце, даволі вобразна абмаляваў такія сустрэчы:

Когда встречаются этапы  
Вдаль по дороге снеговой,  
Овчарки рвутся с жарким храпом  
И злее бегают конвой.

И на ходу колонне встречной,  
Идущей в свой тюремный дом,  
Один вопрос тот самый вечный,  
Сорвавши голос, задаём.

Он прозвучал нестройным гулом  
В краю морозной синевы:  
Кто из Смоленска? Кто из Тулы?  
Кто из Орла? Кто из Москвы?

И слышим выкрик деревенский,  
И ловим отклик городской,  
Что есть и тульский, и смоленский,  
Есть из поселка под Москвой...

Ах, вроде счастья выше нету,  
Сквозь индевелые штыки  
Услышать хриплые ответы,  
Что есть и будут земляки...

## Сталіца палітзняволеных

На працягу 1951—1952 г. Мінлаг стаў цалкам лягерам палітзняволеных. Бытавікоў паступова адсюль вывезлі, а рэжым узмацнілі да неймавернасьці. За найменшае парушэньне вязьняў зьмяшчалі ў БУР — барак узмоцненага рэжыму — на голыя нары, на хлеб і ваду.

На вокны ў жылых бараках паставілі краты, дзьверы на ноч замыкаліся на замкі. Кожнаму вязню на бушлат сьпераду і ззаду прышылі нумары. Быў да гэтага зняволены Пятроў ці Паўлаў — стаў зняволены нумар 147 ці 148. Гэтым нас абязьлічылі, зрабілі безыменнымі рабамі. Далі зразумець, што выратаваньня для нас няма, што быць нам за кратамі да скананьня.

Хадзілі чуткі, што гэтаму папярэднічала паўстаньне зняволеных недзе ў Варкуце ці Пячоры. Палітычныя быццам абязброілі ахову, пасадзілі ў падвал адміністрацыі, увялі ў лягеры свае парадкі. Трымаліся яны там досыць доўга, пакуль ня знікла апошняя лыжка харчу.

Трэба сказаць, што ў Мінлагу зняволеных таксама не былі зусім абыякавымі і безыдэйнымі да таго, што рабілася. Тайна ствараліся гурткі і ячэйкі аднадумцаў, адшуквалася, дзе толькі было магчыма, сякая-таякая «зброя» — жалезныя пруткі, пікі, сякеры, якія пільна хаваліся ў надзейных месцах. «На ўсякі выпадак», — дзяліўся са мною думкамі былы ваеннапалонны, франтавік-палкоўнік Канавалаў, які меў 25 гадоў за тое, што застаўся жывым у нямецкім палоне. «Новая вайна магчыма ў лобы дзень і гадзіну, тады



берыёўцы пастараюцца нас зьнішчыць, ведаючы, якую пагрозу іх існаваньню прадстаўляем мы — некалькі мільёнаў палітсуджаных. Менавіта таму нас і сабралі ў асобныя лягеры. А тут пачалі трымаць за двайнымі кратамі — так зручней і бясспечней расстрэльваць. Дарэчы, у мінулую вайну, дзе пад пагрозай немцаў НКВД не пасьпявала вывезці палітычных з турмаў ці лягераў, іх неадкладна расстрэльвалі. Чакаць іншага ад гэтых нелюдзяў мы ня маем права».

Значыць, што самымі арганізаванымі і аб'яднанымі ў інцінскім лягеры былі заходнія ўкраінцы — бандэраўцы — ды «лясныя браты» — літоўцы.

**Я нечакана ўбачыў яе ў натоўпе такіх жа маладзенькіх сябровак. Убачыў перш за ўсё вочы. Вялікія, сьветла-карыя. Бяздонныя. Зь лёгкім смуткам. З заваражальнай пяшчотай. Зь цікаўнасьцю, дапытлівасьцю, даверлівасьцю.**

Маё лягернае жыццё зь цягам часу неяк «наладзілася», я прымірыўся з абставінамі, працуючы ў КВЧ — культурна-выхаваўчай часьці, меў досыць вольнага часу, у які мог нават нешта пісаць, тварыць. Але хутка і тут жыццё «зыхала з рээк».

## «Якая ў яе была ўсьмешка»

Начальнік КВЧ маёр Шаладонаў аднойчы, калі я збіраўся ісьці «дадому», прапанаваў затрымацца.

— Кім вам прыходзіцца Клімовіч? — спытаў ён і, убачыўшы мой устрывожаны ці разгублены твар, паясьніў: «Клімовіч Сафія Мікалаеўна на мінулым тыдні была ў Інце. Яна шукала вас. Прыехала сюды бяз пропуску і дазволу. Яе адправілі назад у Беларусь».

Ці трэба казаць, наколькі гэтая навіна ўстрывожыла і занепакоіла мяне. «Значыць, Соня не паслухалася мяне, — разважаў я. — Яна не адраклася. Ня выйшла замуж і, прэўна, яшчэ любіць мяне...»

Я ня мог заснуць у тую ноч і ўсё ўспамінаў нашу апошнюю сустрэчу.

— Лёс разьдзяліў нас, мы ніколі ўжо ня зможам быць разам, ты маладая, прыгожая, ня маеш права губіць сваё жыццё, — пераконваў я. — Тым больш жыцьцё нашага сынка. Ні ты, ні ён не павінны быць сваякамі «ворага народу». Наш шлюб не зарэгістраваны, цябе ня будуць перасьледаваць, палюбі другога, вартага цябе, і я буду за гэта вечна табе ўдзячны.

Нечаканае паведамленьне Шаладонава на доўга вывела мяне з раўнавагі, прымушала думаць і думаць пра жонку. Яркая паўстала перад вачыма наша першая сустрэча.

Ішоў другі дзень вайны. Соня зь Менску, дзе яна вучылася ў мэд-тэхнікуме, толькі што прыбегла ў Балочу да маці, пераадолеўшы басаноў за паўсутак 60 кілямэтраў шляху.

Увечары я нечакана ўбачыў яе ў натоўпе такіх жа маладзенькіх сябровак. Убачыў перш за ўсё вочы. Вялікія, сьветла-карыя. Бяз-

адчулі сэрцам, што нашы шляхі сышліся, што мы належам адно аднаму і што пражыць паасобку ўжо ня зможам ні аднаго дня.

## Прыезд Соні

Нябесным громам прагучала ў лягеры паведамленьне аб сьмерці «самага вялікага і мудрага». Людзі не маглі схаваць сваёй радасьці, яны кідалі работу, зьбіраліся ў натоўпы, маліліся Богу за збаўленьне ад крывавага цмока. Мастак Андрэпаў, імпульсіўны ад прыроды, які меў 25 за тое, што намалываў Сталіна з рагамі і хвастом, нібы зусім здзяцінеў: ён бегавіў на вуліцы, скакаў, крычаў ва ўсё горла: «Кат памёр! Жыве свабода!» Ні наглядчыкаў, ні іншага начальства доўга не было відаць; калі ж яны зьявіліся да вячэрняй праверкі, дык былі вельмі прыціхлыя, прышпыленыя, разгубленыя.

Гэта падалося нам некім знакам добрых зьмен. І яны не змарудзілі пачацца. Ужо к канцу месяца з вокнаў знялі краты, зь дзьвярэй замкі. З бушлатаў зрэзалі паганскія нумары, дазволілі перапіску і атрыманьне перадач і пасылак, а неўзабаве і сустрэчы з роднымі і блізкімі.

Пра гэтыя навіны я неадкладна напісаў бацькам і сястры, а яны малаккава паведамлілі Соні.

Якія ж былі мае здзіўленьне і радасьць, калі празь месяц мне паведамлілі, што прыехала жонка і нам дазволена трохдзённая сустрэча. Расказаць пра тыя тры дні няма патрэбы. Сапраўднае шчасьце, найвышэйшая асалода, райскае забыцьцё — вось найлепшыя эпітэты для тых дзён. Да нас заходзілі сябры, знаёмліліся з жонкай, дарылі ёй свае лягерныя «прэзэнты», захапляліся яе шчырасьцю і адважнасьцю. Тут былі вядомы беларускі кампазытар і дырыжор Клаўс, выдатны ўкраінскі паэт Іван Савіч, маскоўскі прафэсар мастацтвазнаўства Васіленка, таленавіты мастак з Ерэвану Грант і шмат хто іншы. Усе яны глядзелі на Соню як на раптоўную пасьлядоўніцу вялікай Валконскай.

Жонка расказала мне пра свой першы драматычны прыезд у Інту. Гэта было пасля таго, як у 1951 г. яна выпадкова сустрэлася ў Менску з маёй сястрой Воляй. Апошняя паведамліла ёй маё становішча: 25 гадоў зняволення, Крайняя Поўнач, Інта, 6-ты лягпункт.

## Сеньня трэба кіравацца розумам

Раздумваць жонка ня стала ніводнага дня. Завёшы сына да бацькоў у Лапчы, яна на злом галавы памчала ў Інту. На вакзале пачала распываць, дзе знаходзіцца шосты лягпункт.

— Хадземце са мной. Я пакажу дарогу, — прапанаваў ёй міліцыянэр, пачуўшы яе запытаньне.

Дарога, вядомая, вяла не ў лягпункт, а ў КГБ. «Таварыш капітан! Затрымаў на вакзале, — паведаміў міліцыянэр дзжурнаму,





што сядзеў за сталом. Пыгаецца пра лягпункт ЖЧ-6».

Соня расказала, што прыехала зь Менску да зняволенага мужа. Хоча зь ім сустрэцца.

— Якое вы мелі права сюды ехаць?! — закрычаў капітан. — Тут асобая зона! Дзе ваш пропуск, дазвол? Няма?! Я вас арыштую.

На лянку капітана расчыніліся дзверы суседняга пакою. Увайшоў пажылы, крыху паўнаваты вайсковец. «Што тут за крык, Мясьнікоў?» — ціха спытаў ён, аглядаючы Соню.

— Ды вось, таварыш палкоўнік, самавольна прыехала ў Інту, шукае лягпункт ЖЧ-6, каб сустрэцца з асуджаным.

— Вось як, — неяк неакрэсьлена, зь цікаўнасьцю зазначыў палкоўнік. — Зайдзіце, калі ласка, да мяне, — шырэй адчыніў ён дзверы перад Соняй. — Сядайце і раскажыце, хоць бы каратка, пра сябе, пра мужа, прыезд... Ён паказаў на крэсла, што стаяла каля стала.

Слухаў ён Соню ўважліва, не перапыняючы яе, і, калі яна спынілася, яшчэ колькі хвілін задумна маўчаў.

— Вы малайчына, — нарэшце прамовіў ён. — Ваш муж павінен ганарыцца вамі, але цяпер ня час Валконскіх. Дарэчы, вы чыталі пра яе?

— Не, ня ведаю, — прызналася Соня. — А хто яна такая?

— Графіня. Жонка князя Вал-

конскага, паўстанца супраць Мікалая І. Кінула ўсё сваё багацце і паехала ў Сібір да мужа-катаржаніна.

— Значыць, моцна любіла, — не ўтрымалася заўважыць Соня.

— Як і вы, — усміхнуўся палкоўнік. — Але ж тое было даўно, быў іншы час, іншыя людзі. Цяпер, Сафія Мікалаеўна, акрамя любові трэба кіраваць яшчэ і розумам.

— Дзе ёсьць сапраўдная лобова, розум ужо бясьцільны! — гораха заўважыла Соня.

— Гэта дрэнна, — пасур'езнеў палкоўнік. — Вы вась паехалі, кінулі ўсё і не падумалі, што спатканьня вам не дадуць. Ня могуць даць. Забаронена. Паслухайцеся маёй парады. Я мо ў тры разы старэйшы ад вас і шчыра жадаю вам добра. Вяртайцеся дамоў.

— Не пабачыўшы Валодзечкі, не магу, — залілася сьлязьмі Соня. — Хоць бы пабачыць здалёк, праз агароджу, праз калочкі...

Палкоўнік мо з хвіліну з сумам глядзеў на Соню.

— Пасядзіце тут адна. Я хутка прыйду, — падняўся ён з-за стала. — Ды вась вам, прабачце, цукеркі, — дастаў ён з шуфляды дзьве жмені шакаладных «Мішак». — Калі ласка, ешце, не саромцеся...

Вярнуўся ён хвілін праз дзесяць—дваццаць.

— Я гутарыў з начальнікам

КВЧ, дзе ваш муж. Яго вельмі хваляць. Працуе культургам. Вясець. Здаровы. Мо хутка і будзе дазвол на сустрэчу з роднымі. Цяпер жа гэта немагчыма. Паверце, нават я — даволі вялікі тут начальнік — ня маю права гэта дазволіць. Дарэчы, у вас ёсьць грошы на зваротны білет? — спытаў ён у Соні і, яшчэ не пачуўшы адказу, зняў тэлефонную трубку:

— Веракса? Зайдзіце да мяне.

Праз хвіліну ў пакой увайшла маладая жанчына ў вайсковым убраньні.

— Маргарыта Пятроўна! — кінуў ён на Соню. — Даручаю вам вась гэтую прыгажуню. Едзьце зь ёй на вакзал, возьміце ёй білет і пасадыце на маскоўскі цягнік... Вам жа, — ледзь чутна дакрануўся ён пальцамі да Сонінай рукі, — жадаю быць шчаслівай і разумнай. У вас маленькі сын. Яму трэба маці. Усяго вам найлепшага.

### Побач у лягеры

Тры дні, што мы былі разам з Соняй у Мінлагу, я не задумаючыся памяняў бы на тры гады нашага разьяднальнага жыцьця на волі.

Дарэчы, поўнай волі не было нідзе. Быў амаль той жа лягер зь вялізнай тэрыторыяй, ад Берасьця да Камсамольска, ад Касьпійску да Мурманску.

— Не сумуй, я хутка сюды вярнуся. — сказала мне Соня на

разьвітаньне. — Уладкуюся тут на працу, хоць бы прыбіральшчыцай, абы быць разам.

— Якое разам, любая, — прырочыў я, — бачыш, якая калочкая сыяна пралегла паміж намі. Дый сустрэчу могуць не дазволіць.

— Дазволяць! Я сёньня бачыла сон, — абняла яна мяне, — што мы будзем разам. І не за дротам. На волі. Вось убачыш...

Які той быў сон, Соня мне не расказала, але, на шчасьце, здзейсніўся ён вельмі хутка. Нам паведамілі, што тым, да каго прыедуць жонкі, будзе дазволена пражываньне за зонай.

Тут ужо спрыт праявіў я. Не чакаючы ніводнага дня, напісаў жонцы пісьмо з гэтай апаламляльнай навіной. Прыедзе ці не — ня думаў, не гадаў. Знаў, што прыедзе, бо вельмі ўжо моцнымі былі абдымкі, вельмі гарачымі пацалункі пры нядаўнім спатканьні.

Соня, атрымаўшы пісьмо, відаць, ня ехала, а ляцела да мяне на нябачных крылах, бо ўжо ў тым жа сьнежні яна была ў Інце.

Тут трэба сказаць, што лягернае начальства ў гэты час ужо было іншым, чым да 5 сакавіка. Многія з былых начальнікаў звольніліся, пераехалі туды, дзе іх ня ведалі, тыя ж, што засталіся, сталі больш чалавечнымі, лагоднымі, нават ветлівымі і прыхільнымі да «ворагаў народу». Гэта асабліва кідалася ў вочы пасля расстрэлу галоўнага «апекуна» ГУЛАГу Лаўрэнція Беры.

Нам з Соняй адразу ж прапанавалі невялічкі пакойчык у былым складзе за зонай лягера. Зь цяжкасьцю ўціснулі мы туды жалезны аднаспальны ложка, пакалечаны, на трох нагах стол, нешта падобнае на шафку ды пару зэдлікаў.

Але ўжо гэта была раскоша, пшчасьце, калі пра лепшае не хацелася нават думаць. Яшчэ лепш стала тады, калі мяне прызначылі загадчыкам вярчэрняй школы, далі добрую зарплату, а Соня пачала працаваць бухгалтаркай аддзелу культуры Інцінскага райвыканкаму.

### На Поўначы слова «вораг народу» не было

Ні вялізныя анкеты, ні падрабязныя аўтабіяграфіі, ні прадбачлівыя характарыстыкі не патрабаваліся тады на Поўначы ад тых, хто паступаў на працу. На іх не глядзелі з падазрэннем і недаверам пільныя саўковыя кадравікі. Словы «нацыяналізм», «контррэвалюцыя», «антысавецчына», «вораг народу» ці «зраднік радзімы» на Поўначы наагул выйшлі з ужытку. Лепшым, чым дзе-небудзь у іншым месцы Саюзу, было і сацыяльнае становішча, і грамадзкі парадак, і нават крывінагенная абстаноўка. Уся бандыцкая ды зладзейская брыдота, як і прафэсійныя стукачы і даносчыкі, хабарнікі і кар'ерысты, сюды ехаць баяліся, бо чулі нюхам, што гэты «клімат» не для іх. Тут быў яшчэ давер чалавека чалавеку, было модным сяброўскае слова, былі ў пашане праўда і шчырасьць. Тут умелі піць неразбаўлены спирт (ён прадаваўся ва ўсіх крамах) і гуляць так, што «трэслася неба і зямля»...

Памятаю, як мы сустракалі новы 1956 год. Соня нафаршыравала вялізную воблу, напакла ка-

пусных і (нават!) бульбяных пірагоў. Госьці, якіх было спачатку толькі пяць, а к 12-ці гадзінам стала васьм, нанеслі розных падарункаў, спірту і цэлы сыягняк засмажанага алена. Пілі, гулялі, пелі — пелі ня толькі «Шумеў чарот», а і беларускую «Лявоніху», украінскую «Бандуру», нават нешта габрэйскае, бо прысутнічаў вельмі добры і здольны габрэй — паэт Варзін. Жанчын, праўда, было толькі чатыры — мая Соня, яе дзьве новыя сяброўкі з бухгалтэрыі ды жонка мастака Пачыталіна Марыя. Дарэчы, ён ажаніўся зь ёй ужо ў Інце, калі рашэньнем генпракуратуры яна была вызвалена з-пад варты.

Гулялі амаль да раньня, бегалі па вуліцы, скакалі, качаліся ў сьнезе, бо мароз, на дзіва, зьмякчыўся да 20 градусаў.

Ніколі да гэтага, ды ўжо ніколі і пазней, я не сьвяткаваў так радасна, так па-юначы шчыра і непасрэдна Новы год.

### Дахаты

Каб прывабіць на Поўнач рабочую сілу, тут пачалі пасьпешліва будаваць жыллё, адчыняць крамы, наладжваць бытавое абслугоўваньне. Нам з Соняй таксама выдзелілі асобную кватэру — вялікі пакой зь печку нейкай камяцкай канструкцыі пасярэдзіне — з плітой, духоўкай, пячуркай. Паліва не было, і я за кожным наведаньнем зоны прыносіў адтуль поўны партфэль вугалю. Гарэў ён палымяна і гораха, так што асаблівага холаду ў сваёй хібары мы не адчувалі. Паступова пачалі абжывацца, набылі нейкую мэблю, кухонныя рэчы. Я, апроч школы, пачаў супрацоўнічаць у газэце «Інта-вугаль». Прыбавілася грошай, і мы ўжо змаглі купіць крыху больш прыстойнае адзеньне і абутак.

Дзіва, але і Соня, ужо такая, здаецца, сьпешчаная ад роду, пачала прывыкаць да суровых умоў жыцьця, вучылася весці гаспадарку, эканомна расходвала вялікія для нас, ізгояў, паўночныя грошы.

Жыцьцё ішло, але чым далей, тым большы смутак заўважаў я ў ейных вачах, а калі-нікалі бачыў нават старанна хаваныя сьлёзы. Прычыну адгадаць было няцяжка.

— Добра, — сказаў я Соні, — возьмем сынка сюды. Цяжка яму будзе спачатку. Холадна, няўтульна. Але прывыкне. Загое будзеш спакойна.

Напісалі пісьмо ў Лапічы. Соніны бацькі — маці Варвара Васілеўна, бацька Мікалай Фёдаравіч — катэгарычна паўсталі супраць. «Ці не адурэлі вы там, — пісалі яны. — Ён тут дома, выдатна вучыцца, гуляе ў шахматы, ходзіць у гурток сьпеваў, а там зарнее ад холаду і галечы. Ды і мы ўжо ня зможам без яго».

Што было рабіць?

Выйсьце знайшлося само па сабе. 26 траўня 1956 г. зьявілася пастанова Камісіі Вярхоўнага Савету СССР: Лялькова Ўладзімера Кандратавіча датэрмінава вываляць з-пад варты са зняцьцем судзімасьці і пазбаўленьня правоў».

Шлях на Радзіму быў адкрыты. Права на чалавечае жыцьцё дазволена.

Чым гэта абярнулася, якім чынам праходзіла — гэта ўжо другое апавяданьне.

# Зброя Амэрыкі

Лёс Кастуся Вайцяхоўскага нетыповы для паваеннай хвалі беларускай эміграцыі. Тысячы адукаваных і таленавітых суайчыннікаў, сутыкнуўшыся ў чужых краінах з новымі ўмовамі жыцця, не змаглі рэалізаваць сваіх здольнасцяў. Нярэдка інтэлігенцыя, навукоўцы займаліся фізічнай працай... Адзінкі, якім пашанцавала самарэалізавацца, прынеслі нямала карысці новай радзіме. Герой гэтага інтэрвію дабіўся выдатных поспехаў ня толькі ў навучы, але і ў бізнэсе. З Кастусём Вайцяхоўскім гутарыць Аляксандар Адзінец.

— **Сп.Кастусь, раскажыце, калі ласка, пра Вашу дзяцінства, дзе нарадзіліся, асяроддзе, у якім выхоўваліся.**

— Нарадзіўся 23 ліпеня 1926 году на Стаўпеччыне, у вёсцы Стары Сьвержань. Мой далёкі сваяк пераехаў у Беларусь з Заходняй Польшчы яшчэ падчас падзелу Рэчы Паспалітай, ажаніўся з мясцовай кабетай, прыняў праваслаўе — і даў пачатак беларускаму роду Вайцяхоўскіх. Род амаль ужо зьнік.

Бацька, Ксенафонт Вайцяхоўскі, быў шчыры беларускі патрыёт — арганізаваў хор, удзельнічаў у тэатральных пастаноўках, падтрымліваў землякоў. Падчас нямецкай акупацыі браў удзел у арганізацыі Беларускай самапомачы, быў дэлегатам II Усебеларускага кангрэсу. Вось толькі да царквы даверу ня меў, нечым яго сьвятар пакрыўдзіў. Я ж, наадварот, да царквы хіліўся змалку.

— **«Прыехаў з Расеі неадукаваны хамут»**

— **У Беларусі Вы перажылі тры рэжымы...**

— За палякамі нам добра жылося: мелі буйную гаспадарку, жывёлу, рабілі ўсё сваімі рукамі. Бацька арганізаваў малачарню, сялянскую кааперацыю. А за Саветаў мы сталі «эксплуататарамі рабочай клясы», страцілі ўсю ўласнасць. Прыехаў з Расеі нейкі неадукаваны хамут і пагнаў бацьку з пасады.

Потым пачалося жыццё пад страхам: баяліся дэпартацыі ў Сібір. Перад прыходам немцаў у сьпісе на вываз апынуліся амаль усе нашы сваякі.

У 1941-м немцы распусьцілі калгасы і вярнулі людзям маёмасьць. І тут жа ні за што расстралялі майго калегу...

А потым распачалася партызанка. На вёску набегалі партызаны не рабілі, забіралі толькі харчы.

У 1942-м я паступіў у Баранавіцкі дарожна-будаўнічы тэхнікум. Немцы празь нейкі час зацэлі ліквідаваць тэхнікум, але наша адміністрацыя дамаглася, каб вучоба працягвалася з умовай, што вучні будуць працаваць на нямецкім лётнішчы. Два тыдні — на лётнішчы, два тыдні — у школе. Цяжка прыходзілася, але што зробіш.

Потым я навучаўся ў настаўніцкай сэмінарыі ў Нясвіжы, быў

сябрам Саюзу беларускай моладзі. У Баранавічах і Нясвіжы я ажыў душою. Калі глядзеў на калёны беларусаў пад бел-чырвона-белымі сьцягамі, якія сьпявалі «Мы бойкая моладзь, арлы маладыя!», сэрца білася куды хутчэй.

— **«Зьбірайцеся на Радзіму»**

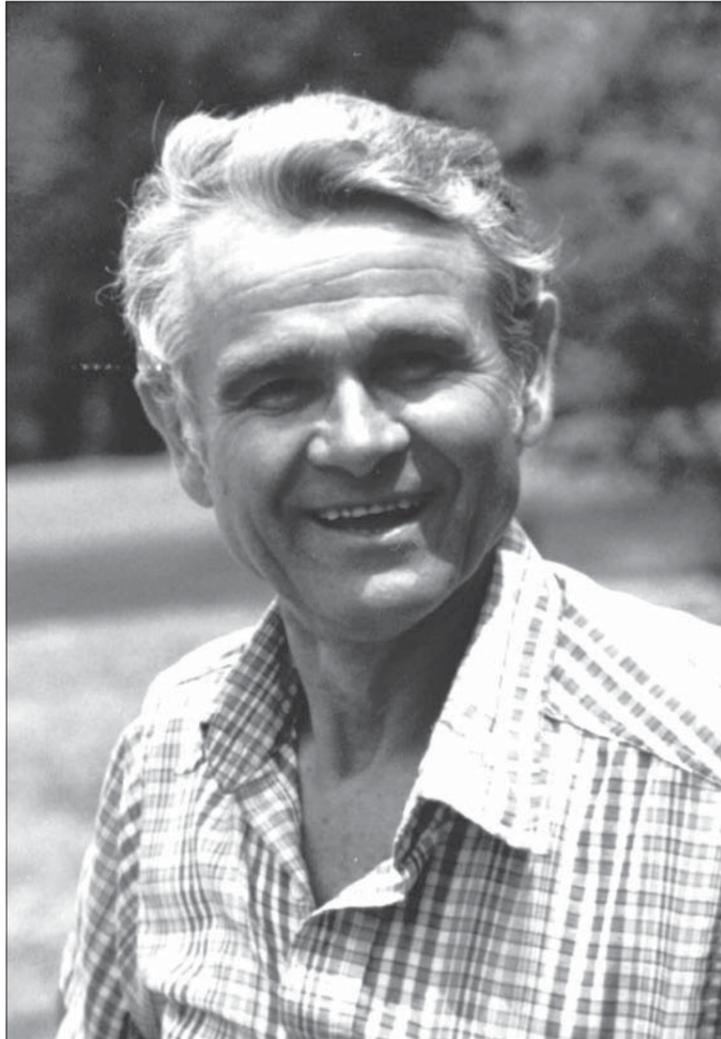
— **Як Ваша сям'я апынулася на Захадзе?**

— Каб наша сям'я засталася ў Беларусі — няма сумневу, загінула б у савецкіх лягерах. Таму выршылі ўцякаць. Бацька з калегамі арганізаваў калёну з вазамі. Забіралі ўсё, нават кароў да вазоў папрычэплялі. Паехалі ўпяцх — я, бацька, мачыха (мама Надзя, калі мне было васьм гадоў, памерла) ды сёстры Валя й Галя. Шмат наглядзеліся. Бачылі, як гарэў Мірскі замак. Урэшце прыехалі пад Беласток. Там браты Аўдзее далі немцам сала — тыя дазволілі ехаць далей цягніком.

У Лодзі два тыдні прабылі ў Беларускам камітэце. Раптам вестка, што гестапаўцы расшукваюць уцекачоў дзеля прымусовай працы ў лягерах. Хуценька сабралі рэчы й уцяклі ў гараж, хавацца. Потым Аўдзее дзесьці здабылі машыны, на якіх мы паехалі ў Судэты. Паколькі не было іншага выйсьця, уладкаваліся ў працоўны лягер, рабілі на фабрыцы.

Перад наступам савецкіх войскаў бацька здабыў фальшывыя паперы, што мы накіроўваемся добраахвотнікамі ў нямецкае войска. Так і ўцяклі ў Заходнюю Нямеччыну. На станцыі ў баварскім Рэгенсбургу спаткаліся з Міхасём Міцкевічам, братам Якуба Коласа. Потым пераехалі ў мястэчка Ворт, дзе я працаваў на фэрме і дачакаўся прыходу амэрыканцаў і капітуляцыі Нямеччыны.

Аднойчы вяртаюся з працы, а рабіў я на кухні, і бачу перад хатай амэрыканскі аўтамабіль. Салдаты нам кажуць: «Зьбірайцеся, паездзеце дадому, на радзіму». Бацька і адказвае: «Прабачце, мы — былыя грамадзяне Польшчы, і рэпатрыяцыйныя дамовы нас не чапляюць». Дарэчы, тата перад уцёкамі на Запад набраў на працы стос афіцыйных блянкаў зь пячаткамі. І потым, запойніўшы, раздаваў іх усходнім беларусам, каб тыя маглі пазьбегнуць прымусовага вяртаньня ў СССР. Пазначаў,



КАСТУСЬ ВАЙЦЯХОЎСКІ ў часе апошняга наведаньня роднай Стаўпеччыны ў 1994 годзе.

што ўраджэнцы Заходняй Беларусі. Шмат каго ад сьмерці выратаваў.

— **Супраць Кіма і Мао**

— **Якія самыя галоўныя цяжкасьці напаткалі Вашу сям'ю ў Амэрыцы?**

— У ЗША мы адразу трапілі на плянтацыю бавоўны ў Арканзасе. Беларусаў сабралася каля 70 чалавек. Цяжэйшай працы цяжка прыдумаць: з шасьці раніцы да шасьці вечара поўзаеш на каленях і зьбіраеш вату. Жылі ў драўляных халупах, якія час ад часу затаплялі Місьсыпі. Сьпякота, машкара ў хату прэцца — расчараваньне страшэннае. Зараблялі каля далара ў дзень. Сабраныя 100 фунтаў ваты каштавалі 2,5 далара.

Прыехалі мы туды ў верасьні, а ў лістападзе я ўжо паехаў шукаць шчасьця ў Нью-Ёрк.

Уладкаваўся я на працу токарам, зарабіў няблага грошай ды адправіў частку бацькам. Гэта дазволіла ім у сьнежні 1949-га пакінуць цяжкую працу і пераехаць ў Нью-Джэрзі.

— **Я ведаю, што Вы служылі ў Карэі.**

— У сьнежні 1949 г. атрымаў паперу з патрабаваньнем зьявіцца на прызыўную камісію. Там мне казалі, што недзе праз год я буду мабілізаваны ў войска. Але падумаў: «Чаго чакаць?» — і згадзіўся служыць адразу. Накіравалі ў Каліфорнію танкі-

стам.

Потым, калі войска спатрэбіліся дадатковыя танкавыя сілы, апынуўся ў Карэі. Дакумэнты мае разглядаліся ў Токіё.

Даведаўшыся, што я валодаю расейскай, польскай і нямецкай мовамі, прапанавалі службу ў вайскавай разведцы. Зрабілі іспыт. Адным зь яго пунктаў была праца з захопленай савецкай тэхнікай. Падвялі да шыны і кажуць, каб прачытаў, што на ёй напісана. Чытаю: ЧТЗ. Пытаюць, што гэта значыць? Адказваю: Чэлябінскі трактарны завод. А дзе гэта? На Ўрале. Пераклаў зводку з Уладзівастоку на ангельскую мову і быў залічаны ў разведвальны батальён. Але ж калі вайскоўцы даведліся, што праз шэсьць месяцаў я звальняюся, накіравалі ў прыфрантавую паласу, у танкавы батальён.

Наша задача заключалася ў тым, каб раніцай выяжджаць у франтавую зону і зьнішчаць кітайскія бункеры, пабудаваныя ноччу. Ахвяр, на шчасьце, у нашым батальёне не было.

— **У стратэгічнай галіне**

— **У далейшым, пасля звальнення з войска й набыцця рангу капітала, Вы дабіліся значных поспехаў у галіне навуковых праектаў...**

— Пасля заканчэньня ўнівэрсытэту я паступіў на працу ў буйную фірму, займаўся пытаньнем

сыстэмы ахаладжэньня ракетных прылад. Працаваў у філіяле фірмы на эксперымэнтальным атамным рэактары, вывучаў рэакцыю матэрыялаў, якія ўжываліся ў яго канструкцыі. Потым займаўся якасьцямі немэталічных матэрыялаў пры высокіх тэмпературах, затым працягваў гэтую ж працу, але перакваліфікаваўся на ракеты, што ўжываліся на падводных лодках. Усе гэтыя праекты былі сакрэтнымі — мяне, сваякоў і знаемых рэгулярна правяралі. Пасьля запуску савецкага спадарожніка ў 1957 г. амэрыканцы спужаліся, што Саветы валодаюць лепшымі тэхналягіямі. Мне часта даручалі перакладаць выкрадзеныя савецкія дакумэнты. Але ў хуткім часе амэрыканцы зразумелі, што Саветы перацэньваюць свае магчымасьці...

— **Вы наведвалі Савецкі Саюз?**

— Яшчэ задоўга да распаду я наведваў СССР як турыст. Перад выездам мяне, сакрэтнага работніка, вызвалі на інтэрвію і казалі, што я магу гаварыць там усё, што лічу магчымым.

У Саюзе (а ўбачыў я і Расею, і Ўкраіну, і Беларусь) мы сутыкнуліся са страшэннай прапагандай, прамыўкай мозгоў. Нас агітавалі, каб мы дамагаліся ад Кангрэсу ЗША спыніць гонку ўзбраеньняў. Але больш за ўсё мяне здзіўляла тое, што савецкія людзі цураліся нас, як заразнай хваробы...

Бываў я і ў незалежнай Беларусі, у 1994-м, якраз падчас прэзыдэнцкіх выбараў. Запісваў на дыктафон, фатаграфавалі і ўсюды чуў: «Нельга! Забаронена!»

— **У далечыні ад беларускіх асяродкаў**

— **Раскажыце, калі ласка, пра Вашу амэрыканскую сям'ю.**

— У 1961-м узяў шлюб з амэрыканкай настаўніцай Бэрдзі. Жывём у Сан-Дыега (Каліфорнія). Маём трох сыноў, дачку і дзевяць унукаў. Андрэй, Мікалай і Эрас — кампутарныя інжынэры. А дачка Каця — хатняя гаспадыня.

Пасьля працы ў дзяржстановах я займаю прыватны бізнэс, займаўся нерухомасьцю. Зарабіў грошай, але на пэнсію пайшоў дачасна, у 58 год — захварэў на рак глянды.

— **І як цяпер бавіце час?**

— Сан-Дыега, на жаль, знаходзіцца далёка ад беларускіх цэнтраў. Таму мой сённяшні ўдзел у грамадзка-культурным жыцці беларусаў ЗША не выходзіць за рамкі фінансавай дапамогі. Але ўжо калі выпадае магчымасьць, з асаладай бяру ўдзел у любым мерапрыемстве. Займацца беларушчынай перашкаджае і ўзрост — 78 гадоў, хоць навінамі з Бацькаўшчыны цікаўлюся.

Піак маёй амэрыканскай актыўнасьці прыпаў на паваенныя гады, калі мы аддана змагаліся за беларускую волюнасць. Я быў адным зь лідэраў студэнцкага руху. А ў Сан-Дыега цяпер асноўную энэргію накіроўваю на царкоўнае жыццё, маю ў гэтым асяродку, тут дзейнічае амэрыканская праваслаўная царква, шмат сяброў.

# Праўда пра нацкамаў

Мой артыкул «Рызыкаўная барацьба намэнклятуры», як тое і чакалася, выклікаў бурную рэакцыю. Тэкст фактычна заклікаў да перагляду ацэнку развою беларушчыны ў 1920–х гадах, калі ішла кіраваная барацьба за беларускую Беларусь. За будаўніцтва сваёй краіны. З такога пункту гледжання абсалютна відавочна, што «СВБ» існаваў. Піша **Алесь Аркуш**.

Працуючы над артыкулам, я карыстаўся выключна агульнадаступнымі крыніцамі — кнігамі і публікацыямі ў пэрыядыках. Мушу прызнаць, што пры канцы 1980-х — на пачатку 1990-х на гэтую тэму ў беларускім друку зьявілася шмат публікацый, якія да сёньня належным чынам не асэнсаваныя.

Чаму я зацікавіўся гэтай тэмай? Вывучаючы дзейнасьць суполкі полацкіх маладнякоўцаў, я звярнуў увагу на тое, што скрозь назіраўся досыць істотны супраціў беларусізацыі. Гэты пострасейска-імперская інтэлігенцыя, якая засела ў большасьці дзяржаўных устаноў рэспублікі, і слухаць не хацела пра нейкую беларускую мову. Супраціў быў і ў самым апарате кіраўніцтва рэспублікі. Сяляне ж не маглі быць дзейнымі суб'ектамі гэтага дзяржаўнага працэсу.

Ня цяжка заўважыць прыклады таемнай мэтанакіраванай дзейнасьці па каардынацыі працэсу беларусізацыі ў 1920-я гады. Ну, напрыклад, малады выпускнік Беларускага ўніверсітэту і чальцоў «Маладняку», згодна з паказаньнямі Алесь Дудара, які ён даў ГПУ, адбіраў для камандзіраваньня ў рэгіёны партыйны дзеяч «сярэдняй рукі» Алесь Адамовіч. Прычым Адамовіч ніколі не працаваў у наркамасьветы, каб выконваць падобныя даручэньні ад кіраўніцтва рэспублікі. Значыць, нехта яму даручаў гэтыя рабы па-за афіцыйнымі партыйнымі сувязямі. Хто даручаў? Ясна, што не Ластоўскі, Цьвікевіч, Смоліч. Нехта з партыйнага кіраўніцтва, хто мог надалей зацьвердзіць выбары на дзейнасьці (у сэнсе нацыянальнага) кандыдатуры і накіраваць іх на «фронт» беларусізацыі. Ці ня сьведчаньне гэта арганізаванай дзейнасьці?

Дый самога Адамовіча накіроўвалі менавіта туды, дзе была патрэба ў «крутым» нацыянальным дзеячу, — на Калініншчыну, Полаччыну (памежныя тэрыторыі, нядаўна далучаныя да рэспублікі).

Ня варта разглядаць асноўную масу белнацкамаў як зацятых прыхільнікаў бальшавіцкай ідэалёгіі. Трэба меркаваць, большасьць зь іх мела пэўнае ўяўленьне пра дагматыку марксізму—ленінізму. Прычым ніхто асабліва і не імкнуўся навучаць камунізму моладзь (асабліва сваю, беларускай «гадоўлі»). Алесь Дудар згадвае: «За ўвесь час існаваньня «Маладняку» яго сябры толькі адзін раз пачулі даклад на палітычную тэму — гэта быў даклад Крыніцкага на 1-м зьездзе «Маладняку» ў лістападзе 1925 году».

Ня цяжка растлумачыць і тое, чаму ГПУ на чале «СВБ» ставіла менавіта дзеячаў БНР. Зь іх боку засьведчыць, што «СВБ» кіравалася людзьмі з партыйных кабінэтаў, — гэта фактычна прызнаць, што ўсе беларускія партыйныя вярхі — «ворагі народу». Маўляў, куды глядзелі? Гэта тое самае, што сказаць праўду пра сьмерць Кірава. Вораг павінен быць знадворны, зразумела, выразна акрэслены.

Мае рапыю Анатоля Сідарэвіч, калі піша, што многія старэйшыя белнацкамы — Чарвякоў, Ігнатюк, Жылуновіч — былі абуджаныя да беларускай працы газэтай «Наша Ніва» і дзейнасьцю такіх адраджэнцаў ды палітыкаў, як Антон Луцкевіч. Яны практычна рабілі тое самае — стваралі нацыянальную краіну, але спрабавалі рушыць іншым, на іх думку, больш прагматычным і эфэктыўным шляхам.

У артыкуле «Трыюмвіры, або Помнік кам-



ГЕНІЛОЙКА

ісарам» сп. Сідарэвіч слухна згадвае, што Антон Луцкевіч называў Чарвякова і Жылуновіча «праўдзівымі беларусамі». Сам Чарвякоў на старонках часопісу «Польмя» (1928. №10.) залучае Цішка Гартнага (літаратурны псеўданім Жылуновіча. — **А.А.**) «да пляяды «нашаніўскіх адраджэнцаў» або тых удзельнікаў ды кіраўнікоў нацыянальна-рэвалюцыйнага беларускага руху, што ідэалам сваёй рэвалюцыйнай працы і змаганьня лічылі **дзяржаўнае адраджэньне Беларусі** (вылучана мной. — **А.А.**)». Менавіта так сам Чарвякоў фармулюе галоўную, першасную задачу, якая стаіць перад маладой рэспублікай.

Што тычыцца Антона Баліцкага. Пасля ягонага зьяўленьня зь пасады наркама асьветы і азьвярэлага шальманьня ў друку Баліцкі зьяжджае зь Менску. Спачатку «ўладкаваўся на завод імя С.Ланцуцкага, потым настаўнічаў недалёка ад Гомелю (Н.Васіліўская. Абвінавачваецца ў нацыянал-дэмакратызме. Менск: Навука і тэхніка, 1995). Таму, калі пачаліся арышты, Баліцкі аніяк ня мог быць сярод першых ахвяраў. Вядома, гэпушнікам яго трэба было пашукаць. Ведаю прыклады, калі асобным «нацдэмам» удавалася ўцячы ў правінцыю і схавалася вы-

жыць. Так здарылася, напрыклад, з выкладчыкам Полацкага пэдтэхнікуму Іванам Шчасным, бацькам мастачкі Нінэль Шчаснай. Яго папярэдзілі добрыя людзі, і сям'я Шчасных адразу ўвечары, як толькі гаспадар пачуў перасьцярогу, села на цягнік і зехала на Смаленшчыну, схавалася ў глухіх мястэчку. Абышлося. Вядома, Шчасны не Баліцкі, і наўрад ці яго старанна шукалі.

Калі нават дапусьціць, што адбывалася звычайная барацьба ўнутры кіраўніцтва рэспублікі — «фракцыя беларусаў» (трэба прызнаць, досыць невялікая) змагалася за ўладу з прыхаднямі і паслугачамі-кар'ерыстамі, дык усё адно маем барацьбу за беларускую Беларусь. Толькі паўставаўне беларускай Беларусі гарантавала нацкамамаў устойлівую ўладу і дзяржаўнае адраджэньне Бацькаўшчыны. Гарантавала самую моцную зброю — удзел народу ў будаўніцтве сваёй краіны.

З такога пункту гледжання абсалютна відавочна, што «СВБ» існавала. Што мела свае пляны і задачы. Сваіх кіраўнікоў і шараговых чальцоў.

Справа цяпер за гісторыкамі — сказаць праўду пра нацкамаў.

## Ліст наўздагон

Я быў бы некарэктны перад чытачамі і гісторыкамі, калі б, пішучы пра «Саюз вызваленьня Беларусі», затаіў які-небудзь вядомы мне дакумэнт, датычны гэтай справы. Калі я пісаў нарыс «Трыюмвіры, або Помнік камісарам», увесь час меў на ўвазе ліст Антона Луцкевіча да Людмілы Краскоўскай — дачкі Івана Краскоўскага, які таксама праходзіў па «справе» «СВБ». Але так здарылася, што ліст, копію якога мне даў сп.Мікола Трус, я доўга ня мог знайсці сярод папер. Знайшоў толькі на Сьветлым Тыдні.

І.Краскоўскі быў адным зь першых эмігрантаў, якія выехалі ў БССР. Мала таго, як вынікае з аднаго ліста ўладзімера Жылікі да Луцкевіча, Краскоўскі, разьвітаючыся ў Празе з прэм'ер-міністрам БНР Аляксандрам Цьвікевічам, ужо ведаў, што і той з часам перабярэцца ў Менск. Можна меркаваць, што Краскоўскі быў пасрэднікам паміж урадам БССР і «групай Цьвікевіча». Як вядома, ягоная дачка засталася ў Чэхаславакіі.

Ліст паказвае, што матэрыяльны варункі жыцьця Луцкевіча надта пагоршыліся, што надыходзіў той пэрыяд у яго жыцьці, калі ён «проста галадаў» (Ян Станкевіч). І пры гэтым ня траціў чалавечае прыстойнасьці (суюжэт з шасьцю даярамі красамоўны).

Што ж да версіі «справы»

«СВБ», выкладзенай Луцкевічам паводле інфармацыі з трэціх рук, дык яна надта сумнеўная. Пачаць хочь бы з таго, што паміж Луцкевічам і Ластоўскім прабег чорны кот. Набраўшы вастрыні ў 1917 г., канфлікт між імі не ачах да канца іх дзён. Луцкевіч не забываў, што Ластоўскі выступіў супроць рэзалюцыі Віленскае беларускае рады аб разрыве дзяржаўных адносінаў з Расеяй, што спрыяў засылцы ў кола беларускіх незалежнікаў у Менску нямецкага шпіёна (1918), што ў канцы 1918 г. перабраўся ў Коўна і ня браў удзелу ў беларускім дзяржаўным будаўніцтве, што, рэзка павярнуўшы ад кансэрватызму да эсэраўшчыны, стаў на чале альтэрнатыўнага ўраду БНР (13 снежня 1919 г.), што прызнаў права Літвы на Вільню (Генуя, 1922)... Ластоўскі не хаваў варожaga стаўленьня да Луцкевіча (вось яшчэ адна прычына, чаму ён ня мог стаць на чале «нацдэмаў»). Луцкевіч мог чытаць той нумар «Зьвязды», у якім апавядалася пра сход у Акадэміі напярэдадні зьяўленьня Ластоўскага з пасады яе неадменнага сакратара. Калі Ластоўскаму закінулі, што ён знаходзіўся ў цеснай сувязі з Луцкевічамі, акадэмік на ўвесь голас заявіў, што адзін з Луцкевічаў зьяўляецца яго асабістым ворагам.

Давайце канстатуем: Луцкевіч

таксама быў слабы чалавек. Думаючы, што ён «бліжэй знае Ластоўскага», Луцкевіч з агаворкамі «зусім магчыма» і «магчыма» быў схільны паверыць у легенду, распрацаваную ГПУ. Тым больш што ў ёй прагучала і прозьвішча Эдмунда Зузэміля — да Першае сусьветнае вайны настаўнік Пінскае гімназіі і нямецкага шпіёна, які потым быў цэнзарам газэты «Гоман» і ўвайшоў у цесны кантакт з яе рэдактарам Ластоўскім. Гэта Зузэміля пад прозьвішчам Кузьміцкага і з рэкамэндацыйным лістом Ластоўскага заслалі зь Вільні ў менскае кола незалежнікаў...

У гэтым варыянце гэпушнай ле-

генды (мусіць, дзеля сьціпласьці аўтара ліста) апущана, што ўсіх эмігрантаў у БССР заслаў кіраўнік штабу «нацфашыстаў» Луцкевіч. Апрача таго, у гэтым варыянце няма сьцьверджаньня, што «таемная арганізацыя» існавала да прыезду Ластоўскага ў Менск і што яе «ўзначальваў» Луцкевічаў памочнік ва ўрадзе БНР Сьцяпан Некрашэвіч. Новае ў гэтым варыянце — пра «амбасадарства» Канстанціна Езавітава. Тое, што да «справы» далучылі і яго, кажа пра адно: у генэрала скончыўся пэрыяд зачараванасьці бальшавізмам, «беларусізацый» і г.д.

Калі б Луцкевіч чытаў бээсэс-

раўскія газэты і часопісы, ён зразумеў бы, хто аўтар «ведамасьцяў», перададзеныя яму «пэўным чалавекам», але пэрыядыкі зь Менску ў Беларускі музей — і тут пастаралася польская ўлада — трапілі нэрэгулярна. Варта, аднак, зацеміць і тое, што ні ў газэце «Наперад!» (1929—1930), ні ў «Беларускім зьоне» (1931—1932) Луцкевіч ані разу, наколькі я ведаю, ня ўсклаў віны за расправу 1930—1931 г. на Ластоўскага. Адна справа — дапущэньні ў прыватным лісьце, другая — публічнае абвінавачаньне. Для яго (і Луцкевіч гэта разумеў) ня мелася дастатковых падстаў.

**Анатоль Сідарэвіч**

### АНТОН ЛУЦКЕВІЧ

#### Ліст да Людмілы Краскоўскай

Паненачка!

Толькі цяпер прачытаў я Вашую адкрытку, бо прыйшла яна якраз пасля майго выезду на вёску і ляжала на маім пісьменным стале ў горадзе па сягоньняшні дзень. Даўно я дапытываўся Ваш адрас, бо хацеў пераслаць Вам \$6 за тлумо, якое прадаў пры ліквідаваньні сваёй кватэры па Віленскай вул. Тлумо гэтае пакінуў у мяне на перахоў Ваш бацька, але я ўжо ня меў дзе далей хаваць, бо займаю цяпер з маімі хлопцамі адзін пакой, дык свае мэблі мусіў распрадаць. Выбачайце, што ня шмат удалося выручыць, але аправу паеў шашаль, дык мела вартасьць толькі адно шкло. Думаю, што і гэтая дробязь прыдасца Вам ці Вашым.

Усё чакаю вестак аб лёсе Ів<ана> Ігн<атавіча> і іншых, ды іх няма. Буду вельмі Вас прасіць, калі даведаецца што новага, чыркніце мне пару слоў.

У справе арышту Ів<ана> Ігн<атавіча> і др. маю я ведамасьці ад вельмі пэўнага чалавека. Іх усіх «пасадыў» Ластоўскі, які, прыехаўшы ў Менск, заявіў — на падставе інспірацыі ведамага Зузэміля, — што хутка мае быць ваенная інтэрвенцыя ў СССР і дзеля гэтага нацыянальна сьведомыя беларусы мусяць стварыць свой тайны цэнтар, які бу-

дзе прызначаны «белымі» за ўладу «вызваленае» Беларусі. На гэту вудачку і пайшоў цэлы рад людзей. «Амбасадарам» групы быў Езавітаў, «камунізуць» і жанаты з партыйнай камуністкай. Ну, і вынік акцыі быў ясны: усё сталася ведамым ГПУ, каторае ўчыніла разгром беларускіх культурных сіл, так ці інакш зьявязаных з Ластоўскім. Асоба майго інфарматара не выклікае сумліву ў праўдзівасьці яго апавяданьня. Усё гэта — зусім магчыма і не прадстаўляецца дзіўным для таго, хто бліжэй знае Ластоўскага. Бальшавікі вельмі хочучь зьявляць гэту акцыю Ласт<оўскага> з польскім урадам, бо ведама, што перад «пакаяньнем» і выездам у Менск Л<астоўска>га прыяжджаў ад яго імя ў Варшаву да міністэрства ўнутраных спраў (да п. Суханка) той самы Зузэміль. Аб чым там вяліся перагаворы, — няма ведама. Але магчыма, што з гэтага і завязалася ўся гісторыя.

Пішу Вам гэта, бо, можа, ведамасьць аб гэтым будзе Вам неяк патрэбна.

Шчыра Вас вітаю  
Ант.

Вільня, 15.VII. <19>31

Падрыхтаваў да друку А.Сідарэвіч

# БЫЎ СЫС

Працяг са старонкі 1.

Выступаючы ва Ўкраіне, Сус у «Маналёгу «Тутэйшага» замяніў Купалу Шаўчэнкам:

ДЫ ПАКУЛЬ ТЫ ЯШЧЭ ЖЫВЕШ,  
ЗАПАЛІ ПРАД ШАЎЧЭНКАМ СЬВЕЧКУ,  
ПРАЧЫТАЙ І СПАЛІ МОЙ ВЕРШ,  
А ВАНДАЛАМ СКАЖЫ:

Я ВЕЧНЫ!

І высець сьлёзы з вачэй сіваву-сых дзядзькоў-галічанаў. Ён мог з п'янымі ў зюзю сябрамі заваліцца да знаёмага паэты-пачаткоўца, зірнуць нечакана асэнсаваным позіркам і сказаць: «Я прыйшоў цвярозы слухаць твае новыя вершы». Прычым маркетынгавы, так скажам, аспэкт творчасці яго цікавіў мала. Сус мог абклеіваць сьценны бару Дома літаратара чырвонымі — ганарарам за кніжку. Колькі тут бажавольля, колькі сьведомыя бласэнства? Богу разьбірацца. Цяпер дзяржвыдавецтва пляцяць ганарары аўтарам асобнікамі іх жа ўласных кніжак. Скончыліся чырвоны.

У паэзіі Суса надзвычай багата агню — «ня попел і ня прысак», «на дне агню танцююць сальмандры», «гараць камяні ў маім вогнішчы» — агнём атрымаў ён паганскае хрышчэньне пры нараджэньні. Вершам пра тое, як цяжарная маці, апэксшы-

## Макмілін пра Суса

Брытанскі дасьледчык беларускай літаратуры Арнолд Макмілін назваў Анатоля Суса «раздражняльным, дэпрэсіўным і надзвычай магутным паэтам», зазначыўшы: «У краіне, якая адпакутавала больш, чым спрычынілася да пакутаў, якая мае шмат прычынаў да стогну, усе, хто любяць беларускую паэзію, павінны пачуць іншага кшталту стогн — адроджанага натхненна Анатоля Суса».



У ГАРОШКАЎ. Труну зь цэлам Анатоля Суса выносяць з Дома літаратара.

ся на пажары, яго нарадзіла, пачынаецца тая самая, культурная кніжка Суса «Пан Лес». Рэцэнзаваў яе славянафіл Іван Чарота.

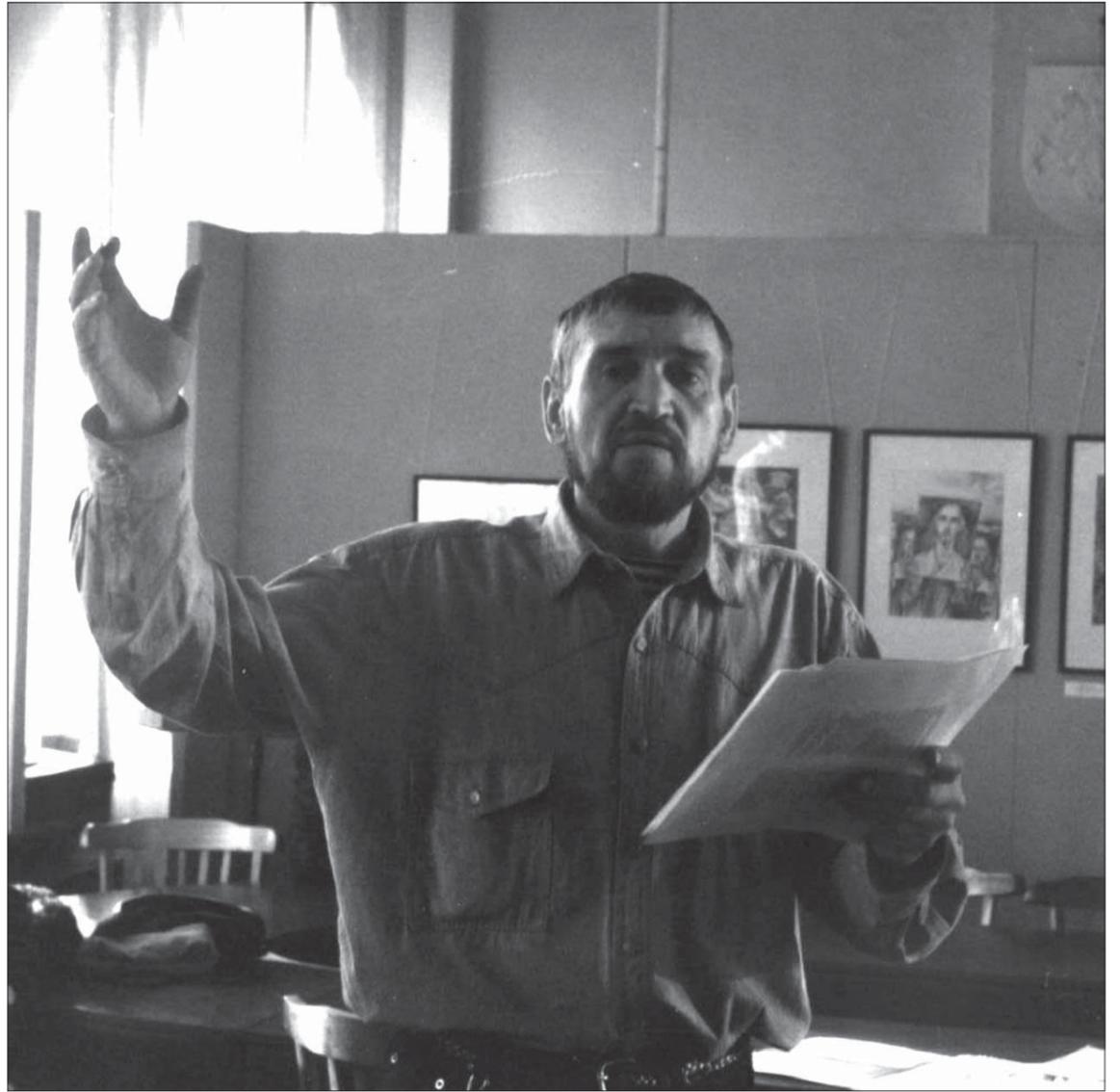
Правесці паэта на Гомельшчыну, у родны Гарошкаў, у менскім ДOME літаратара сабраліся шэсьць дзясяткаў чалавек. Каля труны стаялі Віктар Івашкевіч, якому Сус прысьвяціў некалі верш, Юры Хадыка. Быў паэтаў сябар, былы дыктар БТ Алесь Байкоў. А найбольш — таварышы паэта па згуртаваньні «Тутэйшыя». Ціхая і чынная цырымонія кантраставала з палкімі вершамі, якія гучалі ў галовах тых, хто яго ведаў і чуў.

Веў паніхіду Алесь Пашкевіч. Прамоўцы складалі слова да слова, нібыта зьбіраючы паэту торбу ў далёкую дарогу. Мастак Аляксей Марачкін, які афармляў апошні зборнік паэта «Сус», выдэдзены коштам амэрыканкі Валі Якімовіч, пераказаў адзін з апошніх вершаў. Сус чытаў яго Марачкіну па тэлефоне за дні да сьмерці: «Жыцьця ўсяго на тры сьняжынкі...»

Кіраўнік Беларускага ПЭН-цэнтру Лявон Баршчэўскі ўспомніў першы мітынг на Дзяды, у Менску ў 1987 годзе. Як выступаў Сус. «Ён думаў, што трох радкоў, трох строф геніяльных, якія мог ён напісаць, хоціць, каб абудзіць чэрствыя сэрцы ў многіх людзей».

Дырэктар Беларускага ліцэю Ўладзімер Колас згадаў шумныя баяваньні Сысовы ў кавярні Дому літаратара. «Я Сус. Ты тут можаш нічога не баяцца», — з гэтакімі словамі ён мог падсесці за любы столік.

Пра такіх, як Сус, не паведамляюць бравурныя дзяржаўныя СМІ, таму пра грамадзянскую паніхіду мала хто ведаў. Але, што сымбалічна, да труны прыйшлі пераможцы конкурсу маладых літаратараў імя Карат-



## Нараджаны ў пажар

АНАТОЛЬ СЫС нарадзіўся ўначы 26 кастрычніка 1959 году ў вёсцы Гарошкаў Рэчыцкага раёну Гомельскай вобласці. Гэта на беразе Дняпра, адно з самых старажытных пасяленьняў чалавека ў Беларусі. Ён быў найменшы з чатырох дзяцей у сям'і Марыі і Ціхана Сысоў.

Калі маці, настаўніца пачатковых клясаў, была ім цяжарная, яна, дапамагаючы надвячоркам суседцы падліць газы ў запаленую лямпу, праз неасцярожнасьць зрабіла пажар. Маці абгарэла. У тую самую ноч нарадзіўся Анатоль.

У школьныя гады захапляўся літаратураю, гісторыяй. Асабліва цікавілі яго раскопкі старажытнага гарадзішча ў Гарошкаве. У студэнцкія гады ён бараніў гэтае гарадзішча ад вынішчэньня — калі адтуль пачалі браць пясок на будоўлю, зьвярнуўся ў музэй, да ўладаў. Яго паслухалі: паставілі ахоўны знак. У 1977 паступіў на гісторыка-філялягічны факультэт Гомельскага ўнівэрсытэту імя Ф. Скарыны, які скончыў у 1982. Два гады адслужыў сувязістам у Польшчы. Затым працаваў у веткаўскай раённай газэце «За бальшавіцкія тэмпы». У 1985 пераехаў у Менск, рабіў старэйшым спэцыялістам на Беларускай тэлебачаньні.

Дэбютаваў у 1986, у 26 гадоў, падборкай вершаў у часопісе «Маладосць». У 1987 разам з Адамам Глёбусам заснаваў творчае аб'яднаньне «Тутэйшыя». Аўтар трох паэтычных зборнікаў: «Агмень» (1988), «Пан Лес» (1989), «Сус» (2002).

Пасьля выхаду другой кнігі А. Сус звольніўся з працы, жыў на пэнсію — ён быў хворы на страўнік.

квіча, што якраз сабраліся ў Менску на выходныя.

У той жа дзень труну павезлі ў Гарошкаў — родную вёску Суса. Туды, дзе ён застаўся ў памяці добрым, але «шабунным хлопцам», які спаў да самай восені на сенавале ў хлёўчуку, лобіў вышціць, езьдзіў у Сібір вывучаць жыцьцё. Згодна з звычаем, паэта ўсю ноч адпявалі бабкі. Пахаваньне прышла акурат на Радаўніцу. Каб выкапаць магілу ў родавым куце, давялося

сьпілаваць вялікую бярозу.

Разьвітацца з паэтам у Гарошкаве сабралася каля дзвюх соцень чалавек. Зь Менску былі трое — пісьменьнікі Алесь Наварыч, Андрэй Федарэнка ды Эдуард Акулін. З Гомелю — выкладчыкі ўнівэрсытэту, дзе ён вучыўся. Магілу паэта пакрылі бел-чырвона-белым сьцягам. На труну сьцяг не паклалі — каб не закопваць.

Андрэй Скурко,  
Аркадзь Шанскі

## Вінцук Вячорка: Яго рукою вадзіў гегелеўскі дух

Сваёй галавакружна таленавітай паэзіяй ён даў пакаленьню тых, хто ўваходзіў у беларушчыну на пераломе 1970-х — 1980-х, доказ і надзею: Беларусь жыве й жыцьме. Хлопец з Гомельшчыны, наўны й таму ўпэўнены, ствараў такія тэксты, як быццам ягоная рукою вадзіў гегелеўскі дух. Вершы «З чаго пачаць» і «Пацір», якія сам Анатоль тады любіў дэкламаваць і рабіў гэты памайстэрску, сталі для нас

паэтычнымі гімнамі, а першая кніга «Агмень» (ён пачуваўся сваім у паганскім пантэоне, пры гэтым глыбока прыватна ўмовячыся з хрысьціянскім Богам) — культавай.

Анатоль шчыра й даткліва шукаў праўды, а таму вельмі натуральна й рана знайшоў для сябе Беларусь. Увайшоў у гомельскае кола нацыянальна сьведомае моладзі як адзін зь яго лідэраў. Быў актыўным удзельнікам стратэгічнае нарады прадстаўнікоў моладзевых

беларускіх арганізацый узімку 1984 году ў Смольні ля Мікалаеўшчыны, якую ладзіла «Група «Незалежнасьць» і на якой было вырашана ствараць сетку арганізацый па ўсёй краіне. Так узьнікла Канфэдэрацыя беларускіх суполак, якая, у сваю чаргу, сталася галоўным арганізацыйным апірышчам Беларускага народнага фронту.

Анатоль Сус перадусім быў выдатным паэтам ад Бога. Але доля не пашкадавала яму і якасьцяў трыбуна. Ён стаў адным з

## Зь нявыданай кніжкі «Пчаліная матка»

\*\*\*

Шрыфтам Брайля па калядным сьнезе

Птушкі вершы пішуць.

А чытаю — рукі зьмерзлы.

Свае руны мне ня вышыць.

Я асьлепнуў.

Я аглухнуў.

Птушак не здагнаў — сьпяшаю,

А вясновы сьнег пажухнуў.

Часу — тры сьняжынкі маю.

А памру —

Паэт мо прыйдзе,

Разгадае сьляды птушак.

Ох, ты лёс мой!

Ох, ты зльдзень!

Дзе саломе? Дзе падушка?

Падаў зь печы! Падаў зь неба!

Не падклаў мне Бог саломы,

Паддурьў скарынкай хлеба

Ды баршчом ад сьлёз салоним.

Падаў зь печы! Падаў зь неба!

Бог

Пусьціў мяне па сьвеце,

Торбу даў,

Бы горб, за плечы.

Так я кануў у сівай Леце,

А сканаю — паэт прыйдзе...

8 сакавіка 2005 г., раніца, пахмелье.  
Першы верш за апошнія сто гадоў.

заснавальнікаў «Тутэйшых», першым прамовіў у адроджаны дзень Дзядоў у 1987 годзе, сваёй энэргетыкай натхняў моладзь і старэйшых пазбыцца страху.

Ён любіў па-добраму пахваляцца сваім родным Гарошкавам, ля якога археолягі знайшлі гарадзішча жалезнага веку, і ўзводзіць свой радавод да тых старадаўніх волатаў-беларусаў. Хай жа будзе пухам табе, Анатоль, родная зямля.

Вінцук Вячорка, старшыня  
Партыі БНФ

## Хворы хлопчык з цацкай

Хворы хлопчык з цацкай лёд на шыбе ліжа,  
да шчакі прымерзла сіняя сьляза,  
гэткі ціхі хлопчык, гэткі хлопчык рыжы,  
быццам я ці брат мой дваццаць год назад.

Чаму хмурны, хлопчык? Чаму сумны, хлопчык?  
Рана табе думу асьвятляць сьлязой.  
адвядзі на цацку, калі ласка, вочы —  
лёд расьце на шыбе, востры як лязо.

## Дух

...ды слова не прагнаві,  
Бо слова належыць Духу,  
Кіньце слова гайні —  
І паляціць пацяруха.  
Змоўчыць абражаны Дух,  
Новае слова народзіць,  
Спыніць натоўпу рух,  
Каб гаварыць аб народзе.  
Зноў прыляціць гайня,  
Выйдзе зь яе плюгавы:  
«Дух — гэта, людзі, Я!» —  
Скажа, а сам з рагамі.  
Людзі развяць рот —  
Як жа ж, такія словы:  
«З намі — увесь народ!  
Шлях — да адзінай мовы!»  
Людзі закрываюць рот,  
Кожны сябе спытае:  
«Гэта ж і я — народ —  
Лёс такі прычакаю?»  
Людзі закрываюць рот,  
Людзі апусьцяць вочы...  
Вось табе і народ,  
Думаць прывыкнуў моўчкі.  
З думай такой і вы:  
Выжыве Дух-заступнік,  
Знойдзе для нас правы,  
Зьнішчыць пасады наш кутні...  
Выжыве — гэна так!  
Знойдзе... І вам на тацы  
Медны падасьць пятак:  
«Вось вам на хлеб, засранцы!»

## Забойства ў Нью-Ёрку

Далоні ў крыві, мая Ёка, японская жрыца.  
Жанчыны на вуліцах плакалі, як па сваім.  
О, гэтая зорка з пугінай над прорвай у жыцце...  
На вях Амэрыкі сьлёзы пашкодзілі грим.

«Лятучая мыш, незвычайная пеўчая птушка»,  
Эвангельлем ад сябе асьвятляла натоўп пусты.  
Нямы музыкант на аматарскіх кінастужках  
Адзін-адзіночкі абраньнікам кулі застыў.

Нью-Ёрк быў заўсёды тваім улюбёным домам...

\* Забойца не зьбіраўся ўцякаць. Ён спакойна запхнуў рэвальвер у кішэню нагавіцаў, дастаў з другой кішэні кніжку «Над прорвай у жыцце» Сэлінджэра і ціха апусьціўся ў чытаньне.

## Памяць пра яцьвягаў

...ані табе мовы,  
ані табе сьцягу...  
памяць пра яцьвягаў —  
помста за яцьвягаў...

Выстудзілі хату...  
Памяць адубела...  
бы яцьвяг кудлаты —  
шэрая кудзеля.

СВЯТЛО  
ГАРЭЛА  
ТРЫ ДНІ.  
Акно  
Сысвай  
кватэры на  
вуліцы  
Чарвякова.



СЯРГЕЙ ХАРЭЎСКИ

Кашляе крывёю  
выстылая хата...  
страшна... за сьпіною  
здань — яцьвяг кудлаты.

Азірнуўся тройчы: вочы...  
літасьць просяць.  
Белы ветах ноччу  
зоркі ў небе косіць.

І галосаць зьнічкі  
над пустою хатай...  
Ветах — серп крывіцкі —  
...кроў... яцьвяг кудлаты.  
Азірнуся: вочы!  
Гэта ж вочы брата!

...Мала зорак ноччу  
над маёю хатай.

.....  
І галосаць зьнічкі,  
па жывых галосаць,  
гэта люд крывіцкі  
чорны ветах косіць.

## Вяпрук

Вяпрук пад шатамі дубоў  
вадзіў зьнясіленых сяброў,  
на паляўнічых не зважаў,  
яго стралялі — ён ляжаў,  
галодным быў — карэньне рыў  
і думаў: голад паўбяды,  
былі і горшыя гады,  
пустыя, быццам жалуды.  
Вяпрук пад шатамі дубоў  
галодны думаў пра любоў,  
пра тое, што ўсё жыцьцё  
ён чуў адно — сяброў ныцьцё:  
маўляў, паганы гэты лес,  
савіны ды вужыны спрэс.  
І каб ня нуў яго народ,  
ён ікламі ўгрызаўся ў лёд,  
запэўніваў, што жалуды  
у іхнім лесе не бяды,  
што недародкі ёсьць паўсюль,  
калі ж не каштавалі куль —  
ідзіце ў свой прывідны лес,  
там сьцежкі паляўнічых спрэс,  
а я сьцяжынаю вужоў  
пайду на голас мудрых соў  
галодны, з думай пра любоў,  
пайду, знайду Зялёны Дуб  
сярод лядзяных, сьнежных гурб  
ды ікламі ўгрызуся ў лёд  
і зьненавіджу свой народ.

## Маналёг «Тутэйшага»

Ахвяраю Максіму Танку

Люцыян, уяві, ты адзін,  
ты застаўся адзін на Славяншчыне,  
і нікога няма, паглядзі,  
і нічога з Купалававай спадчыны,

і забралі жанчыну тваю,  
віна налілі ёй атрутнага,  
загадалі: адпі за сям'ю,  
а да дна — за радзіму акрутную,

і сканала жанчына твая,  
і памерла радзіна апошняя,  
і паглохлі зязюлі ў гаях,  
а ў нябёсы ўсмакталіся коршакі,

захлынуўся крывёю пярун,  
зразмеўшы ў запозьненым плачы,  
як сваёю крывёю Гарун  
і ягоную кроў прадбачыў,

і зьліліся ў адну раку  
і атрута, і кроў, і сьлёзы,  
і на выспу, як на руку,  
селі коршакі,  
як залозы.

А ў тваім, Люцыян, Дняпры,  
што жывіў спакон веку гоні,  
тры русалкі, славянкі тры  
янычаравых мыюць коней,

а ў тваім, Люцыян, Сажы  
на грудзёх з камянем пудовым  
твой апошні паэт ляжыць,  
бы ў труне — у Сажы лядовым.

Ты адзін, ты адзін, ты адзін,  
ты застаўся адзін на Славяншчыне,  
і Радзіма твая, паглядзі —  
русакосая Янычаршчына,

а калісьці ты гаварыў,  
а калісьці ты нават кляўся:  
не патухне Зьніч на Гары!  
Ён патух. Ты яму пакайся

за ягоны пакутны прах,  
за Радзіму сваю нявінную,  
янычары яе ў палях  
крумкачам ды ваўкам пакінулі,

ты пакайся за свой спакой,  
што зубамі ня грыз вярхоўку,  
бо здушыўся і ты на ёй  
ад жывельнага поту мокры,

кайся, кайся за свой жылот,  
не забудзься і пра Купалаў,  
бо цяпер ты адзін — народ,  
быццам храм на шляху вандалаў.

ДЫ ПАКУЛЬ ТЫ ЯШЧЭ ЖЫВЕШ,  
ЗАПАЛІ ПРАД КУПАЛАМ СЬВЕЧКУ,  
ПРАЧЫТАЙ І СПАЛІ МОЙ ВЕРШ,  
А ВАНДАЛАМ СКАЖЫ:  
Я ВЕЧНЫ!!!

АДАМ  
ГЛЁБУС



Сучасьнікі

## Сыс і рай

У кватэры паэта вісіць густы і цяжкі дух чалавечай  
крыві. «Вось тут ён ляжаў. Бачыш плямы? Сястра замы-  
вала, але не замыла», — суседка Ала ня можа адвесьці  
вачэй ад цёмных плямінаў на жаўтавата-залацістым  
ліноліюме. Праходжу зь вітальні ў пакой. «Хаваць буд-  
зем на Раданіцу, бо 10 траўня, на Раданіцу, брама ў рай  
адчыненая; і наш Цішка пойдзе адразу ў рай. Цішка... У  
нашым Гарошкаве Сысаў многа, таму нас клікалі  
Цішкамі. Бацька наш — Цішка, і мы ўсе ягоньы Цішкі, а  
ня Ціханавічы», — твар сястры паэта — Валянціны —  
зморшчваецца ад пакутлівай горычы, і яна пачынае пла-  
каць. Іду на кухню, састаўляю пад стол пустыя бутэлькі  
з-пад гарэлкі і віна. Куру. Сыходжу. Па дарозе дамоў  
пішу разьвітальны верш:

Вядро віна цябе заўжды чакае.  
Ты п'еш, бадзьяешся, буяніш, п'еш,  
А геніяльная душа твая сьпявае  
За добрым вершам новы лепшы верш...

Здарожаны, зьнясілены пакутнік —  
Ты зачыняешся ў захламланы пакой,  
Дзе ў змроку тытунёва-каламутным  
Бясконца п'еш любімы свой напой.

Кроў з горла выцякае на падлогу.  
Кроў выцекла, зьмяшаная зь віном.  
Ты — чысты — выпраўляешся ў дарогу,  
У сьветлы і празрысты, райскі дом.

# Ножыкі

навэля



## УЛАДЗІМЕР СЬЦЯПАН

*Борхесу прысьвячаецца*

Калі б мне давялося складаць сьпіс рэчаў, якімі ў дзяцінстве ці падлеткавым узросьце захапляўся і якія хацеў мець, то сьцізорыкі, нажы, ножыкі займалі б ці ня першыя радкі. У герархіі сапраўдных каштоўнасьцяў халодная зброя значна пераўзыходзіла кніжкі, асадкі-самапіскі, модную вопратку, ровар, прыёмнік «Сьпідолу», скураны футбольны мячык, гадзіннікі...

На старэйшых сяброў-знаёмых, тых, у каго меліся добрыя нажы, глядзеў з прыхаванай павагай, з захапленьнем і зайздрасьцю.

Нож — сьвятое. Такая тады, пры канцы семдзясятых і на самым пачатку восемдзясятых, у маім гарадзкім пасёлку была мода. Няма сапраўднага нажа — ты не чалавек. Нажамі хваліліся, ганарыліся, забаўляліся, палохалі...

Віцька зь Лёнькам у свае сямнаццаць баяліся, можа, толькі міліцыі...

1982 год. Чэрвень. Бераг возера, а на самрэч — вялікай копанкі.

Жыцьцё за дзесяць гадоў, пакуль Лёнькі



УЛАДЗІМЕР СЬЦЯПАН (нар. у 1958 у г. Касьцюкоўка на Гомельшчыне) — паэт, празаік, мастак. Аўтар кнігі прозы «Вежа», «Сам-насам». Жыве ў Менску.

не было ў г.п., моцна змянілася. Знакамітай танцпляцоўкі ў парку ня стала — дошкі згнілі, іржавую агароджу разабралі. Ліпы, каштаны ды клёны вырасьлі. Падшыванцы зрабіліся хлопцамі, дзядзькі — дзядамі. У Віцькавай малодшай сястры за дзесяць гадоў — трое дзяцей. Лёнькавы бацькі пайшлі з жыцьця. Спачатку бацька на сваім сінім мапэдэ трапіў пад колы рэйсавага аўтобуса. Дожык папырскаў — асфальт сьлізкі, васьмапэд і панесла на скрыжаваньні вуліцы і шашы. А праз тры гады маці не стала. Пайшла зранку па хлеб — самлела на вуліцы пад крамай. Сьлёка стаяла, парыла перад навалніцай — сэрца і спынілася.

Ён распытваў пра знаёмых, я адказваў, калі ведаў. Ён смактаў з рыльца піва і глядзеў на возера, быццам там у вадзе нешта адбывалася.

Лёнька гаварыў зь ледзь заўважнай, амаль няўлоўнай грэблівасьцю да свайго мінулага: «...у мяне быў нож».

І ў майго стрыечнага брата Віцькі быў нож.

Мы іх разам зрабілі. Стараліся. Сабе ж...

У мяне з чорным вузкім лязом і касцянымі тронкамі, зь цьвёрдага ласінага рога. Зграбны такі ножык атрымаўся. А Віцькаў — зь лязом шырокім, на два пальцы, бліскучым, як тое лустэрка. Пры вялікай ахвоце паглядзецца ў халоднае жалеза можна, а пры жаданьні — зайчыкаў у вочы пускаць. Віцька на паўгалавы за мяне вышэйшы, і рукі ў яго, вядома ж, даўжэйшыя. А мяне і тады, і потым Малым клікалі. Я свой так навастрыў, што правядзеш па руцэ ледзь чутна — кропелькі крыві праз імгненьне высыхаюць. А Віцькавым паперу можна было кроіць — такі востры. У майго нажа лязо на два кулакі, а ў Віцькавага — на паўтара. Мералі ўсё, ці дастане да сэрца...

Схапіліся з братам стрыечным за танцпляцоўкай у парку. Вясной. Пры канцы траўня. Танцы яшчэ з Палацу культуры ў

парк не перайшлі. Вечар. Выпілі віна. Слова за слова. Як заўсёды і пачынаецца... Я не хацеў... Ён першы пачаў. Скажаў, каб я да яго сястры ня лез, не чапаў. Казаў так, нібыта і ня ведаў, што ў мяне зь ёй даўно ўсё было. Мне ж сямнаццаць, а ёй шаснаццаць...

Віцька выхапіў свой бліскучы ножык, махануў мне перад тварам, секануў паветра. Як нос не адцяў... Я ж гэтаксама свой чорны выцягнуў. Кажу яму, каб суняўся і ня лез, — дзе там... Кажу, што з малой ягонай мы безь яго парад разабрацца зможам. А ён не — насядае, лезе. З твару зьбялеў, як той сыр зрабіўся, адно вочы чарнеюць. Кідаецца на мяне — у горла пацэліць хоча. Я, вядома ж, адскокваю. Крычу, каб ён суняўся ды супакоіўся, падла. Дзе там! Віцька ж шалёны. Калі што не па-ягонаму — адразу біцца лезе. Натура такая, кроў гарачая. Не глядзіць, хто перад ім — стары ці малы, яму бяз розьніцы. Каб я тады ўцёк — не зразумелі б... Як тады жыць? Свае і засьмяюць. Адыходжу. А ён хрыпіць, зыркае, як мяне ня бачыць ці не разумее, хто я такі. Ножыкам сваім бліскучым паветра сячэ... Бух! А за сьпінаю пруты жалезныя — агароджа танцпляцоўкі. Няма куды далей сунуцца. Віцька перакрываўся радасна, як пад нагамі знайшоў нешта каштоўнае. Прыгнуўся і на мяне кінуўся. Я хоць і худы тады быў, але не настолькі, каб праз пруты ржавыя прашчаміцца.

Мой нож па самыя вусы ў Віцькаў жывод увайшоў. Лязо ж вузкае, як той палец... А ён мне сваім бліскучым плячо разваліў, да самай косткі раскроіў...

Тут усе крычаць пачалі. А Віцька захоп. Мяне абшчапіў і плача. Кажу, што яму зусім не баліць. А можа, і ня гэта казаў — вакол крыку на ўвесь парк. Зь яго, потым чуў, і крыві не цякло. А зь мяне раўчучком лілася. Рукаво і бок — мокрыя. Чорныя, ліпкія... Я зьбег. Ножык свой схаваў. Потым на допыце сказаў, што ў возера закінуў. Шукалі. А каб і закінуў, то не знайшлі б. Глей тут на дне. Сам веда-

еш... А ножык цяжкі.

Раніцай мяне і ўзялі.

Раніцай Віцька і памёр...

На суд ні яго бацькі, ні мае не прыйшлі.

І Віцькава сястра не прыйшла — не пусцілі, відаць, малую.

Толькі мой старэйшы брат сядзеў пад акном закратаваным і на мяне глядзеў. Непрыемна так пазіраў, як на хворага здаровы. Я яшчэ яму ўсьміхнуўся: свой жа, брат родны. А ён адно галавой пакруціў. Асуджаў... Заля была поўная — моладзі сабралася, усе знаёмыя. Усім цікава на зойцу паглядзець, а яшчэ цікавей, колькі гадоў уваляць. Дзсятку адхапіў. Адседзеў цалкам. Ніякая амністыя, а іх хапала, мне не дапамагла...

У мяне ёсьць той нож з чорным вузкім лязом і касцянымі тронкамі. Лёнька схаваў яго пад шыфэрным дахам чырвонацагляных старых, ці не даваенных, хлявоў, побач з возерам. Там ён і праляжаў дзесяць гадоў, пакуль гаспадара не было. Іржа лязо пасла. Зрабіла шурпатым, няроўным, крыху шчарбатым. Лёнька яго дастаў, агледзеў, абсалютна без усялякіх эмоцый на худым твары, і аддаў мне. Яму той нож быў без патрэбы. Сэнтэментальных пачуцьцяў да мінулага ён ня меў, а можа, удала навучыўся хаваць, не паказваць, не выстаўляць навідавок.

Яму той шчарбаты нож быў без патрэбы.

Больш нікога ён забіваць не зьбіраўся.

Другі раз Лёнька сеў на чатыры гады.

Каму б іншаму такая бойка сьшла з рук.

А Лёнька іншым ня быў. Крымінальнае мінулае зрабіла сваю справу. За бойку на аўтобусным прыпынку з камандзіровачнымі мулярамі атрымаў напуюніцу. На той час ён пасьпеў ажаніцца, а жонка пасьпела нарадзіць дачку, здаецца — Анютай клікалі. Ні дзіця малое, ні жонка маладая дапамагчы яму не маглі. Яны засталіся ў бацькоўскай кватэры на першым паверсе старога, абшляванага бараку. Старэйшы Лёнькаў брат на той час жыў зь сям'ёй асобна, на суседняй вуліцы, у белым каапэратыўным доме. Ён пачаў заходзіць да братавай і пляменьніцы — дапамагаць: дзе кран наладзіць, замок адрамантуе, дзе лямпачку заменіць, цукеркай ці яблыкам пляменьніцу пачастуе... Карацей, закруціліся адпаведныя адносіны... На зону да Лёнькі калі і езьдзілі, то пасобку, а каб разам — дык ніколі.

Далей я магу адно ўявіць...

Лёнька выйшаў датэрмінова на некалькі тыдняў. Яго ніхто не сустракаў і ніхто не чакаў. Ноччу, самым апошнім аўтобусам, прыехаў у г.п.

Канец траўня. Цёплая ноч. Бэз, язмін, каштаны ў квіцены, гронкамі бялююць. Хрушчы, як кулі, носяцца, гудуць, пад ліхтарамі круцяцца. Ён прайшоў побач са сваім домам. Паглядзеў на цёмныя вокны бацькоўскай, яго, жончынай кватэры. Фіранкі на вокнах былі тыя ж, у дробныя кветачкі-ягадкі. Можа, каб ён убачыў дачку ці жонку з дачкой на руках, усё б складалася інакш. Ня ўбачыў... Спалі. Нават моладзь і тая той цёплай ноччу па вуліцах ня швэндалася.

Прайшоў да старэйшага брата. Дзе была жонка зь дзецьмі, чаму дома не аказалася — ня ведаю, але старэйшы, якому раніцай на завод, сустрэў брата радасна. Селі піць гарэлку. Лёнька з сабой прывёз. Пляшку не дапілі. Лёнька схапіў са стала нож. Звычайны такі нож — самаробны. На заводзе ў сьлясарным такі і робіць. Шырокае лязо зь нержавейкі, наборная ручка страката. Такім і хлеб добра кроіць, і бульбу абіраць...

Лёнька сам міліцья і выклікаў. Патэлефанаваў і растлумачыў, што да чаго, каб сумненьняў ня мелі. Сеў на падлогу, запаліў і стаў чакаць, пакуль па яго прыедуць.

А нож на стала ляжаў. Лязом пабліскаваў.

Самы звычайны нож. У кожным доме такі ёсьць.

Менск. 2005, красавік

# За кітайскім мурам

Сухая статыстыка пратаколаў, гэтая ўлюбёная мужчынская чытанка за сьняданкам, ня здольная адэкватна адлюстраваць маштаб падзеі: у Беларусі склаўся свой пазнавальны, відовішчны стыль настольнага тэнісу. Піша Андранік Антанян.

3 30 красавіка да 6 траўня ў Шанхаі праходзіў чэмпіянат сьвету па настольным тэнісе. Асноўная інтрыга спаборніцтва, як і меркавалася, заключалася ў тым, колькі мэдалёў спартовыя ўлады КНР дазваляць ўзяць прадстаўнікам іншых краінаў. Дазволілі ня так і шмат. За межы Паднябеснай выехала ўсяго пяць мэдалёў, зь іх — ніводнага зала-тога.



ВІКТОРЫЯ ПАЎЛОВІЧ увайшла ў васьмёрку найлепшых тэнісістак плянэты.

## Саступілі мацнейшым

Вынікі выступленьняў беларускіх спартоўцаў можна трактаваць па-рознаму. Нейкіх вонкавых прычынаў для гонару за нашых спартоўцаў для шараговага заўзятара нібы й не назіраецца. Нязьменны лідэр беларускага тэнісу Ўладзімер Самсонаў, які ўпэўнена пачаў турнір, а ў 1/16 фіналу ў прыгожым стылі 4:0 перамог легендарнага швэдзкага тэнісіста Яна Увэ Вальднэра, што нягледзячы на свае вельмі паважныя для вялікага спорту гады (трыццаць дзевяць!) застаецца небясьпечным супернікам. Але ўжо ў наступным этапе Самсонаў ва ўпартай барацьбе (4:3 лік па партыях) прайграў у матчы за выхад у лік васьмі наймацнейшых будучаму мэдалісту Ох Сан Юню з Паўднёвай Карэі.

Маладыя Андрэй Чумакоў і Павал Платонаў спынілі выступленьні яшчэ на стадыі кваліфікацыйнага адбору, ня здолеўшы канвэртаваць свае спартовыя амбіцыі ў прыкметныя вынікі.

Найлепшай з жаночай паловы каманды была Вікторыя Паўловіч, якая здолела ўвайсьці ў лік васьмі найлепшых тэнісістак плянэты. Яе сястра Вераніка не змагла прайсьці далей за трэці круг спаборніцтваў, саступіўшы

адной з асноўных прэтэндэнтка на мэдалі Гуо Янь з Кітаю.

Тацяна Кастраміна, паказавшы годную гульню, на тым жа этапе спатыкнулася ў матчы з узыходзячай зоркай японскага настольнага тэнісу 16-гадовай Аі Фукухары.

За такія лічбы ў афіцыйных пратаколах спаборніцтва ў Міністэрстве спорту і турызму не вылісваюць прэміяў, кіраўнік краіны ня выдзеліць і хвіліны на сустрэчу зь імі, а твары спартоўцаў ня будуць фігураваць на рэклямных шчытах у Менску. Але сухая статыстыка пратаколаў, гэтая ўлюбёная мужчынская чытанка за сьняданкам, не зусім адэкватна адлюстроўвае маштаб падзеі.

## Двойчы на пік формы не выходзяць

Вядома, упэўненая перамога Ўладзімера Самсонава на чэмпіянаце Эўропы, што праходзіў месяц таму ў дацкім Орхусе, давала беларускім заўзятарам права спадзявацца на яго посьпех і ў Шанхаі. Але заўзятары толькі дзякуючы веры ў перамогу і жывуць. У спорце цягам аднаго месяца двойчы выйсьці на пік формы — задача звычайна нерэаль-

ная. Цуд не адбыўся і гэтым разам.

Выступленьне ж беларусак у Шанхаі дазваляе рабіць больш аптымістычныя высновы. Вядома, тое, што Вікторыя Паўловіч была адзінай прадстаўніцай некітайскай школы настольнага тэнісу, якой удалося на гэтых спаборніцтвах прабіцца ў лік васьмі мацнейшых, і прайграла ў матчы за выхад у паўфінал лідэру толькі сусьветнай кваліфікацыі і будучай пераможцы Жан Інін, — безумоўна, вялікі посьпех і яе, і трэнэраў нацыянальнай каманды Аляксандра і Тацяны Пяткевічаў. Ацаніць яго могуць толькі тыя, хто разумее, да якой ступені жаночы кітайскі настольны тэніс вырваўся наперад у параўнаньні з астатнім сьветам.

## Гульня ў першасным значэньні

Назіраючы за выступленьнямі беларусак, я заўважыў прыемныя прыкметы таго, што ў Беларусі склаўся свой пазнавальны, відовішчны (і пакуль што непаўторны) стыль настольнага тэнісу. Сутнасьць яго палягае ў даволі лягчым, але ў сучаснай гульні рэдка практыкаваным прынцыпе — унівэрсалізьме. Адаючы

ініцыятыву ў розыгрышы праціўніцы, паралізуючы яе атаку магутнымі падрэзкамі і блытаючы іх тым, што мячы вяртаюцца з розным вярчэньнем, пры першай жа магчымасьці беларускі хутка і дакладна атакуюць па месцы. Такая гульня, з доўгімі розыгрышамі, калі на першы плян выхо-

Такая гульня з доўгімі розыгрышамі можа цягнуцца не адзін дзясятак хадоў, калі ініцыятыва неаднаразова пераходзіць з рук у рукі і калі само валоданьне ініцыятывай не азначае роўна нічога.

дзяць не адпрацаваныя да аўтаматызму дзеянні каля стала, сэнс якіх як мага хутчэй перайсьці ў атаку і першым ходам згуляць на перамогу, але гульня ў яе першасным значэньні, калі кожны розыгрыш цягнецца звычайна не адзін дзясятак хадоў, калі ініцыятыва неаднаразова пераходзіць з рук у рукі і калі само валоданьне ініцыятывай не азначае роўна нічога. Калі ані

шараговы глядач, ані адмыслоўца ня можа з пэўнасьцю сказаць, чыёй перамогай скончыцца той ці іншы розыгрыш. Гэтай гульнёй беларускія спартоўкі ўразлілі шматлікую аўдыторыю аматараў настольнага тэнісу, якая назірала за спаборніцтвамі ў Шанхаі.

Аддых ад клясычнага абарончага стылю, калі ў задачу тэнісісткі ўваходзіць толькі чаканьне памылкі з боку праціўніцы, дазволіў нашым тэнісісткам стаць аўтаркамі прыкметнай сэнасыі. На вялікі жаль, прыгожыя аблокі яшчэ не прынеслі дажджу. Цудоўна разумею, што мы столькі разоў чулі пра важнасьць ўдзелу, а не перамогі, што ўжо немагчыма паверыць у тое, што толькі праз аналіз паразаў і няўдачаў уласна і палягае шлях да перамогі. Але ў спорце інакш не бывае.

## Папалюшка беларускага спорту

Пісаць пра перамогі лёгка і проста. Прыводзіш вынікі і дадаеш на свой густ неабходную колькасьць клічнікаў, ну і картачку пераможцы апублікаваць не зашкодзіць. Аднак нават тое, што Ўладзімер Самсонаў стаў сёлета ў трэці раз чэмпіёнам Эўропы ў настольным тэнісе ў асабістым разрадзе (а калі ўлічыць яго перамогі ў парных і камандных спаборніцтвах, то гэты залаты мэдалёў быў ужо шостым у фэрызчнай спартовай кар’еры беларуса), ня выклікала асаблівага ажыятажу на старонках агульнанацыянальных выданняў.

Такія «дробязі» бягучага спартовага жыцьця, як срэбны мэдалёў, заваяваны ў парным разрадзе Вікторыя Паўловіч разам з аўстрыйцам Чэнам Вісінам, і «срэбра» ў парных спаборніцтвах Уладзімера Самсонава разам з грэкам Калінікасам Крэангам мала хто палічыў важкай інфармацыйнай нагодай.

Пытаньне: «а чаму?» тут абсалютна будзе дарэчы. Ці шмат відаў спорту зь ліку тых, якія культывуюцца ў нашай краіне, рэгулярна прыносяць краіне мэдалі з эўрапейскіх спаборніцтваў? Калі ў краіне існуе культ біятлёну, то ўзьнікае пытаньне: а колькі ж людзей зь ліку адептаў гэтага культу бегала па лесе на лыжах з дробнакалібэрнай стрэльбай за сьпінай і як часта яны падобным чынам бавяць свой вольны час? Слаба верыцца ў тое, што іх у разы больш, чым тых, хто хоць аднойчы трымаў у руках ракетку.

## СЬЦІСЛА

### Чацьверты гол Кутузава

У 35-м туры італьянскай сэрыі «А» форвард «Сампдорыі» і нацыянальнай футбольнай зборнай Віталь Кутузаў спрычыніўся да разгрому «Лечэ» (3:0). Беларускі легіянер правёў другі мяч у гульні, і цяпер на рахунку Кутузава чатыры мячы ў гэтым сэзоне. За тры туры да фінішу «Сампдорыя» дзеліць чацьвертае-пятае

месца з «Удынэзэ». Каманды адстаюць ад «Інтэру», што ідзе трэцім, на шэсьць пунктаў.

### Посьпех Хэнлана

Нацыянальнай зборнай Беларусі не ўдалося прабіцца ў чвэрцьфінал чэмпіянату сьвету па хакеі. У вышэйшым матчы ў панядзелак беларусы саступілі зборнай Швайцарыі зь лікам 0:2. Нягледзячы на гэта,

выступ у Аўстрыі падапечных Глэна Хэнлана можна прызнаць паспяховым. Яны ня толькі захавалі месца ў эліце, але і трапілі ў дзясятку мацнейшых. Дарэчы, таксама можна лічыць удалым і выступ усіх постсавецкіх камандаў. З 12 зборных, што прадоўжылі барацьбу за мэдалі, пяць належаць да былога СССР: Украіна, Расея, Латвія, Казахстан, Беларусь.

Чвэрцьфіналы — у чацьвер, паўфіналы — у суботу, фінал — у нядзелю.

### Чужое сьвята

Няўдала выступіла зборная Беларусі на юнацкім чэмпіянаце Эўропы па футболе (узрост гульцоў да 17 год) у Італіі. Выхаванцы Пятра Міхеева дзьве сустрэчы прайгралі з буйным лікам — ангельцам (0:4) і туркам (1:5), адну

выйгралі — у зборнай Італіі (1:0). У паўфінал з нашай групы трапілі зборныя Італіі і Турцыі.

### Літоўскі фінал

Самым каштоўным гульцом маскоўскага баскетбольнага «Фіналу чатырох» Эўралігі ULEB стаў абаронца тэль-авіўскага «Макабі» літовец Шарунас Ясікявічус. У паўфінале ізраільскі клуб перамог грэцкі

«Панацінаікас» (91:82), а ў фінале — басцкі «Гаў» (90:78). Ясікявічус набраў у фінале 22 пункты. Самага каштоўнага гульца вызначалі галасаваньнем журналістаў падчас фіналу. Адзначым таксама, што адным з найлепшых у складзе «Гаўгрэса» быў іншы літоўскі легіянер — Арвідас Маціяўскас, які зрабіў найбольшы ўнёсак у перамогу ў паўфінале над маскоўскім ЦСКА.

## ІНФАРМАТАР

## Сталічныя басэйны

«Алімп»  
вул. Я. Коласа, 2  
231-07-11, 239-18-01

Алімпійскі спартовы комплекс  
вул. Каліноўскага, 111  
264-94-55; 264-00-06

«Арляня»  
вул. Кахоўская, 74  
233-65-71

Басейн  
вул. Кабушкіна, 86А  
214-13-99

Басейн  
вул. Філімонава, 55/2  
264-55-52

Басейн БДУІР  
вул. П. Броўкі, 10  
232-49-61

Басейн БНТУ  
вул. Б. Хмяльніцкага, 9  
296-65-74

Басейн гімназіі №14  
вул. Васыняцова, 10  
245-04-51

Басейн ПК чыгуначнікаў  
вул. Чкалава, 7  
225-51-78

Басейн Прафэсійна-тэхнічнага каледжу  
вул. Ваўпшасавы, 23  
296-35-25

Басейн СДЮШАР па сучасным пяцібор'і  
вул. Сталетава, 1  
235-26-52

Басейн СШ №137  
вул. Каліноўскага, 50/2  
264-21-30

Басейн СШ №201  
вул. Кунцаўшчына, 20а  
258-85-04

«Блакитны»  
вул. Казлова, 17а  
239-08-47, 239-09-32

«Бурштын»  
вул. Л. Чайкінай, 12  
217-93-00

«Гарызонт»  
вул. Куйбышава, 41  
239-48-59, 284-78-62

«Даўгалецьце»  
вул. Жудро, 40  
255-39-82

«Дэльфін»  
вул. Чарнігаўская, 46  
277-40-26

«Кропелька» (басейн СШ №1)  
вул. Чкалава, 3а  
224-88-34

«Нэптун»  
вул. Любімава, 29  
272-44-50

Палац воднага спорту  
вул. Сурганава, 2а  
280-27-05

Палац воднага спорту для дзяцей і юнацтва  
вул. Нікіфарова, 49  
260-32-07

«Серабранка»  
пр. Ракасоўскага, 44  
247-11-55, 248-70-57

«Сонечны зайчык»  
вул. П. Панчанкі, 30  
213-98-96

Спартовы клуб Узброеных сіл  
вул. Чырвонаармейская, 3  
227-77-14

Спартовы комплекс пр. газеты «Известия», ба  
207-92-98

«Спорт-сэрвіс»  
вул. Даўгабродзкая, 37  
238-65-91

«Старт»  
вул. П. Глебкі, 30а  
255-60-16, 255-60-57

«Трактар»  
238-65-91  
Даўгабродзкая, 37

Фізкультурна-аздараўляльны комплекс імя П. Машэрава  
пр. Машэрава, 23,  
226-68-66

«Хваля»  
вул. Фабрычная, 18,  
227-85-59

## КАІСА

## Хто на Харкаў?

Беларускія гульцы надоечы вярнуліся з Харкава, дзе ў сёмы раз пад дахам Нацыянальнай юрыдычнай акадэміі імя Яраслава Мудрага ладзіўся Кубак рэктара. Гэтае спаборніцтва, што звычайна прыцягвае моцных маладзёнаў — расейцаў, украінцаў і беларусаў — чарговае пацьверджанне таго, што з шахматамі ва Украіне зольшага ўсё ў парадку. Нездарма летась украінцы заваявалі «золата» на Алімпіядзе, а ў рэйтынг-сыйсе ФІДЭ іх краіна па сукупнасці вынікаў займае другое месца (пасля Расіі). Беларусь жа ў тым сыйсе выцела з другога

дзясятка.

Праўда, і ў нашай пама-ранчайвай суседцы здараюцца недарэчнасці. Так, ледзь не ў апошні момант з траўня на верасень быў перанесены буйны міжнародны турнір у Кіеве. Арганізатары «патлумачылі»: у траўні пройдзе «Эўрабачанне», ня хочам накладак. Нібыта сярод муршчыкаў ды іхніх фанатаў бракуе шахматыстаў, і наадварот...

У сёлетнім Кубку рэктара бралі ўдзел Іна Раманава, Віктар Купрэічык, Юры Ціханаў. Гросмайстарка Іна фэйна згуляла ў жаночай лізе — сярод дванаццаці ўдзельніц заняла 3-е месца з 7 баламі, зача-

піўшыся за стодаляравы прыз.

Што да мужчынаў, то сп. Віктар, найстарэйшы ўдзельнік турніру, аказаўся толькі сёмым, затое сп. Юры — чацьвертым. Напорыстасць менчука з Нямігі дала плён: пяць перамог, тры паразы, тры нічыі (як ні дзіўна, адзін з яго партнёраў, 15-гадовы хлопец-расеец, зьвёў унічоту ўсе 11 гульняў — і варта было дзеля гэтага так далёка ехаць?).

Паглядзіце партыю віцэ-чэмпіёна Беларусі, дзе чорныя аказаліся разьбітымі ў дваццаць ходоў. Гросмайстры — таксама людзі.

Ю. Ціханаў, мм, Беларусь (2466) — А. Зубаруў, мг, Украіна (2514)

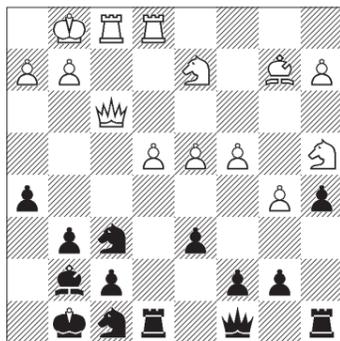
1. d4 g6 2. Kf3 Cg7 3. g3 c5 4. c3 Kf6?! 5. dc a5? 6. Ka3 Ka6 7. Fd4! O-O 8. Cg2. Кампэнсацыі за пешку няма, а адыграць яе цяжка — на 8...Kh5 магчыма 9. Fc4 Fc7 10. Ce3. І чорныя доўжаць сваю авантуру, аддаючы другога латніка: 8...b6 9. cb Cb7 10. O-O Ke4 11. Fe3 Kac5 12. Kd2 d5 13. Ke4 Ke4 14. Td1 Fe8 15. Ce4 de 16. Fc5 Ca6 17. Cg5 Ce2 18. Fe7! Ахвяра якасці за пешку — адна зь любімых фішак Ю. Ціханава. Ён фарсіруе пераход у безнадзейны для суперніка эндышпіль. 18...Cd1 19. Fe8 Tfe8 20. Td1 h6 21. Ce3 a4 22. b7. Чорныя здаліся: пасля 22...Tab8 23. Td7 Ce5 24. Kc4 пешка b каштавала б ім занадта дорага.

Як бы вы згулялі?



**І. Раманава, мг, Беларусь (2242) — Н. Баднарук, мф, Расея (2198). Харкаў, 2005. Ход белых. Знайдзіце слабое звязно ў «грознай» пабудове чорных.**

## ПАРТЯЯ З ГРОСМАЙСТРАМ



Чытачы й гросмайстар разьямяніліся: 17...Cg4:f3 18. Fb3:f3. Незаўважна партыя перацякла ў мітэльшпіль, прычым у пазыцыі чорных намешчалася слабінка: пешка f7. Наагул, фігурна-пешачны кулак белых выглядае даволі ўнушальна, чаго ня скажаш пра расстаноўку чорных фігур. Пра атаку марыць не выпадае, аднак, здасца, рэзэрвы абароны ня вычарпаныя. Вашых ходоў чакаем да панядзелка, 19:00.

E-mail: nn@promedia.by («Каіса»), он-лайн: bychess.narod.ru.

З. Лыбін — чытачы «НН». Ход чорных.

Аўтар: І. Келі і белыя выцягваюць чорныя.

ВР

## ВАРТА БАЧЫЦЬ

## Пятніца, 13 траўня

АНТ, 21.05

«Невыносная жорсткасць».

ЗША, 2003, рэж. Этан Коэн, Джоэл Коэн.

Рамантычная камедыя.

Пасляжовы адвакат, які займаецца скасаваннем шлюбаў, звязваецца з пекнай жанчынай, прафэсія якой — шлюбная афэрыстка. «Бітва полаў» пачынаецца...

Іранічныя браты Коэны вырашылі пазьдзекавацца зь велікасьвецкіх камэдый: сэнтымэнтальнае пшчасьце, на радасьць масаваму глядачу, перамагло. Гэта не адмяняе атрутна-трашных дэталюў карціны (чаго варты адзін астматык-кілер), але арт-хаўс у «Невыноснай жорсткасці» здымае каплянош перад замілаваньнем і жаночымі сьлязамі.

У ролі адваката — белазубы Джордж Клуні, а драпежную зазную грае Кэтрын Зэта-Джонз.

«Лад», 22.20

«Знойдзены час».

Францыя—Італія—Партугалія, 1999, рэж. Рауль Руіс.

Драма паводле рамана М.Пруста.

Экранізацыя славагата твору, зроблена сусьветным клясыкам чылійцам Раулем Руісам («Гісторыя злачынства», «Калёквіюм сабак»). У ролі Адэты — Катрын Дэнёў, Джыльбэрту іграе Эмануэль Бэар, Джон Малкавіч — баро-



на Шарлюса.

Карціна намінавалася на галоўную ўзнагароду Канскага кінафэстывалю, Эмануэль Бэар атрымала прэмію Кабурскага МКФ як найлепшая актрыса, узнагародай быў прывечаны апэратар Рыкарда Арановіч.

Тэлеканал «Лад» звычайна агучвае францускія фільмы на беларускую мову.

АНТ, 23.30

«Каляс назаўжды».

Італія—Францыя—Гішпанія, 2002, рэж. Франка Дзэфірэлі.

Драма.

Марыя Каляс — легенда опэры і кіно. Дзэфірэлі быў сябрам опэрнай сьпявачкі, яны разам сталі «Тоску» ў «Ковэнт Гардэне».

Карціна «Каляс назаўжды» — даніна памяці актрысе й апавядае пра апошнія яе дні. Да герані, якая страціла свой каштоўны голас, зьяўляецца прадусар (Джэрэмі Айранс) зь незвычайнай прапановай — зьняць фільм-опэру зь яе ўдзелам.

Ролло Каляс выконвае Фані Ардан. Карціна выклікала супярэчлівыя водгукі — ад захапленьня да абурэньня.

## Субота, 14 траўня

СТВ, 23.30

«Вясна, лета, восень, зіма... і зноў вясна».

Паўднёвая Карэя—Нямеччына, 2003, рэж. Кім Кі Дук.

Патэтычная драма-прыравесьць. Вясной стары манах у храме ля

возера раскажа хлопчыку пра абавязкі і веру, летам пашнацацігадовы юнак спазнае каханьне й пакіне настаўніка, увосень трыццацігадовы вучань вернецца, а ўзімку саракагадовы мужчына будзе чакаць вясны, калі пачнецца новы цыкл і аднаўленьне жыцця...

Фільм — патэтычная і тонкая карціна паўднёвакарэйскага рэжысэра Кім Кі Дука («Востраў», «Берагавая ахова», «Пусты дом»).

Карціна прывечаная вялікай колькасцю ўзнагарод — на кінафэстывалі ў Лякарна, на МКФ у Сан-Сэбастыяне, у Паўднёвай Карэі і г.д.

АНТ, 23.55

«Адзін прапушчаны званок».

Японія, 2003, рэж. Такашы Мііке.

Містычны трылер з іранічнымі элемэнтамі.

Эпагажнік і правакатар Такашы Мііке вырашыў прапараваць сучасныя японскія фільмы жахаў.

Кіно атрымалася страшным: у герояў зьявіцца мабільнікі і яны чуюць уласныя перадсьмяротныя хрыпы, што мусяць прагучаць празь некалькі дзён. Прывіды, цені, чорныя валасы, грукат, ажыўлены труп і адсечаная рука, што набірае нумар на тэлефоне.

Кіно хавае ў сабе іронію: шматлікія цытаты-запэчываньні, геранія з нажом і чырвоная цукерка-ледзянец. Некаторыя глядачы будуць у разгубленасьці.

Фільм дэманстраваўся ў Менску ў кінафармаце «4х4».

## Нядзеля, 15 траўня

СТВ, 7.55

«Каралеўства крывых люстэркаў».

Расея, 1963, рэж.Аляксандар Роў.

Казка.

Дзяўчынка Оля трапляе за лосцітка — у краіну, дзе кіруе тыран Ёагуап, міністры Абаж і Нушрак. Геранія — разам са сваім двайніком-адлюстраваньнем — мусяць вызваліць хлопчыка Гурда.

Густоная рэжысура, яркія калясомы, бліскучыя акторы (Лідзія Вярцінская, Георгі Міляр) і пекная гісторыя для дзяцей, якую не сапсавалі нават абавязковыя для савецкага кіно клясавыя канфлікты.

СТВ, 22.10

«Памерц за...».

ЗША, 1995, рэж. Гас Ван Сэнт.

Геранія карціны Сюзан (Ніколь Кідман) пойдзе на ўсё, каб стаць зоркаю на тэлевізіі. Але ёй перашкаджае муж (Мэт Дылан), які разьлічвае на простае сямейнае пшчасьце. Геранія спакушае дуркаватага школьніка, каб той забіў яе мужа...

Іранічная й атрутная драма Гаса Ван Сэнта («Джэры», «Мой асабісты штат Айдаха»). Але іронія, асабліва ў фінале, ня кожнаму глядачу спадабаецца; а прыхільнікі «чыстага кіно» будуць незадаволеныя зразумела расказанай гісторыяй.

Андрэй Расінскі

**ВЫСТАВЫ**

**Лесдрэўтэх**

З 17 да 20 траўня ў выстаўным павільёне НВЦ «Белэкса» на Я.Купалы, 27 пройдзе VI Спецыялізаваная выстава «Лесдрэўтэх».

**Міlex**

З 17 да 20 траўня ў выстаўным павільёне НВЦ «Белэкса» на Машэрава, 14 пройдзе III Міжнародная выстава ўзбраеньняў і ваеннай тэхнікі «Міlex-2005».

**I + I = I**

У Музеі сучаснага выяўленчага мастацтва (малая зала; пр.Ф.Скарыны, 47) да 25 траўня працуе выстава Антаніны Слабодчыкавай і Міхаіла Гуліна «1+1=1». Квіткі: 2 000.

**ІМПРЭЗЫ**

**Адлюстраваньне першатвору**

16 траўня а 19-й у Доме літаратара адбудзецца прэзэнтацыя новай кнігі пісьменьніка Пятра Васючэнькі «Адлюстраваньне першатвору». Чакаюцца выступы герояў літаратурнай крытыкі аўтара — пісьменьнікаў У.Арлова, З.Вішнёва, А.Глёбуса, Л.Дранько-Майсюка, Л.Рублеўскай, В.Трэнас, А.Федарэнкі, В.Шніпа, музычных гуртоў «Брама», «Джамбібум», «Жаба ў калыне».

**Мірзяя**

16 траўня ў актавай залі філфаку БДУ (К.Маркса, 31) адбудзецца навуковы сэмінары «Паэзія, аўтарская песьня і расейская нацыянальная ідэя». Сэмінары правядзе Аляксандар Мірзяя. Пачатак а 18-й. Квіткі: ад 3 000.

17 траўня тамсама пройдзе канцэрт Аляксандра Мірзяяна. Пачатак а 19-й. Квіткі: ад 8 000.

**Монтэ-Касіна**

17 траўня а 18-й гадзіне ў гістарычнай майстэрні (вул.Сухая, 25) адбудзецца прэзэнтацыя фільму «Забутыя героі Монтэ-Касіна».

**Напалеон Орда**

19 траўня а 18-й гадзіне тамсама — вечарына «Напалеон Орда. Мастак, музыка, змагар». Выступоўцы: Леанід Акаловіч, Ігар Гатальскі, Анатоль Валахановіч.

**Streetracing**

21 траўня ў Салігорску пройдзе фэстываль «Streetracing» з правядзеньнем заездаў на 1/4 мілі, выстаўкамі аўтатэхнікі і конкурсамі.

**ТЭАТРЫ**

**Опэра**

14 (сб) — «Мадам Батэрфляй».  
15 (ндз) — «Сэвільскі цырульнік».  
19 (чц) — «Кармэн».  
20 (пт) — «Набука».  
21 (сб) — «Іяланта».

**Тэатар беларускай драматургіі**

12 (чц) — «Нязваны госьць».  
13 (пт) — «Адэль».  
14 (сб) — «Валянціна».  
15 (ндз) — «Чорны квадрат».  
17 (аўт) — «Понці Пілат».  
20 (пт) — «Містар Розыгрыш».  
21 (сб) — «Чорны квадрат».  
22 (ндз) — «Адэль».

**Тэатар-студыя кінаактора**

12 (чц) — «Міленькі ты мой».

**Музычны тэатар**

12 (чц) — «Юнона і Авось».

**Маладзевы тэатар эстрады**

12 (чц) — «Эстрадны кактэйль».

**Тэатар імя Горкага**

12 (чц) — «Анджэла і іншыя».

**Новы драматычны тэатар**

12 (чц) — «Чай з вэрблюдам».

**Тэатар імя Янкі Купалы**

12 (чц) — «Паўлінка».

**Маладзевы тэатар**

12 (чц) — «Вясельлю быць, ці з хлусьні мыты не бярць».

**КЗ «Менск»**

16 (пн) — «Цудоўны мужчына».

**ФІЛЯРМОНІЯ**

**Вялікая зала**

12 (чц), 18.00 — дзяржаўны камэрны аркестар РБ, хор «Пунсовыя ветразі».

14 (сб), 19.00 — фэстываль памяці Эдзі Рознэра «Залатая труба».

15 (ндз), 16.00 — юныя музыкі ў канцэрте «Мой маленькі джаз».

15 (ндз), 19.00 — фэстываль памяці Эдзі Рознэра «Залатая труба». Jazz Family і аркестар Symphonic Drive Orchestra.

**Зала камэрнай музыкі**

12 (чц), 19.00 — скрыпачная музыка.

13 (пт), 19.00 — канцэрт камэрнай музыкі.

14 (сб), 19.00 — арганная музыка.

**КЛЮБНАЕ ЖЫЦЦЁ**

**Вронх** (288-10-61, GSM «Velcom»: 103 і 105)

12 (чц), 22.00 — «Cigar Deluxe Party №2»: джаз, Іскуі Абалян.

13 (пт), 22.00 — жывая музыка: «Крама» / dj Laurel.

**Белая вежа** (284-69-22, 239-16-00)

14 (сб), 23.00 — жывая музыка: «Acoustic Band» / dj Mihel, dj Alex.

15 (ндз), 23.00 — жывая музыка: «Acoustic Band» / «Gold Party»: dj Alex, dj Antonov, гіты 1960—1990-х.

**Графіці** (8-029-758-40-54)

12 (чц), 20.00 — канцэрт Настасьі Вайцяшонак.

19 (чц), 20.00 — канцэрт Цімафея Скарэнкі.

**КІНО Ё МЕНСКУ**

**«Аўрора»** (253-33-60)

«Царства нябеснае» (прэм'ера, 2с): 13 (пт) 15.00, 17.50, 20.40;

14, 15 (сб, ндз) 12.00 (іл), 15.00, 17.50, 20.40.

«Бой зь ценем»: 13 (пт) 18.30, 20.50; 14, 15 (сб, ндз) 13.30, 16.00, 18.30, 20.50.

**«Берасьце»** (272-87-91)

«Уцёкі»\*\*\*: 13 (пт) 18.50 (іл), 21.00; 14, 15 (сб, ндз) 14.00 (іл), 16.30, 18.50, 21.00.

«У жніўні 44-га» (да 60-годзьдзя Вялікай Перамогі): 13 (пт) 11.00.

**«Дружба»** (240-90-13)

«Сахара» (2с): 14 (сб) 18.40.

«Ад 180 і вышэй»: 13 (пт) 18.20, 20.00; 14 (сб) 16.00 (іл), 20.30;

15 (ндз) 19.30, 21.00.

«Чароўная краіна»: 13 (пт) 15.00.

**«Кастрычнік»** (232-93-25)

«Царства нябеснае» (прэм'ера, 2с): 13 (пт) 15.30, 18.10, 21.00;

14, 15 (сб, ндз) 15.30 (іл), 18.10, 21.00.

**«Масква»** (203-14-48)

«Царства нябеснае» (прэм'ера, 2с): 13—15 (пт—ндз) 18.10, 21.00.

«Глыбокая плынь» (да 60-годзьдзя Вялікай Перамогі): 13—15 (пт—ндз) 14.30 (іл), 16.30 (іл).

**«Мір»** (288-22-33)

«Ад 180 і вышэй» (2с): 13—15 (сб, ндз) 17.00, 19.00, 21.10.

«Правілы здыманьня: Хітчаў мэтад»: 13 (пт) 16.00, 18.20, 20.40; 14, 15 (сб, ндз) 18.20, 20.40.

«Чароўная краіна»: 14, 15 (сб, ндз) 16.00 (іл).

**«Перамога»** (203-77-66)

«Жаніх напратат»: 13 (пт) 15.00, 17.00; 14 (сб) 14.00 (іл);

15 (ндз) 15.00 (іл).

«Турэцкі гамбіт»: 13 (пт) 18.50.

«Месяцавая Літва» (фэстываль



**ПРЭЗЭНТАЦЫЯ**

У пятніцу ў Дольнай залі касцёлу сьвятых Сымона і Алены адкрыецца мастацкая выстава і пройдзе прэзэнтацыя альбому «Васілёва зорка (мастакі — Васілю Быкаву)», што пабачыў сьвет дзякуючы народным ахвяраваньням. Альбом складаецца з твораў 25 мастакоў - удзельнікаў жнівеньскага пленэру на радзіме пісьменьніка ў вёсцы Бычкі. Увайшлі таксама ў выданьне вершы В.Патавай, П.Ламана, Г.Ліхтаровіча, П.Зьмітрукі, Д.Сімановіча і выказваньні дзяецаў культуры і саміх мастакоў.

Пачатак у **17.00**

**КІНО ДЛЯ ДЗЯЦЕЙ**

эўрапейскага кіно): 14 (сб) 17.00.

«Няверная» (фэстываль эўрапейскага кіно): 14 (сб) 19.00.

«Жорны лёсу» (фэстываль эўрапейскага кіно): 15 (ндз) 19.00.

«Цішыня» (фэстываль эўрапейскага кіно): 15 (ндз) 21.00.

**«Піанер»** (227-64-87)

«Давайце патанчым»: 13 (пт) 19.00; 14, 15 (сб, ндз) 15.10, 19.00.

«Летуценьнікі»\*\*\*: 13—15 (пт—ндз) 21.00.

«Выбух на досьвітку» (да 60-годзьдзя Вялікай Перамогі): 13 (пт) 17.00; 14, 15 (сб, ндз) 17.10.

**«Цэнтральны»** (200-34-16)

«Ад 180 і вышэй» (2с): 13 (пт) 13.30, 19.00 (сэанс зь сюрпрызам ад «Fruiting»); 14, 15 (сб, ндз) 11.00 (іл), 16.00.

«Званок-2»\*\*\*: 13 (пт) 21.00;

14, 15 (сб, ндз) 18.30, 21.00.

«Чырвоная неба. Чорны сьнег» (да 60-годзьдзя Вялікай Перамогі): 13 (пт) 11.00; 14, 15 (сб, ндз) 13.30.

«А гэта ж было, ці Сповідзь Вовы Сьвярдлова, колішняга вязьня дзіцячага лягеру» (д/ф, клуб дакумэнтальнага кіно): 13 (пт) 16.00 (творчая сустрэча з рэжысэрам Л.Слобіным).

**ДЛЯ ДЗЯЦЕЙ**

**Тэатар юнага глядача**

12 (чц) — «Тарас на Парнасе».

14 (сб) — «Неймаверныя прыгоды Мішуткі і яго сяброў у краіне Казак».

15 (ндз) — «Гісторыя каханьня Лаласатага Ката і сэньярты Ластаўкі».

15 (ндз) — «Маленькі лорд Фаўнтлерой» (экспэримэнтальная сцена).

17 (аўт) — «Рыцар Ордэна Сонца».

18 (ср) — «Натуры злой належаьні плён».

**Тэатар беларускай драматургіі**

15 (ндз) — «Воўк-мараплавец».

**Опэра**

22 (ндз) — «Пітэр Пэн».

**КІНО НА ВЫХОДНЫЯ**

**Скачкі ўмелай зэбры**

«Шалёныя скачкі» («Racing Stripes») ЗША—ПАР, 2005, каляровы, 84 хв.

**Жанр:**

кінакамэдыя для ўсёй сям'і

**Адзнака:** 5 (з 10)



Калі вы згубілі свой цырк і выхоўваліся на фэрме, калі вас не пускаюць да багатых суседзяў і з вас сьмяюцца чужапародныя скакуны — толькі таму, што вы зэбра, — у вас усё роўна ёсьць шанец выйграць скачкі на іпадроме. Для гэтага трэба быць упартым, вучыцца, слухаць парады сяброў — і мець добрае сэрца.

Калі вы згубілі свой цырк і выхоўваліся на фэрме, калі вас не пускаюць да багатых суседзяў і з вас сьмяюцца чужапародныя скакуны — толькі таму, што вы зэбра, — у вас усё роўна ёсьць шанец выйграць скачкі на іпадроме. Для гэтага трэба быць упартым, вучыцца, слухаць парады сяброў — і мець добрае сэрца.

Антырасісцкі патас карціны, зробленай пры ўдзеле Паўднёва-Афрыканскай Рэспублікі, увасоблены ў форму нясумнага й простага відовішча.

Сябры Палосіка — казачныя характары-маскі. Мудрая каза, дасьведчаны мул, прыдуркаваты певень-гадзіньнік і прыблудны пэлікан, гангстэр і выхвалыка. Усе яны — і нават мухі-рэпэркі — шчыруюць на ніве выхаваньня сапраўднага пераможцы (якім можа стаць кожны, хто мае спагадлівае й добрае сэрца — і волю змагацца за сваю мару).

Гэтае кіно не хапае зорак зь неба; яно саступае бліскачму «У пошуках Нэма», але фільм «Шалёныя скачкі» зроблены прафэсійна, лёгка й годна.

**Андрыі Расінскі**

ЛЕВЫМ ВОКАМ

# Хачу быць Падполіем!



Тапанімічныя забабоны ўладаў — не суб'ектыўны капрыз, як сьцьвярджае апазыцыя, а заранак культурнай рэвалюцыі. Фэльетон Лёліка Ушкіна.

Калдырна, што і казаць, адрэагавала наша грамадзкасьць на зьмену назваў цэнтральных праспэктаў сталіцы. Дружна сьпісалі наваці на эгацэнтрызм кіраўніка дзяржавы, быццам бы яму недаспадобы езьдзіць па праспэктце імя Машэрава.

Я разумю нашых інтэлектуалаў. Пакуль яшчэ цяжка без эмацыйнага ступару асэнсаваць згаданыя рэформы. Фэномэну вандруючых назваў вуліц гісторыя яшчэ ня ведала. Калі такая ратацыя будзе працягвацца і далей, то да 2045 году праспэкт Скарыны пераедзе на Вяляспэдны завулак.

Між тым, сэнс тапанімічнай рэформы куды больш маштабны. Дэ-факта гаворка ідзе пра новы падыход да партызанскай спадчыны. Цяпер яна, відавочна, тракту-

ецца ўжо не як эпизод (нават супэргераічны эпизод) гісторыі, а, выкарыстоўваючы тэрміналогію Яспэрсэ, як нацыянальны «восевы час». Час, калі ў беларусаў прабудзілася нейкая калектыўная рэакцыя на знадворныя геапалітычныя раздражняльнікі.

Натуральна, узнікае крамольная думка: калі партызанскі рух быў самай маштабнай праявай беларускай справы, то чаму б яго інстытуцы не адаптаваць да сучаснасьці? Чаму, напрыклад, не замяніць адмінвэртыкаль партызанскай вэртыкальлю? Наверсе павінен знаходзіцца камандзір брыгады, які без усялякіх падзелаў паўнамоцтваў аддае загады. За выкананьне якіх, па законах вайсковага часу — чытай, залатога веку беларускай гісторыі, — «піфаф». Сапраўды, вельмі эфэктыўны гра-

мадзкі мэханізм, зь якім можна лёгка вяртаць праблему падвасеньня ВУП.

І натуральна, можна і трэба паставіць пытаньне пра роллю вэрбальнай формулы і лінгвістычнай адзінкі ў працэсе вяртаньня да партызанскіх вытокаў нацыі.

Гэта заўважыў яшчэ Канфуцый, які на пытаньне кіраўніка царства Вэй, што б ён зрабіў, прыйшоўшы да ўлады, у першую чаргу, адказаў: «Абавязкова выпраўлю імяны... калі імяны ня выпраўленыя, то мова не ідэальная; калі мова не ідэальная, то ў справах няма посьпеху; калі ў справах няма посьпеху, то рытуал не карыстаецца аўтарытэтам — у такім разе пакараньні не дасягаюць мэты». Як вынік — рэзультат: «Народ зьбіты з толку і ня ведае, што рабіць».

Іншымі словамі, мова (і перш за ўсё, назвы) — стратэгія адміністрацыйнага кіраваньня, мэта якога — канструкцыя этычных паводзін.

Праблема палягае ў тым, што прысут-

насьць новай тапанімікі вельмі фрагмэтарная і, калі не перанесці новыя павевы ў штодзённае жыцьцё, экспэрымэнт можа накрыцца бумбаўлітаўскім тазікам.

Таму фіналам сучаснай кампаніі за правільныя назвы павінен быць нешта падобнае да рэформы імянаў у Турэцкай Рэспубліцы. Каб давесці сьвецкі характар дзяржавы, прэзыдэнт Мустафа Кемаль загадаў усім туркам выбраць новыя імяны, якія не нагадвалі б пра асманскае мінулае. Натуральна, падчас гэтага шапачнага разбору Кемаль адхапіў сабе самую «пятку», выбраўшы імя Атачюрк, што ў перакладзе азначае «бацька ўсіх турак».

Чым мы, беларусы, горшыя — няхай кожны выбера сабе новае імя, звязанае з часамі ВАВ. Напрыклад, я б без балды з задавальненьнем узяў сабе імя Падполі, а калі б быў кабетай — Вялікая Зямля. Ну а Яму сам бог загадаў перахрысьціцца ў «Бацьку ўсіх партызан» (БУП).



ФАЛЬШ, ЦЫНІЗМ І АФІЦЫЁЗ. Сьвяткаваньне Дня Перамогі. Старонкі 4, 5.

## ПРЫВАТНЫЯ АБВЕСТКІ

### КАСТЫНГ

Сумесны праект «НН» і «Навінкі» абвешчае кастынг на галоўныя ролі ў фатакоміксе. Патрэбныя хлопцы і дзяўчаты 18—24 гадоў. Кантакт: greens@tut.by.

### КАНТАКТЫ

Дзеля аб'яднаньня маладых пэрспэктывных беларускамоўных перакладнікаў, падтрымкі іх пасьля заканчэньня ВУ ініцыявана стварэньне Згуртаваньня маладых перакладнікаў.

29 траўня ў Менску мае адбыцца Устаноўчы

сход арганізацыі. Арганізатарам выступіла ўстанова «Цэнтар моладзевай інфармацыі і дакумэнтацыі». Да ўдзелу запрашаюцца студэнты старэйшых курсаў лінгвістычных/філялягічных факультэтаў ВУ (4—5 курс), а таксама маладыя спецыялісты.

Заяўку на ўдзел можна сьцягнуць тут: <http://adukasija.info/download/application.doc>. Запоўненыя заяўкі дасылаць на адрас: [suid@euro26.by](mailto:suid@euro26.by)

### ВІТАНЬНІ

Шаноўная спадарыня **Марыя Сафро!** З Днём народзінаў! Здароўя, аптымізму,

шчасьця проста жыць на зямлі! Выпускнікі 1954 году, Пінск

**Вінуем Віктара Шляхціна** з Днём народзінаў. Віцебскі «Малады фронт»

### КНІГІ

Буду ўдзячны таму, хто прадаць 4-ты том «Энцыкляпэдыі гісторыі Беларусі». Т.: 288-14-52, 328-56-78. Аляксей

**Дапамагу** знайсці патрэбную кнігу. Т.: 753-91-96

**Прадам кнігі:** «Творы» Гётэ, «Творы» К. Каліноўскага, «Змагарны дарогі» К. Акулы,

«Ад родных ніў» Л. Геніюш, Прага, 1942 г., факс. выд., «Армія Краёва на Беларусі». Я. Сямашкі ды інш., багаты выбар кніг па гісторыі, архітэктуры, паэзіі, мастацтве, археалёгіі. Т.: 8-029-753-70-05

**Прадам кнігі:** энцыкляпэдыю «Археалёгія і нумізматыка Беларусі», «Тэўтонскі ордэн» А. Краўцэвіча, «Кароткая гісторыя Беларусі» В. Ластоўскага, факс. выд. 1910 г. «Белорусское народное зодчество» ды інш. Т.: 753-70-05

### ПРАЦА

**Яксна выканаю** пісьмовыя працы па беларускай гісторыі, літаратуры і мове. Зьвяртацца загадзя пасьля 17-й. Т.: 235-18-72. Юры

### СПАЧУВАНЬНЕ

**Жонцы і дачкам** з прычыны сьмерці мужа, таты, журналіста і гісторыка Яўгена Гарэліка. Супрацоўнікі «Нашай Нівы»

Запрашаем у падарожжа

22 траўня

**Менск—Смургоні—Залесьсе—Солы—Жупраны—Гальшаны—Баруны—Крэва—Менск.**

Кошт: 20 тысяч рублёў

Т.: 279-05-85, 232-54-58, 622-57-20 (Зьміцер), 364-12-38, 776-24-35 (Павал)

## КОШТЫ

На платныя прыватныя абвесткі (для прыватных асобаў) на стар. 24

### Рэкламныя расцэнкі:

— да 20 словаў (тэкставы модуль) — 4100 руб. За кожны наступны 20 словаў (тэкставы модуль) — 4000 руб. Аформленая абвестка з улікам кошту арыгінал-макету за 1 кв. см. — 650 руб.

Абвесткі палітычнага характару і ад грамадзкіх арганізацыяў аплатавацца паводле рэкламных расцэнак для ка-мэрцыйных абвестак.

Каб замовіць платную прыватную абвестку, трэба пераказаць грошы праз пошту на разліковы рахунак: УНП 101115521. Рэдакцыя газэты «Наша Ніва», вул. Калектарная, 11. Р/р 3015212000012 у МГДААТ «Белінвестбанк», код 764. На зваротным баку блянку паштовага пераказу ў сэктары «Для пісьмовых паведамленьняў» запісаецца дакладна і чытэльна тэкст абвесткі, тэлефон для сувязі і абавязкова дадаецца сказ: «За рэкламныя паслугі».

Даведкі праз т. (017) 284-73-29

## Наша Ніва

незалежная газэта

заснаваная ў 1906, адноўленая ў 1991

**галоўныя рэдактары «Нашай Нівы»:** З. Вольскі (1906), А. Уласаў (1906—1914), Янка Купала (1914—1915), А. Луцкевіч, У. Знамяроўскі (1920), С. Дубавец (1991—2000).

сакратарка рэдакцыі Наста Бакшанская  
галоўны рэдактар Андрэй Дынько  
фотарэдактар Арцём Лева  
нам. галоўнага рэдактара Андрэй Скурко  
тэхнічны рэдактар Андрэй Чык  
мастацкі рэдактар Сяргей Харэўскі  
выдавец і заснавальнік Фонд выданьня газэты «Наша Ніва»

### АДРАС ДЛЯ ДОПІСАЎ:

220050, Менск, а/с 537  
Tel/fax: (017) 284-73-29, 8-029-613-32-32,  
8-029-707-73-29.

E-mail: [nn@promedia.by](mailto:nn@promedia.by)

On-line: [www.nn.by](http://www.nn.by)

© НАША НИВА. Спасылка на «Нашу Ніву» абавязковая. 12 палос фарматам А2, 6 друк. арк. Друкарня РУП «Выдавецтва «Беларускі Дом друку». Менск, пр. Ф. Скарыны, 79. Рэдакцыя не нясе адказнасьці за змест рэкламных абвестак. Кошт свабодны. Пасьведчаньне аб рэгістрацыі перыядычнага выданьня №581 ад 4 ліпеня 2002 г., выдадзенае Міністэрствам інфармацыі Рэспублікі Беларусь. Юрыдычны адрас: г. Менск, вул. Калектарная, 20а, п. 2а. Р/р 3015212000012 у МГДААТ «Белінвестбанк», Менск, код 764. Наклад 3431. Газэта выдаецца 48 разоў у год.

Нумар падпісаны ў друку 20.00 11.05.2005.

Замова № 2711.

Рэдакцыйны адрас: Менск, Калектарная, 20а/2а

Прыватную абвестку ў «НН» (ня больш за 15 словаў) можна падаць звычайным лістом (а/с 537, 220050, Менск), а таксама электроннай поштай на адрас [nn@promedia.by](mailto:nn@promedia.by) або размясьціць на форуме сайту [www.nn.by](http://www.nn.by). Дык скарыстайцеся!